

## OLA DE VIOLENCIAS EN TURIN



No cesa la cadena de huelgas en Italia. Ahora han sido los trabajadores de la Fiat en Turin. El paro laboral tuvo la contrapartida de una lucha de 4.000 hombres contra la Policía. Los revoltosos acabaron incendiando numerosos coches, como se ve en la foto, creando un telón de fondo daniesco. (Cifra).

## Se pide la pena de muerte

Ayer quedó lista para sentencia la vista de la causa seguida contra Francisco Quintana y José Benegas, que aparecen bajo el texto, presuntos autores de la muerte del arquitecto mallorquín, señor Ferragut. El Fiscal pide pena de muerte para los dos procesados. La defensa, absolución por falta de pruebas.

(INFORMACION EN PAGINAS INTERIORES.)



## Triunfo español en la Vuelta a Francia



**Mariano Díaz**  
ganó  
la etapa,  
seguido  
de Momeñe

En la etapa de ayer, del «Tour», hubo «festival español». Mariano Díaz fue el ganador, seguido de Momeñe. El liderato sigue en poder de Eddy Merckx.

(EXTENSA INFORMACION EN PAGINAS DEPORTIVAS.)

## Premio del Conservatorio de Francia, a la nieta de un famoso mallorquín

En una de sus últimas ediciones, el rotativo francés «L'Aurore», destacaba, con grandes titulares y fotos, los premios del año del Conservatorio Nacional de Arte Dramático de Francia. Uno de estos altísimos galardones era para la joven Catherine Alcover. Pues bien: Esta señorita que con tan insuperables auspicios inicia la carrera dramática, es descendiente directa de un mallorquín que alcanzó las más altas cumbres de esta manifestación artística: El sollerense Pedro Antonio Alcover, tan famoso en Francia y otros muchos países, como increíblemente desconocido en su propia tierra. Sobre este mallorquín ilustre ofrecemos un amplio reportaje literario y gráfico en nuestras páginas de «Pequeños Reportajes» a las que remitimos al lector con la seguridad de que habrá de interesarse vivamente en su lectura. En la presente foto, Catherine Alcover en el momento de recibir el galardón del Conservatorio, que auspicia la continuación de una brillantísima tradición familiar cuyas fuentes son Pedro A. Alcover y su esposa, la legendaria Colonna-Romano.



# Baleares

El diario de más circulación en el Archipiélago

DEPOSITO LEGAL  
P. M. - 1958

Palma de Mallorca, domingo, 6 de Julio de 1969

AÑO XXXI : N.º 9.959  
PRECIO: 4.- PTAS.

EDITADO POR «PRENSA Y RADIO  
DEL MOVIMIENTO»  
Avenida Generalísimo, 142 - MADRID

DIRECTOR:

F. JAVIER JIMENEZ GONZALEZ

REDACCION, ADMINISTRACION Y  
TALLERES  
Paseo Mallorca, 29 - PALMA

COMPRE SUS SEGUROS  
A UN  
AGENTE RESPONSABLE

EL SEGURO  
SE LO AGRADECERA

Bartolomé Abad  
SEGUROS

M. FUENSANTA, NUM. 2  
Teléfono 22 38 77  
21 16 81

## HA DIMITIDO EL GOBIERNO ITALIANO

ESTA CRISIS ERA ESPERADA POR EL PRESIDENTE SARAGAT DESDE HACE VARIAS SEMANAS

ROMA, 5. — (Del corresponsal de Pyresa, Ismael Medina). — Era inevitable: El Gobierno de Mariano Rumor ha presentado la dimisión. La nueva experiencia centroizquierda iniciada pocos meses atrás ha consumido su turno. El Gobierno nació de un acuerdo táctico y oportunista entre la clase política de tres partidos, de al menos trece «corrientes» y de una multitud de «subcorrientes». Ni tan siquiera era un pequeño parlamento del vértice partitocrático. Era un auténtico gallinero sin gallo capaz de imponer el orden. Era, como ha dicho recientemente el republicano La Malfa, el triunfo de la incoherencia y de la irresponsabilidad políticas. Y como no podría ser menos, ha caído víctima de la incoherencia de la irresponsabilidad de un grupo que pretendía alzarse con el control del partido socialista y jugar, con la izquierda católica, la carta de un frente popular encubierto. Mariano Rumor, tras la fugaz reunión del Consejo de Ministros para confirmar la caída del Gobierno, ha hecho la obligada y protocolaria visita al Presidente de la República, para decirle que desde ese instante el Palacio Chigi quedaba vacante. Antes que Mariano Rumor había estado Pietro Nenni, a su vez dimisionario de la presidencia del partido socialista unificado, ya inexistente, y gran derrotado ayer tarde. Es aventurado decir que el Presidente Saragat haya sentido demasiada tristeza al recibir la comunicación de ambas dimisiones. De creer los rumores que circulan por ciertos ambientes políticos, desde hace muchas semanas, ha sucedido precisamente aquello que el Presidente preveía. La crisis necesaria de una situación política insostenible.

«La enfermedad del pluralismo — escribe hoy el democristiano Guido Gonella — determina la crisis de la unidad de mando, y la falta de unidad de mando engendra en incertidumbre e inconstancia... No es fácil prever la salida de esta crisis que asalta a los partidos democráticos... Parece que se pueda entrever que de la fase actual de incertidumbre e inestabilidad, provocada por la

(Continúa en la página seis)

## LUCERO TENA en la Gala de «BALEARES»



Abre el programa de actos conmemorativos de nuestro XXX Aniversario

Hoy se inicia el programa de actos conmemorativo del XXX Aniversario de nuestro periódico. Durante toda la semana se producirán sucesos y festejos, que han de culminar el próximo domingo con la aparición de nuestro Número Extraordinario.

La Gala de Apertura tendrá lugar esta noche, en «Tagomago», con la actuación estelar de la genial Lucero Tena, en una presentación en nuestra ciudad que bien puede calificarse de memorable. Lucero y sus acompañantes han volado a Palma desde Viena, exclusivamente para esta gala en honor de «BALEARES» y de aquí marcharán de inmediato a Rabat para ser los únicos artistas presentes en la fiesta de cumpleaños de S. M. el Rey Hassan. Lucero Tena, con su arte, está presente siempre en los grandes acontecimientos y no ha querido faltar a esta fiesta entrañable de los «treinta años» de «BALEARES», que tendrá lugar esta noche con la presencia de nuestras primeras autoridades.

## LLORAN LA MUERTE DE TSHOMBE



La esposa de Moisés Tshombe llegó a Bruselas, trayendo consigo los restos de su infortunado esposo. (Ayer recibieron sepultura en dicho país). Los rostros angustiados de los Tshombe testimonian el pesar por la pérdida. — (Europa.)

URBANIZACION

**SERRANOVA**

ENTRADA KM. 15 CT.ª  
ARTA - PT.ª ALCUDIA

VENTA DE SOLARES. — Desde 260 Ptas. m2. vista al mar a 88.000 ptas. el solar, 19.000 ptas. entrada, resto 4 años facilidades

VENTA CHALETS. — Con facilidades, informes: Oficinas en la urbanización domingos y festivos, días laborables teléfono 7, SANTA MARGARITA (Mallorca).







EXTRANJERO

París. 5. (Del corresponsal de Pyresa, Manuel de Agustín). Dos grandes organizaciones sindicales simultáneas su ofensiva contra el Gobierno: Por una parte las centrales obreras que entablaron ya el diálogo con el Primer Ministro reclamando...

PREPARACION DE UNA GRAN OFENSIVA SINDICAL EN FRANCIA

Mientras los trabajadores piden mayores salarios los comerciantes solicitan reducción de impuestos

El Gobierno no parece hostil a esta concesión, pero tiene que contar con las posibilidades del patronato en un período cuyo margen de concesión parece muy limitado, puesto que ahora mismo los pequeños medianos comerciantes ha presentado también por su cuenta una demanda al Ministro de finanzas...

Como informadores, tenemos que renunciar a cumplir la necesaria misión de las especificaciones. Detallar en que consiste uno de los múltiples apartados que señala el fisco, para exigir nuevas cantidades cada año, es tarea inútil, puesto que en la misma Francia existe el empleo de expertos fiscales...

les, a cuyos caballeros se les paga un sueldo para que llenen la hoja de impuestos que el contribuyente, en el noventa por ciento de los casos, es incapaz de redactar. Supongan con ello lo que representa el maquiavélico juego de las casillas, apartados, excepciones, cargas, descuentos y sobrecargas. Total, que patronos y dirigentes de empresa piden que les quiten un «superimpuesto» sin cuya previa medida verían imposibilitados de seguir trabajando...

Los poderes públicos no pueden arriesgarse a semejante repetición, y tampoco están en condiciones de enfrentarse con un plantel de huelgas y conflictos generalizados. La elección resulta difícil: Aumentar las cargas de las empresas, cuando no pueden con las actuales, lo irrealizable. Negar a los obreros lo más elemental lo más justo y lo prometido durante las campañas electorales, es peligroso. Pagarlo con dinero de una hacienda en pleno déficit, imposible. No nos extrañe pues que este fin de semana sea el primero de un julio que niega reposo a los hombres que ocupan el poder.

LA OFERTA ESPAÑOLA A LOS GIBRALTAREÑOS ES LA NOTICIA DEL DIA EN GRAN BRETAÑA

LONDRES, 5. (Del corresponsal de Pyresa, Antonio Castro). Todos los medios informativos sin excepción dedican hoy su primer espacio a la oferta que ha hecho el Gobierno español a los habitantes de Gibraltar. Es la noticia del día en Inglaterra.

Ha sorprendido al Gobierno y a la prensa

Manifestación en Gibraltar para contrarrestar los efectos

trataron de suplir las ausencias con pancartas agresivas. La oferta española ha sorprendido en toda la línea no sólo, a los medios informativos sino al propio Gobierno británico.

reños eran víctimas de la política de nuestro país. Con el actual catálogo de ofertas queda desmontada esa propaganda y, más importante aún, se abre una puerta al allejón sin salida en que se encontraba acorralada la población gibraltareña como resultado de la diplomacia británica.

REACCION

En Londres hoy no se han producido reacciones oficiales. Si abundan los comentarios oficiales recogidos en diversos periódicos: Todos coinciden en que la oferta española traerá repercusiones muy graves para los intereses británicos en Gibraltar.

El hecho se produce además en un mal momento para la baquetada diplomacia exterior británica: Cuando de todas las partes del mundo lueven sobre Inglaterra fuertes acusaciones por su actitud en la guerra Nigeria-Biafra. (Envía armas a Nigeria y admite en la práctica que no lleven alimentos a Biafra).

Ministro británico que sale de Inglaterra —vaya donde vaya—, Ministro que se encuentra con públicos hostiles y recibimientos desapacibles.

(Toca el turno ahora al Primer Ministro, Harold Wilson. De visita en Suecia: «¿Es que quiere usted salvar la libra esterlina con los millares de biafraños que mueren de hambre?», le han preguntado allí).

HA MUERTO EL PIANISTA BACKHAUS

VIENA, 5. (Efe-Reuter). El Profesor Wilhelm Backhaus, famoso pianista mundial, ha fallecido hoy a los 85 años de edad en el hospital de Villach, en Austria. Las primeras noticias indican que Backhaus ha muerto a consecuencia de esclerosis cerebral. Backhaus nació en Leipzig en el año 1884. Hace una semana, estaba dando un recital en Austria se sintió indispueto, teniendo que ser trasladado al hospital en el que hoy ha fallecido.

PRECIOS MINIMOS PARA LOS MALLORQUINES

«Ski Acuático» Pamm Horton's, S. A.

Desde el pasado 29 de junio, PAMM HORTON'S, S. A., redució el precio del ticket para mallorquines en 60— pesetas para los días laborables y 75— pesetas los festivos. A 50— pesetas los matinales festivos.

HORARIO: A las 12, mañanas, y 5, tardes.

Ello lo permite el apoyo oficial recibido y la fuerte afluencia del turismo.

TAQUILLA: Laborables, 60— ptas.; matinales festivos, 50— ptas. y tardes festivos, 75— ptas.

EL ENTIERRO DE TSHOMBE CONSTITUYO UNA MANIFESTACION POPULAR DE DUELO

NINGUNA AUTORIDAD BELGA ASISTIO OFICIALMENTE A LAS CEREMONIAS

Bruselas, 5. (Del corresponsal de Pyresa, Ignacio María Sanuy). Los restos mortales de Moisés Tshombe, ex-Primer Ministro de la República Democrática del Congo, han recibido cristiana sepultura este sábado al mediodía en el nuevo cementerio de Etterbeek. A las diez se ha celebrado un funeral en la pequeña Iglesia Metodista que se encuentra en la calle del Campo de Marte y que por sus dimensiones reducidas no ha podido acoger a los fieles que en cifra superior al millar se proponían asistir a la ceremonia y que se han quedado en gran número quemando en la calle.

Numerosas coronas y ramos de flores fueron llevadas a la Iglesia, entre las cuales figuraban las enviadas por los voluntarios que lucharon a las órdenes del difunto. Tampoco han asistido a los funerales ninguna representación de países africanos. Pese a esta discreción obligada del Gobierno belga es obvio que los sentimientos de simpatía a Tshombe han encontrado hoy ocasión de manifestarse y los periódicos sin excepción guardan sus primeras páginas para reseñar el acto. «La dernière heure», por ejemplo, publica un comentario de Maurice Schmeider que titula «Adiós, señor Presidente».

Ninguna autoridad belga ha asistido oficialmente a la ceremonia. Al mismo tiempo el Gobierno belga ha prohibido que las insignias del Gran Cordón de la Orden de la Corona, concedidas al difunto por haber salvado las vidas de varios centenares de belgas, fuesen depositadas en el féretro. Por otra parte, las autoridades belgas no han querido otorgar a los restos mortales de Moisés Tshombe los honores militares que le correspondían como titular de esta alta condecoración.

El oficio religioso ha sido oficiado por el Pastor Descamp, quien en su homilía ha dicho que en las actuales circunstancias el silencio era el más elocuente de los discursos. Después un pastor metodista katangués ha leído un salmo en dialecto Kiswahili con voz llena de emoción. Un grupo de estudiantes katangués que residen en Lovaina entonaron varias canciones y finalmente la viuda de Tshombe, con una voz llena de dramatismo, inició un canto religioso en dialecto lunda.

8 MUERTOS Y CENTENARES DE HERIDOS POR TORNADOS Y TORMENTAS EN EE. UU.

Nueva York, 5. (Efe). — Por lo menos ocho personas murieron y centenares resultaron heridas a consecuencia de los tornados y fuertes tormentas que azotaron anoche la región de los grandes lagos. Numerosos árboles y postes de conducción eléctrica fueron arrancados en Ohio por la fuerza de los vientos y más de doscientas embarcaciones menores sufrieron desperfectos en el lago Erie, según informó un portavoz del servicio de guardacostas. Siete personas no identificadas, incluyendo dos niñas, resultaron muertas en el área de Cleveland (Ohio), al ser golpeadas por árboles o electrocutadas por cables de conducción eléctrica en accidente separados. Otra víctima, Ernest Paszczykowski de 20 años, falleció al caer encima un árbol cuando se encontraba en un parque de recreo en un lago cerca de la localidad de Sandusky. En Willoughby, en los suburbios de Cleveland, alrededor de ciento cincuenta residentes fueron evacuados de un vecindario debido a un escape de gas ocasionado por la caída de árboles sobre una conducción central, declarándose el estado de emergencia. Numerosas casas sufrieron desperfectos extendiéndose los daños desde Toledo (Ohio) hasta el suroeste de Michigan, suroeste de Detroit, Estado de Wisconsin y proximidades de Pensilvania. El Departamento meteorológico señala la posibilidad de que más tornados azoten hoy parte de Indiana, Michigan y Norte de Ohio.

Primero asaltan una Comisaría y roban armas y después, un banco

Córdoba (Argentina), 5. (Efe). — Un grupo calculado en siete individuos protagonizó esta madrugada un doble y espectacular asalto a una Comisaría, donde robaron un jepp y armas, y a una sucursal bancaria a la que despojaron de 20 millones de pesos (4.200.000 pesetas).

COLERA EN HONG-KONG

HONG KONG, 5. (Efe-Reuter). Según se ha anunciado oficialmente, se ha descubierto hoy un caso de cólera en Hong Kong, el primero que se registra desde la epidemia que se declaró en esta ciudad hace tres años. Los análisis a que ha sido sometido un hombre de 61 años de edad que ha sido internado hoy en un hospital de Hong Kong, han confirmado que el paciente había sido atacado por el cólera. Desde que se descubrieron focos de epidemia de cólera en varios países del sudeste asiático, el mes pasado, las autoridades han insistido a la población a que se vacune, y se calcula que alrededor de 1.037.000 personas, más de la cuarta parte de la población, ya han sido vacunadas. El peor brote de epidemia de cólera, de los últimos tiempos, registrado en Hong Kong fue el de 1961 en que murieron 15 personas.

Esta es la segunda vez en el lapso de casi un mes que se produce un episodio de características semejantes. En esta ocasión en horas de la madrugada, los delincuentes irrumpieron en la Comisaría de la pequeña localidad de Berrocata-ran, donde en una operación comando pudieron inmovilizar rápidamente al cuerpo policial. Saquearon el arsenal y en un jeep de la Comisaría se trasladaron hasta la sucursal del Banco de Córdoba en esa población, entraron en el local robando del Tesoro la considerable suma de dinero. Según las primeras informaciones que llegaron aquí los asaltantes para cubrirse en la fuga cortaron las comunicaciones telefónicas, quedando esa localidad aislada por ese medio hasta tanto se efectuaron las reparaciones. Huyeron finalmente en un automóvil robado al gerente de la Sucursal bancaria y otro vehículo en el que llegaron, abandonando el jeep policial.

MANIFESTACION

Aunque en Londres los cementaristas oficiales aseguran que la oferta española caerá en saco roto, vemos qué sucede en la Colonia.

Antonio Valdorino, un político de Gibraltar, organizó en la colonia para este mediodía una manifestación de protesta contra la oferta española. (El señor Valdorino es taxista: Una licencia de taxi para Gibraltar se cotizaba antes por más de un millar de libras; ahora la regalan por veinte).

La Colonia tiene veinticinco mil habitantes y sólo han asistido a la manifestación dos millares —según las informaciones facilitadas por los propios organizadores.

«Sólo dos millares?», preguntaba asombrado el locutor de la B.B.C. de Londres.

«Si, pero llevábamos muchas pancartas», respondían desde la Roca.

NEGOCIACION ESPAÑA - M.E.C., SOBRE EL QUESO

Bruselas, 5. (Efe). — El queso va a ser la causa de que representantes españoles y comunitarios se sienten a una mesa de negociación, independientemente de las conversaciones que se efectúan en Bruselas entre las dos partes para llegar a la conclusión de un acuerdo preferencial más amplio, según se anuncia hoy en Bruselas. La importancia de las exportaciones de queso del Mercado Común a España es la causa de este inusual honor que recae en un solo producto. Ejerciendo el derecho que le concede el artículo 19 del G.A.T.T. (General Agreement on Tariffs and Trade), España ha suspendido la importación de ciertos quesos procedentes de la C.E.E.

El artículo 19, en efecto, prevé la posibilidad de suspensión total o parcial de las importaciones en el caso en que éstas amenacen con perjudicar gravemente a los productos nacionales. Ginebra será la capital donde se desarrollarán las conversaciones, en las que los representantes del Mercado Común tratarán de restaurar la libertad de intercambios en el terreno del queso y España hará valer sus razones y reclamará cierta protección.

Advertisement for Brigitte de Bercy. Text: 'aun no es demasiado tarde para estar bella este verano en la playa...'. Includes a photo of a woman and contact information: 'Llame al teléfono 21 78 64 de Brigitte de Bercy'. Phone number 21 78 64 is highlighted in a box.

SAN SEBASTIAN

ESCANDALO NOCTURNO EN LA PLAYA, ORGANIZADO POR AMERICANOS

ARROJARON BOTELLAS CONTRA LA POLICIA ARMADA, HIRIENDO A UN SARGENTO

San Sebastián, 5. (Pyresa). — Esta madrugada fueron detenidos siete individuos, entre los que se encontraba una mujer, como consecuencia del gran escándalo que un grupo de más de 200 extranjeros, en su mayoría norteamericanos, promovieron en la playa de La Concha al hacer frente a la fuerza pública cuando ésta les requirió que cesasen en sus ruidosas manifestaciones. Parece que el numeroso grupo estaba celebrando la fiesta del 4 de julio, fecha de la independencia americana, con las consiguientes molestias para los vecinos. Veinte números de la Policía Armada, al mando de un Sargento, intentaron apaciguar a los alborotadores pero éstos hicieron caso omiso a las órdenes e incluso se enfrentaron con la policía, a la que arrojaron cascos de botellas, que se vio obligada a hacer una carga contra los rebeldes.

Como responsables directos del desorden fueron detenidos seis norteamericanos y un español, éste último con antecedentes policíacos.

Todos los encartados pasaron a disposición judicial y el escán-

dalo fue sofocado definitivamente hacia las cuatro de la madrugada. Como resultado de los altercados el Sargento de la Policía Ar-

mada que mandaba las fuerzas resultó herido en una mano al recibir un golpe con una botella. El hecho causó la natural indignación entre los donostiarros.

OTRO RIO ALEMÁN CONTAMINADO

PERO SIN LAS CONSECUENCIAS DESASTROSAS DEL RHIN Gotinga (Alemania Occidental) 5. (Efe-Reuter). — La contaminación de las aguas del río Leine registrada en Gotinga y que ha causado la muerte a millares de peces desde el pasado miércoles, sólo ha afectado a la parte alta del río, según revela hoy un portavoz de la policía.

La contaminación rebasó ayer Northheim, situado a unos 20 kilómetros corriente abajo, pero parece que se ha disuelto con agua fresca de los arroyos y afluentes que confluyen allí con el río, según aclara la policía.

HIPICAS

METEORO, LANCIA, NUREDDUNA, INQUIETO, CRISTINA, QUEL ATOUT Y LIDER KHAN VENCIERON AYER

Una animada nocturna y temperatura agradable en "Son Pardo". Espectacularidad suficiente, calidad técnica notable, nuevamente gran puntualidad en el lanzamiento de las pruebas y no muchas sorpresas aunque el "trío" se pagara a una cantidad muy respetable.

Meteoro, bien graduado, pudo más que un May May embalado y un grupo codicioso formado por Magnolia, Milán y Miss Kid y a ratos Mago.

1. Meteoro, 33"-3. 2. Milán, 34"-1. 3. May May, 35"-4. Once participantes. — Retirado: Mojoli. — Quiniela a 268 pesetas.

Lancia pudo con una Bella Luz muy destacada y con el poderoso remate conjunto de Jirel, Masvich y Frisan. Ejemplares en puja.

1. Lancia, 29"-1. 2. Jirel, 28"-5. 3. Frisan, 29"-4. Nueve participantes. — Retirado: Gabina. — Quiniela a 49 pts.

Final emocionante tras fuerte arrancada de Nical d'Or alcanzado primero por Natacha y al final por una Nuredduna muy bien graduada y de grandes posibilidades.

1. Nuredduna, 34"-1. 2. Nical d'Or, 34"-2. 3. Natacha, 34"-2. Diez participantes. — Quiniela a 140 ptas.

Inquieto pudo más en los segundos decisivos que sus más directos y más adelantados rivales: Gordon Catrinebjerg, Junior Fox y Kasimodo. Peligrosa situación de Igen O. y Tuan.

1. Inquieto, 27"-9. 2. Kasimodo, 28"-6.

3. Gordon Catrinebjerg, 28"-7. Once participantes. — Retirado: Dior. — Quiniela a 69 ptas. Decisivos dos desmontados de Julia — al principio y al final — y buen recorrido de Cristina, que resistió el acoso de la mayoría de sus rivales. Bufón, Johnny Walker y Entendido los más peligrosos.

1. Cristina, 28". 2. Bufón, 28". 3. Johnny Walker, 28"-1. Nueve participantes. — Quiniela a 298 pesetas.

Ruban Bleu marcó la pauta seguido de Not Cabane, Pipo II, Quel Atout, y un Petrarque que luego se desmontó y un Raspall B que se esforzaba. Al remate fue Quel Atout el que se impuso en esta carrera de calidad.

1. Quel Atout, 23"-1. 2. Rubán Bleu, 23"-1. 3. Not Cabane, 23"-3. Nueve participantes. — Quiniela a 108 ptas.

Lider Khan fue el más regular en esta carrera en la que Bolívar cedió y perdieron buenas oportunidades Latorre, Lady Rodney, Limonero, Milady R y en la última vuelta una Marisol muy peligrosa. Buen remate de Limonero.

1. Lider Khan, 29"-9. 2. Marisol, 32"-1. 3. Limonero, 33"-1. Once participantes. — Retirado: Miss Pista. — Quiniela a 586.- Trito a 26.272. — Cuarteto desierto.

Dios mediante presenciaremos esta tarde la carrera de Ksarine en el Hipódromo de la Zarzuela de Madrid. Esperemos poder ofrecer buenas noticias de la «pura sangre de D. Jean Buchet que, el domingo pasado no pudo tomar parte en el «Gran Premio de Madrid» CENTAURO

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE Don Antonio Ferragut Cirer

(EL TIO DEL HORNO DE LA CALLE PELETERIA)

Que falleció ayer, a la edad de 62 años, en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Sus afligidos hermanos, ahijada, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familiares, al participar a sus amistades tan sensible pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias, que tendrán lugar hoy, a las seis de la tarde, en la parroquia de Santa Eulalia, y al funeral, mañana lunes, día 7, a las siete tarde, en la misma iglesia, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: Calle Peletería, 22, bajos. No se avisa particularmente.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de Mallorca, ha concedido indulgencias en la forma acostumbrada.

Rogad a Dios en caridad por el alma de

D.ª Ana Vallori Vallori

QUE FALLECIO AYER, A LA EDAD DE 30 AÑOS, EN INCA, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA.

E. P. D.

Sus afligidos, esposo Mariano Bendito Saura (Troquelados Mariano Bendito); hijos Juan Mariano y Sebastián Enrique; padres Sebastián (Minas San Cayetano) y María; padres políticos Mariano y Pilar; abuela Agustina Mariño (viuda de Saura); hermanos Bartolomé, Catalina y María; hermanos políticos, ahijados, primos, sobrinos, tíos y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias que tendrán lugar hoy, día 6, a las seis y media de la tarde, en la iglesia parroquial de Santa María la Mayor, de Inca, y al funeral, que se celebrará mañana, lunes, a las siete y media de la tarde, en la citada iglesia, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: Calle MONJAS, n.º 9. - INCA. No se avisa particularmente.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de Mallorca, se ha dignado conceder indulgencias plenas en la forma acostumbrada.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

DON FRANCISCO RIPOLL CERDA

(Comandante Infantería, retirado.- Caballero de la Orden de San Hermenegildo)

QUE FALLECIO EL 1.º DE JUNIO DE 1969, A LA EDAD DE 61 AÑOS, EN PALMA, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA.

E. P. D.

Su afligida esposa y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las misas gregorianas, que se celebrarán del 7 de Julio al 5 de Agosto, a las siete y media de la tarde, en la iglesia de los Padres Misioneros (calle Misión), menos los domingos y fiestas, que será a las diez y media de la mañana, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de Mallorca, se ha dignado conceder indulgencias plenas en la forma acostumbrada.

HA DIMITIDO EL GOBIERNO ITALIANO

(Viene de la primera página)

exasperación del pluralismo, con sus decisiones y contradicciones, con sus soluciones provisionales y regresiones, se pueda salir mediante la desintegración de los partidos mayores en partidos menores más homogéneos o a través de un federalismo en el cual las corrientes se verían institucionalizadas y establecerían acuerdos entre ellas, dando vida a partidos confederados.

La enfermedad del pluralismo, ciertamente, está acabando con la existencia del sistema parlamentario italiano. En cierta medida puede suponerse que es cierto lo que anticipa Gonnella. El partido comunista patrocina desde hace tiempo la «izquierda unitaria». El «aclarista» Livio Labor, con la creación de la AC-POL, propone realmente un frente de izquierda en que cupieran católicos y comunistas. La izquierda democristiana acaba de comunicar que no participará en un Gobierno donde esté el socialdemócrata Tanassi. Y el socialista unitario Tanassi ha dicho que no participará en un Gobierno donde esté el socialista filocomunista De Martino.

El Congreso de la Democracia Cristiana y el Comité Central Socialista que ha provocado la escisión, han confirmado de hecho una tendencia federal de esos partidos menores que son las «corrientes». Pero un tal federalismo, propugnado artificialmente al margen de la base de los afiliados y mucho más de los electores, modifica sustancialmente los supuestos tradicionales. Si hubo un tiempo en que las zonas fronterizas de los partidos se tocaban, estas zonas fronterizas están hoy en colisión. La izquierda democristiana se siente más próxima a las izquierdas socialistas e incluso comunistas que las derechas e izquierdas de estos partidos entre sí.

En una tal situación es muy difícil suponer que sea viable la formación de un nuevo Gobierno. Acaso una luz pueda venir de la reunión del Consejo Nacional Democristiano, anticipada con toda urgencia al próximo lunes. Pero también pueden nacer de él aun mayores tinieblas, al endurecer la oposición de la izquierda del partido, acaudillada ahora por el conservador y oportunista Moro.

EL 10 DE JULIO SE INICIARAN CONSULTAS

ROMA, 5. (Efe). — El próximo jueves, 10 de Julio iniciará el Presidente de la República italiana Giuseppe Saragat las consultas para la formación del nuevo Gobierno.

Así lo anuncia esta tarde un comunicado de la Presidencia de la República en el que se da cuenta de que el Presidente del Consejo de Ministros Mariano Rumor ha presentado al Jefe del Estado la dimisión de su Gabinete.

Como es tradicional en estos casos Saragat se ha reservado el aceptar la dimisión pidiendo al Jefe del Gobierno y a los Ministros que permanezcan en sus cargos para los asuntos de administración normal.

PRIMER ANIVERSARIO DEL FALLECIMIENTO DE

DON MATEO FEMENIAS FONT

Que acaeció el día 6 de Julio de 1968, a la edad de 65 años, en Santa Margarita.

E. P. D.

Sus afligidos, esposa Antonia Ginart Tauler; hijo Gabriel (funcionario de la O. N. C. E., Delegado del Banco Vitalicio de Santa Margarita y corresponsal del Banco Central); hija política Margarita Calafat Ribas.

Las misas se celebrarán mañana, día 7, en las iglesias parroquiales de Santa Margarita y de Ca'n Pleafort.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

Don LUIS PONS CERDA

Que falleció ayer, en esta ciudad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Sus afligidos, esposa Juana Vidal Isern (Maestra Nacional del Grupo Escolar Jaime I); hijo Luis (Capitán de Oficinas Militares); hija política Dana Llabrés Massanet; hermano político Antonio Vidal Isern (Cónsul de Nicaragua); hermanas políticas, nietos, biznetos, primos, sobrinos y demás familia, al participar a sus amistades tan sensible pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y la asistencia a las exequias, que se celebrarán hoy, domingo, a las doce horas, en la parroquia de Santa Cruz, y al funeral, mañana, lunes, a las 20'30 horas, en la misma iglesia, por lo que les quedarán muy agradecidos.

Casa mortuoria: Apuntadores, 56, pral. No se avisa particularmente. El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de Mallorca, ha concedido indulgencias en la forma acostumbrada.

SECCIONES FIJAS

# CARTAS AL DIRECTOR

## SUBNORMALES

Existe un problema en el seno de muchas familias españolas y concretamente mallorquinas, del que hasta hace poco se hablaba en voz baja y solo entre los miembros de la misma. Reclutadamente un programa de T. V. puso sobre el tapete la evidencia que los afectados se empeñaban en mantener oculta. Este problema es el de los subnormales; y, como en muchos otros, no sirve de solución de esconder la cabeza bajo el ala. Existe y hay que afrontarlo valientemente, en busca de una solución.

Esta es la tarea que se han señalado un grupo de entusiastas padres de familia de nuestra Ciudad, a quienes hemos querido entrevistar. Y esto es lo que nos han dicho:

«En principio, nada de nombres. No buscamos el provecho personal ni el medrar a costas de nuestros hijos, sino al contrario: Preferimos mantenernos alejados de toda publicidad personal. Lo que interesa es que todos conozcan a la «Asociación Nuestra Señora de la Luz» y sus fines, aunque ignoren el nombre de su Presidente.»

El fin de la Asociación es el lograr, no buscar, una solución práctica al problema de los subnormales, crear centros de educación, talleres de trabajo, casas donde acogerlos, campos de deportes, etc. etc. En pocas palabras, nada del otro jueves, algo que en muchas provincias españolas es ya una realidad.

Para conseguirlo solo necesitamos dos cosas: Valor y dinero. Valor por parte de los padres que tienen nuestro mismo problema, para dejar a un lado definitivamente la antigua convicción de que de los subnormales no se debe hablar. Al contrario, no solo se debe hablar, se debe gritar muy fuerte, para que todos nos oigan. Valor para decir públicamente: «Si yo tengo un hijo subnormal y quiero ayudarlo hasta más allá de mis posibilidades».

En cuanto al dinero, nuestra ambición no tiene límites. Lo queremos todo y un poco más. Pediremos a las Autoridades, a los padres de subnormales y a los que no conocen este aspecto de la vida. Y lo queremos para invertirlo todo en beneficio de ellos. Tenga en cuenta que aquí todos los cargos, incluso el de Asesor Jurídico, son enteramente gratuitos, y que alguno de los que aportan su trabajo y sus ideas no tienen hijos subnormales.

Queremos todo el dinero que nos puedan dar y vamos a invertir todo en beneficio de los subnormales. Admitimos toda clase de ayudas y controles. Repetimos que nada será para nosotros.

Hace unos pocos días se han aprobado los Estatutos de la Asociación. Nosotros somos únicamente los Promotores de la misma, y nuestra primera gestión será la de convocar una Junta General Extraordinaria para nombrar la Junta Directiva. Esta Junta se celebrará en el lugar y hora que oportunamente se anunciará por Prensa y Radio y a ella deben asistir todos, repetimos todos, sin excepción, los padres, familiares o representantes legales de los subnormales residentes en la provincia, y también sus simpatizantes, pues los beneficios que consigamos serán para sus hijos, familiares y representados. Que nadie tenga miedo. Que vengan y no digan «aquí estamos nosotros para mandar o para obedecer».

Y respondiendo a la carta de un lector de «BALEARES», en la que pedía nuestro domicilio social, es el siguiente: calle Honoreros, 52, teléfono 22 41 19.

Firmado:

«La Asociación Nuestra Señora de la Luz»

## FIESTA CAMPERA PARA LOS SOCIOS DEL CLUB INFANTIL DE «BALEARES»

El próximo martes día 8 a las 18 horas, en el PICADERO de SON VIDA

ORGANIZADO POR:

«BALEARES», «PICADERO SON VIDA» y «COCA-COLA»

# Díganos ud. algo

## BLANCA - NIEVES VELASCO

«Si no es un pobre de pedir, tanto mejor»

Es muy posible que con este «Díganos» consigamos el ideal de los periodistas, que como ustedes saben consiste en adelantarse a la noticia, o sea alcanzar el tan deseado «sucedió mañana». Esta señorita guapísima que ustedes ven en el círculo —¡quiera Dios que hoy no me lo cambien!— hermosa de verdad, pero de verdad, es la primera inscrita y seleccionada para el inicial concurso de «Miss Happy Day», que con tanto éxito organiza en cinco o seis ediciones todos los veranos nuestro querido colega «Majorca Daily Bulletin». Mirando este palmito, contemplando esos ojales dulces y sonriéndole, admirando esa sonrisa encantadora, formalmente nos atrevemos a adelantar la noticia, sin ánimo de coacción sobre los elementos que formarán el jurado, que en el primer concurso «Miss Happy Day» de este año la ganadora será española, madrileña por más señas, y que se llamará Blanca-Nieves Velasco. Aunque sea por una vez, como los moros, no ganarán las suecas.



me llamo Blanca-Nieves Velasco López; tengo diecinueve años y trabajo de auxiliar de administración en una empresa de seguros.

—Es una lástima que en la fotografía solamente esté presente la cara...  
 —¿Por qué?  
 —Porque todo lo demás acompaña... Pero, es igual... Estoy seguro que por una sola vez y sin que sirva de precedente el jurado estará de acuerdo con la oposición.  
 —¿Hay oposición?  
 —Y muy fuerte!... ¿Le gustará volver a Mallorca?  
 —¡Me entusiasma la idea!... Este viaje lo he realizado con una amiga mía, compañera de trabajo... Ella fue la que me habló de las bellezas de esa maravillosa isla, de sus playas, de sus paisajes, de su clima ideal... Ya sé que para ustedes todo eso son tópicos de los que difícilmente se libran, pero yo tengo necesidad de decirlo, y le aseguro que en Madrid seré la más entusiasta propagandista de Mallorca.  
 —¿No es cobita fina, para sobornar con lisonjas a los mallorquines señores del jurado?  
 —Le aseguro que no es coba, es justicia de la más verdadera.  
 —Como justicia harán los señores del jurado cuando la elijan a usted... Deme algunos datos personales.  
 —Bueno, ya le he dicho que

—¿Es usted natural de Madrid?  
 —Naturalmente.  
 —¿Se ha presentado a otros concursos de belleza femenina?  
 —No, este será el primero.  
 —¿Luego vendrán otros... La estoy viendo Miss Mundo.  
 —Bueno, no sea usted tan exagerado... Me gustaría que dijera que los mallorquines son encantadores.  
 —Niña, ya está bien de halagos... ¿Tiene novio?  
 —Todavía no, pero le aseguro que cuando me case el viaje de bodas tendrá como escenario Mallorca.  
 —Idea original... ¿Le gustaría casarse con un torero famoso, o más bien con un delantero centro de los que atacan?  
 —La profesión para mí es lo de menos... Lo que quiero es que sea guapo, bueno y enamorado.  
 —Y rico.  
 —Hombre, si no es un pobre de pedir, mejor.  
 —¿Lo tendrá como quiera, chata!  
 Es que viéndola se siente un madrileño castizo.  
 CALDENTEY

## PRECIOS MINIMOS PARA LOS MALLORQUINES

«Ski Acuático» Pamm Horton's, S. A.

Desde el pasado 29 de junio, PAMM HORTON'S, S. A. redujo el precio del ticket para mallorquines en 60'— pesetas para los días laborables y 75'— pesetas los festivos A 50'— pesetas los matinales festivos.

HORARIO: A las 12, mañanas, y 5. tardes

Ello lo permite el apoyo oficial recibido y la fuerte afluencia del turismo.

TAQUILLA: Laborables, 60'— ptas.; matinales festivos 50'— ptas. y tardes festivos, 75'— ptas

## PLAZA DE TOROS DE PALMA LUCHA LIBRE

FREISTIL CATCH WRESTLING

MARTES, 8 DE JULIO — NOCHE A LAS 10'45

INAUGURACION DE LA TEMPORADA 1969

Un combate libre olímpica CAMPEONATO DE EUROPA — PESOS MEDIOS a 6 asaltos de 5 minutos

KARL ARONS - RODRI

Campeón británico Ex campeón de Europa SENSACIONAL PRESENTACION

M'BOABA F. DESCAMPS

Con su serpiente «BOA» CATCH A CUATRO LOS ESPAÑOLES Presentación de los BITILES AMERICANOS

JOE PANTHER JULIAN PIZARRA CELSO SOTELO NINO PIZARRA

Localidades Especiales: Sras. Niños y Militares: 10 pesetas Servicio especial de autobuses para todas las líneas.



## MARTES ESTRENO

¿OBJETIVO?

DOMINAR AL ADVERSARIO

¿POTENCIA?

DOMINARSE A SI MISMO

ESTA ES LA FUERZA DEL «KEDO» y el «JUDO»

MARC BRIAND · MARILU TOLO · MARIA MINH



GRUPACION Viñals PRESENTA UN FILM DE MAURICE LABRO EASTMANCOLOR PANORAMICA

Junto al JUDOKA, una mujer exuberante, llena de encantos y carente de prejuicios, fácil de vencer e imposible de dominar (Mayores 18 años)

HOY Y MAÑANA - ULTIMOS DIAS

«TARZAN DE LOS MONOS»

«DOS GEMELAS ESTUPENDAS»

(Aut. todos los públicos)

## VIAJE A MADRID Y ANDALUCIA

SEVILLA, MALAGA y GRANADA en autopullman SALIDA de PALMA en avión: 16 de julio REGRESO a PALMA en avión: 23 de julio PRECIO: 6.700 Ptas. - Hotel 2.ª habitación baño PRECIO: 8.750 Ptas. - Hotel 1.ª habitación baño

Reserve su plaza en:

## VIAJES CEVASA

Avenida JAIME III, núms. 8 y 10 Tels.: 227246, 221265 y 210407.

# TAGOMAGO NIGHT CLUB

HOY, NOCHE -- UNICA GRAN GALA CONCIERTO DE CASTAÑUELAS Y BAILE FLAMENCO

PIANISTA:

MAESTRO VIVES

DIRECTOR DE LA ORQUESTA DE CAMARA DE MADRID



CANTAOR:

JOSE GABRIEL MORENO

GUITARRISTA:

VICTOR MONGE (SERRANITO)

# LUCERO TENA

IN HER GREAT FLAMENCO AND CASTANET SHOW

(Esta Gala, conmemorativa del XXX Aniversario del Diario «BALEARES» se iniciará con la revista titular «CUEC CUEC - BANG BANG»)

RESERVAS: TELEFONO 232657

EL SUPUESTO DUQUE DE MONSELLER Y LOS TRES SUPUESTOS DUQUES SOLTEROS

DE LA DIPUTACION DE LA GRANDEZA RECIBIMOS PARA SU PUBLICACION LA SIGUIENTE NOTA: En «BALEARES» del pasado día 3, se habla de un tal «ENRIQUE ALEJANDRO DE FRAGOSO SALAS Y FERNANDEZ DE CORDOBA, DUQUE DE MONSELLER, MARQUES DEL VALLE DE ARAN, GRANDE DE ESPAÑA Y DE PORTUGAL, HIJO DE LOS PRINCIPES DE CASTELLON, ETC. ETC.»...

UN GRAN MALLORQUIN, CASI DESCONOCIDO EN MALLORCA: PEDRO ANTONIO ALCOVER, PRIMERISIMO ACTOR DE LA «COMEDIE FRANCAISE», PROTAGONISTA DE PELICULAS DE EXITO DELIRANTE

SU VIUDA, LA LEGENDARIA COLOMNA-ROMANO, ES LA UNICA MUJER DEL MUNDO QUE EN VIDA TIENE UN RETRATO SUYO (PINTADO POR RENOIR) EN EL LOUVRE CUANDO VENIA A MALLORCA, ALCOVER (QUE SIEMPRE COMINO LA NACIONALIDAD ESPAÑOLA) LO HACIA DISFRAZADO DE SU PROPIO CHOFER LA HERMANA DE ALCOVER QUE VIVE EN EL PUERTO DE SOLLER. REMEMORA PARA NOSOTROS ALGUNOS ASPECTOS SORDOS Y CURIOSISIMOS, DE ESTA HISTORIA



PEDRO A. ALCOVER EN FELIAS DE SUS APOTEOSIS COMO PRIMERISIMA FIGURA DE LA «COMEDIE FRANCAISE».

SERA LA PRIMERA MUJER QUE REALICE LA PROEZA

MONTSERRAT TRESSERRAS, ESTA PROXIMA SEMANA, NADARA DESDE MENORCA A MALLORCA SI ULTIMO ENTRENAMIENTO FUE UN «TIRON» DE DOCE HORAS SEGUIDAS EN UNA PISCINA PROXIMAMENTE, TAMBIEN QUIERE SER LA PRIMERA MUJER QUE CRUCE EL LAGO HEAGH DE IRLANDA

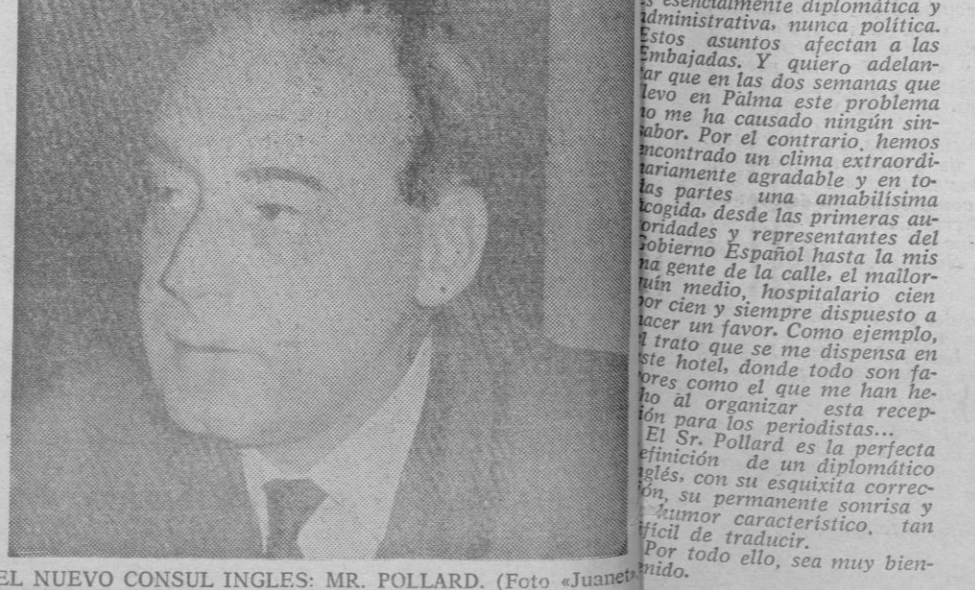
Montserrat Tresserras, la célebre tragamillas catalana, vino ayer a Palma para resolver unos asuntos relacionados con su próxima travesía. La encontramos en el Bar de la Prensa, preparada para regresar a Cala Rajada donde ha instalado ahora su «base».

UN DIPLOMATICO DE LARGA TRAYECTORIA NOMBRADO NUEVO CONSUL INGLÉS EN MALLORCA

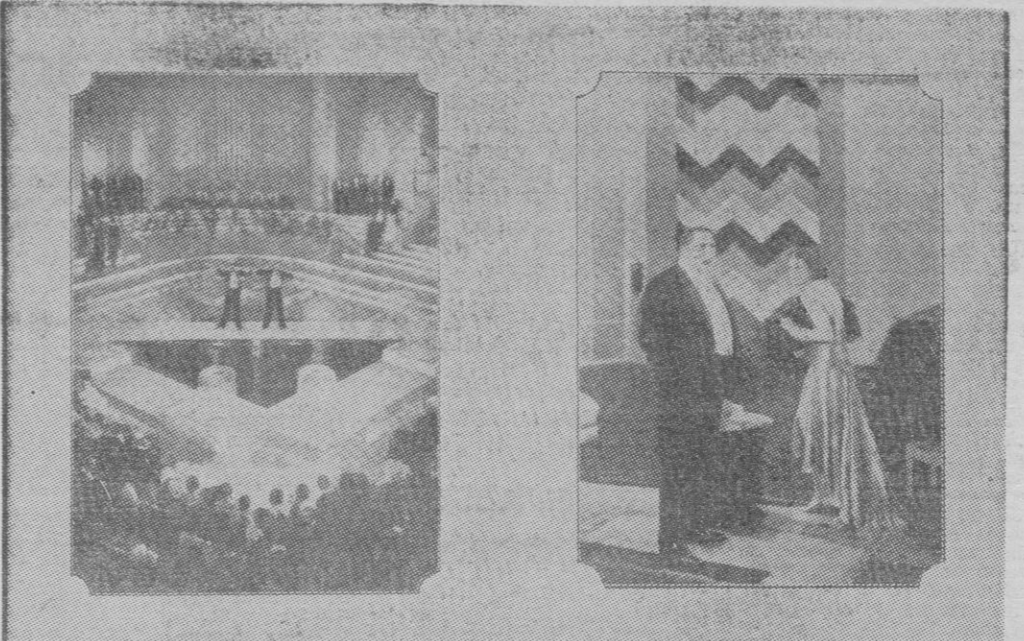
MR. POLLARD NO HA ENCONTRADO EN IRLANDA NI UNA SOLA ALUSION A LA CUESTION DE BRITANNIA

Ayer mañana, en el Hotel Jaime I, tuvo el detalle de presentarse a los periodistas el nuevo Consul de Gran Bretaña en Palma, Sr. D. P. Pollard, quien se hizo cargo del consulado hace dos semanas.

Limpiador Secador de Cristales CEMELIM. Mecanización Limpiezas. Calle Pco. Sancho, 48. Tel. 25 33 95.



EL NUEVO CONSUL INGLÉS: MR. POLLARD. (Foto «Juancet».)



DOS FOTOGRAMAS DE «L'ARGENT», PELICULA DE EXITO DELIRANTE. A LA DERECHA UNA SECUENCIA DEL CINE DE GRAN ESPECTACULO Y A LA IZQUIERDA VEMOS A ALCOVER, EL PROTAGONISTA, CON SU PARTNERAIRE.

Alcover, el protagonista de la película «L'Argent», fue un actor de gran éxito del teatro y el cine. Su obra más destacada es «Fruits de l'Espérance».

Cinéma Pathe. 26, Rue de Pont d'Avroy, à LIÈGE. L'ARGENT. Adapté et réalisé par Marcel L. HERBIER. Distribution: CINÉROMANS-FILMS DE FRANCE.

CARTEL DEL ESTRENO DE «L'ARGENT» EN LIJEA, LUGAR DE RESIDENCIA DE LA FAMILIA DE ALCOVER. EL PROTAGONISTA TUVO QUE ASISTIR EN PERSONA ANTE EL RECUERDO ENTUSIASMADO DE TODA LA GENTE DE LIJEA...

BREVE RESUMEN DE UNA VIDA

Exponer la vida y obra de Pedro A. Alcover es materia para un libro, y no para el forzosamente breve y limitado espacio de un reportaje periodístico.



RETRATO DE COLONNA-ROMANO, DEL PINTOR RENOIR, UNICO DE UNA MUJER TODAVIA VIVA, QUE SE EXHIBE EN EL MUSEO DEL LOUVRE.

ESCRIBEN: ANTONIO PIZA Y PABLO LLULL







MOTORISMO

XXIV Horas de Montjuich

Dieron comienzo anoche con 46 equipos participantes

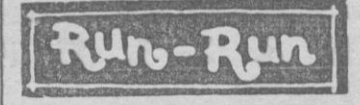


Barcelona, 5. (Alfil). — A las ocho en punto de la tarde, el director de la carrera señor Masse, ha dado la salida oficial a la quince edición de las "24 Horas Motociclistas Internacionales de Montjuich"...

COLEGIO BALEAR DE ENTRENADORES DE FUTBOL

El próximo jueves día 10 del actual, a las 19.30 horas en primera convocatoria y a las 20 horas en segunda, éste Colegio celebrará en su Local Social, Berengario de Tornamira núm. 31, entresuelo derecha, su Asamblea Anual Ordinaria...

estos momentos es imposible vacilar cual será su resultado, ya que la lucha se presenta muy dura y con gran afán de victoria, especialmente en las máquinas inglesas, únicas, que se han inscrito oficialmente ya que quieren triunfar en España.



Una de las reuniones futbolísticas más simpáticas, es la que celebra anualmente el Patronato, que tiene de presidente a Martín Mora.

En el Mallorca, como pueden leer cada día, hay novedades. Algunas buenas. Otras no tan buenas.

Ayer nos dijeron dos directivos que si se marchan "los cuatro" que anunciábamos en la pasada edición, ellos también se van. ¿Sobra alguien en la Junta? ¿Falta alguien? ¿Es difícil llegar a un acuerdo? ¿Por qué se publicó una nota (que no había sido acordada) del secretario oficial del club hablando de "paz y armonía" cuando no es así? Demasiadas interrogantes. Nosotros insistimos en que hay momentos en que parece que el Club ha descendido de categoría. ¡Paz amigos! ¡Serenidad!

EXPLOSION! FOSA POZO SEPTICA NEGRO SU LIMPIEZA Y OLORES, AUMENTAN CON EL VERANO!! ¡EVITELO! UTILICE DOS VECES POR AÑO NORTHEL LE DA BIEN-ESTAR LICUA LOS EXCREMENTOS SOLIDOS ELIMINA LOS MOLESTOS OLORES SOLUCION PARA TODOS SUS DESAGÜES

Las Juventudes Musicales a «Balears», en su XXX aniversario

El extraordinario concierto de la Coral «Faura» en la Porciúncula

La Delegación en Palma de las Juventudes Musicales y en homenaje sincero y cordial hacia el diario «BALEARES», ha organizado el último de los conciertos de la actual temporada.

Table with musical program details: POLIFONIA RELIGIOSA I PROFANA, CANÇONS ROMANTIQUES, CANÇONS POPULARS CATALANAS, NEGRO - SPIRITUALS, CANÇONS ACTUALS. Includes composers like Strawinsky, Mendelssohn, Schubert, etc.

La temporada de «Catch» comienza bien Un congoleño de la tribu de los «Simbas» con una boa y una manager

Ya está definido el primer programa de lucha que abrirá la temporada del Catch en el "Coliseo Balear". Un verdadero plato fuerte para los aficionados a este deporte.

CRONICA DE SOCIEDAD ENLACE FONCADES DE JUAN-LLOBERA FERRER

El pasado día 30, en la Iglesia de Ntra. Sra. de Montesión de esta ciudad, se celebró el matrimonio de Juan Forcades de Juan, abogado, con la señorita Mª del Carmen Llobera Ferrer.

NECROLOGICA

Las exequias por el alma del notable escritor don José Vidal Isern, celebradas en la iglesia de San Jaime, fueron patente muestra del aprecio en que se le tenía, tanto al hombre enterizo como a sus dotes intelectuales demostradas a través de más de treinta obras...

NACIMIENTO

Días atrás, en Barcelona, doña María del Carmen Juez Bragado, esposa de don Luis Herrera Barrera, dio a luz a una preciosa niña a la que se le impuso el nombre de Monica.

TOUS y MOREY, A LA FINAL DE MADRID DEL TORNEO MANUEL ALONSO

En las pistas del Mallorca Tennis Club se disputaron las finales regionales del Torneo Manuel Alonso...



El próximo martes los jóvenes Tous y Morey se desplazarán a Madrid, acompañados de don Antonio A. Gorrias, del departamento de Relaciones Públicas de Inca, S. A.

POLLENSA: El VIII Certamen Internacional de Pintura 1969

Se ha iniciado ya la recepción de obras y de boletines de inscripción de artistas que desean tomar parte en el VIII Certamen Internacional de Pintura 1969, en cuya muestra se otorgará el Premio "POLLENSA"...

INCA: SALON NACIONAL DE FOTOGRAFIA

(De nuestro corresponsal).—La Agrupación Fotográfica del Círculo de Arte y Cultura de Inca organiza un concurso de fotografía para aficionados tanto nacionales como extranjeros sobre tema libre.

Taller - Escuela Sindical de Formación Profesional «VIRGEN DE LLUC»

MATRICULA Durante el presente mes de julio y en horas de oficina de 9 a 13 horas y durante el mes de septiembre de 9 a 13 y de 15 a 19 horas...

INTERRUPCION DEL SERVICIO ELECTRICO

«Gas y Electricidad, S. A. contando con la oportuna autorización de la Delegación de Industria de Baleares, realizará los días y horas que a continuación se indican, en las localidades que asimismo se expresan, las siguientes interrupciones en el servicio de suministro eléctrico: JUEVES: DIA 10 De 7.30 a 13 horas...

# DE PARIS, LLEGO LA HERMANA MAYOR DE LOS KENNEDY



### HACIA PAMPLONA MARCHO ADAMO; Y RUMBO A LONDRES, STIRLING MOSS

Yo tengo la sensación de que cada cuarto de hora llegaron mil personas, tal vez en algunos momentos estoy en lo cierto y en otros no. De todas maneras me parece que ayer hubo más movimiento que en cualquier otro sábado.

Y si así ha sido el sábado calculen cómo resultará el domingo. Nada extraño sería, entonces, que se lograra un nuevo record de pasajeros y que, por lo tanto, se superasen los 35 mil.

Antes del mediodía hubo gran cantidad de gente en la zona internacional. Después del mediodía, inmediatamente después, decreció algo, pero sobre las tres de la tarde volvió la avalancha.

Muy difícilmente se podría señalar las horas en que hubo, ya no tranquilidad, sino menos movimiento. Tengo la sensación que desde la mañana hasta la noche, con muy ligeros altibajos, se vivió un clima de agitación enorme. Que ligeramente aumentado ha de ser el que se viva a lo largo de hoy.

#### LA MAYOR

Procedente de París, en un caravelle de Iberia, llegó la hermana mayor de los Kennedy, la señora Eunice Mary Shriver, esposa del Embajador de Norteamérica en Francia.

La señora Shriver, que fue recibida por don Bartolomé Bestard, cónsul de Estados Unidos en Mallorca, y su esposa, vino acompañada de sus tres pequeños hijos: Thimoty, de diez años, Mark de cinco y Anthony Paul, de cuatro.

#### FOTO

La señora Eunice Mary Shriver, que recibió una esmerada atención por parte del Comisario de Policía señor Carrasco, mostró gran sencillez y simpatía en todo momento.

Vestía un sobrio traje azul marino, y actuaba con gran discreción.

Cuando vió al fotógrafo, no se incomodó en absoluto. Pero pidió que la esperaran un instante. Al rato, tras repasar el peinado y alisar algo el vestido, ya estaba lista para que el fotógrafo hiciera las fotos que creyese conveniente.

#### CURIOSIDAD

Los hijos de la señora Shriver, hacían una pirámide humana, los dos menores subidos sobre el mayor. Mientras «mami» miraba distraídamente a través de un cristal, en espera de que llegase su equipaje. En eso apareció Adamo, acompañado de sus músicos y de Miguel Soler, y al ver a la hermana de Kennedy no pudo reprimir su curiosidad y se lanzó hacia donde estaba, para verla de más cerca.

Creo que el joven y buen cantante Adamo, que poco después marchó en una avioneta a San Sebastián y de ahí a Pamplona, de muy buena gana le hubiese solicitado un autógrafo a Madame Shriver, pero debió haberse sentido corto en ese momento.

#### MARCHO

Tras algo más de una semana de vacaciones se marchó el famoso automovilista británico, Stirling Moss, en compañía de su bella esposa, de nacionalidad norteamericana, de su hijo, y de una hermana. BOEING

Air France ayer tuvo seis vuelos entre París y Palma, uno de los últimos fue el Boeing 727, que en adelante vendrá todos los sábados y domingos.

Esto evidencia la gran afluencia de pasajeros franceses, que siempre se aprecia en el mes de Julio.

El Boeing 727, según me dijo don Juan Munar, Delegado de Air France, cuenta con 132 plazas en turista, y 16 en primera o sea un total de 148 plazas. MAS PASAJEROS

Con destino a Barcelona, desde donde se dirigirá a Bezier, marchó el señor Foulie, para pasar algunas semanas en su ciudad natal.

De Zurich, llegó don Werner Strohmeyer, ex director de la sociedad de la Banca Suiza, quien fue recibido por el señor Meana.

De Ginebra llegaron los esposos Fernández Buján.

De Ibiza regresó Tony Sam, tras haber actuado en la inauguración de una sala de fiestas en la isla vecina. Fue recibido por su esposa, su pequeña hija, y los esposos Nicolau. JEFE

De Alemania llegó el señor don Hans-Martin Muller-Nobiling, Director de organización y personal de TUI (Turismo Unión Internacional), que agrupa a las agencias: Touropa, Scharnow, Hummel y Dr. Tigges.

El señor Müller-Nobiling, viene para conocer muy de cerca el movimiento turístico, y en especial al trabajo que realiza la gente de estas cuatro agencias de viajes, en Mallorca.

Las cuatro agencias, agrupadas bajo la TUI, tienen semanalmente 50 vuelos con Alemania, lo que tranquilamente significan 12 mil pasajeros. Seis mil de entrada y seis mil de salida. OTROS PASAJEROS

De Londres, regresó el señor Roses, quien fue recibido por el señor Planas.

De Dusseldorf, llegó el señor Scherer, asiduo visitante de nuestra isla y perteneciente a Scharnow, donde actúa como jefe de la sección dedicada a atender al cliente.

Rumbo a Barcelona salió el señor García Gorbajo, quien luego continuará hacia Roma.

Hasta el martes.

COCO MENESES

## CALA RATJADA Y EL FOMENTO DEL TURISMO

# REUNION PRESIDIDA POR EL ALCALDE DE CAPDEPERA Y EL Sr. ENSEÑAT

Presidido por el Alcalde de Capdepera, don Jerónimo Flaquer, se celebró una reunión en la que el Presidente y el Secretario del Fomento del Turismo, expusieron los mismos puntos de vista, en relación con la futura marcha de la veterana entidad, que han sido estudiados y aprobados por las Asociaciones de Vecinos de las distintas localidades de la isla, a las fuerzas vivas turísticas de aquella localidad.

Los reunidos estuvieron de acuerdo con los proyectos que fueron sometidos a su aprobación y, principalmente, en la necesidad de intensificar la propaganda y de crear en Mallorca un ambiente turístico que quienes nos visiten, encuentren todos aquellos alicientes y diversiones que haga que su estancia en Mallorca les resulte extraordinariamente agra-

### «En breve invitaré a los productores a que formen parte del Fomento», manifestó el Presidente

dable, con lo que nuestros visitantes se convertirán en nuestros mejores propagandistas.

Se acordó nombrar los cinco Delegados que en representación del Municipio de Capdepera y de sus intereses turísticos, asistirán a la reunión de Delegados de las Asociaciones de Vecinos radicadas en la Isla, que tendrá lugar el día 14 del corriente, a las 6 de la tarde, en el Salón de Conferencias del Hotel Victoria, en la que se tomarán acuerdos definitivos para la nueva estructuración del Fomento del Turismo.

A propuesta del Alcalde se procedió a designar las personas, que en representación del Municipio, deben acudir a dicha reunión y formar parte de las comisiones que en ella se nombren. En votación secreta y por mayoría de votos fueron elegidos los siguientes señores: don Juan Vaquer Garrau; don Gabriel Vaquer Terrasa; don Juan Moyá Massanet; don Antonio Garau Muntaner y don Juan Sard Esteve.

Con ello se dio por terminada la reunión que se desarrolló en un ambiente de máxima comprensión y cordialidad.

## EN «ISABEL'S», ANIMADA FIESTA SOCIAL, CON MOTIVO DEL «DIA DE LA INDEPENDENCIA» DE LOS ESTADOS UNIDOS



Anteayer por la noche, se celebró en el Club "Isabel's" una gran fiesta de gala con motivo de ser el Día de la Independencia de los Estados Unidos. El motivo principal, ya lo hemos dicho, fue celebrar la fiesta Nacional USA, pero, aprovechando esta circunstancia, la siempre activa señora Reynolds, en colaboración con la colonia americana residente en nuestra isla, recaudó una considerable suma para el Refugio de Animales.

A la fiesta, además de nuestras autoridades, asistió un selecto grupo de personas de nuestra mejor sociedad.

Durante la cena servida en las terrazas de "Isabel's", se presentó un gran espectáculo, en el que, entre otros artistas, actuaron "Los Valdemosas" y el ballet de las "Carnaby Girls", así como varias orquestas.

La gala, en definitiva, resultó espléndida.

En la fotografía que ilustra estas líneas, un aspecto de las terrazas de "Isabel's" que se vieron totalmente repletas de elegante y selecto público. (Foto "Juanet")

## AYER SE CELEBRO EL DIA NACIONAL DE VENEZUELA

Ayer la colonia venezolana en Mallorca, que no es pequeña, celebró con gran alegría el 158 aniversario de la Independencia, que decretara Simón Bolívar en 1811. La colonia venezolana en Mallorca sobrepasa las dos decenas de súbditos, número bastante elevado tratándose de hispanoamericanos, y en un medio como el nuestro.

Los venezolanos —entre los que hay nada menos que quince menores de edad— cantaron su himno nacional; hicieron un brindis por la solidaridad hispano-venezolana; y trazaron una serie de proyectos con vista al futuro.

# TAGOMAGO ESTA TARDE COMO SIEMPRE, LA MEJOR MUSICA PARA BAILAR



### ¡VUELVEN!

# LOS BETA ESTA VEZ CON LOS ALAMOS

**Baleares**  
El diario de más circulación en el Archipiélago  
DIFUSION LEGAL Palma de Mallorca, jueves, 15 de mayo de 1969  
P. M. - 1968  
EDITADO POR "Prensa y Radio del Movimiento" DIRECTOR: REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES  
Avenida Generalísimo, 142 - MADRID F. JAVIER JIMENEZ GONZALEZ Paseo Mallorca, 29 - PALMA

Lo que se ve en las playas  
El trío de bañistas que hizo esta tarde un espectáculo que se ve en las playas mallorquinas y en todas las playas del "boom". En su modelo de Fusti, blanco y sólido. Está realizando un baño con Helara.

**Baleares**  
CELEBRA ASI SU XXX ANIVERSARIO

**LOS TRIPULANTES DEL «APOLO 10»**

DOMINGO, día 6.— En «Tagomago», Concierto de castañuelas y baile flamenco, por LUCERO TENA. Pianista, Maestro Vives. Presentación especial de la revista titular de «Tagomago».

LUNES, día 7.— Inauguración Exposición de Pintura, «Club Infantil de BALEARES». En la Sala de Exposiciones del Mercado de Artesanía Española.

MARTES, día 8.— Fiesta Campera, para los socios del «Club Infantil», en el Picadero de Son Vida, a las 18 horas.

MIERCOLES, día 9.— Homenajes de las Federaciones Deportivas a «BALEARES», a las 19 horas.

VIERNES, día 11.— Inauguración «I Concurso Oficial Canino de BALEARES», en el recinto de la antigua Real Sociedad Hípica de Palma (final calle Blanquerna), a las 18'30 horas.

SABADO, día 12.— Concierto organizado por Juventudes Musicales de la Coral Faura, en la iglesia de Nuestra Señora de los Angeles de la Porciúncula, a las 18'30 horas.

A las 15 horas.— Emisión Extraordinaria de Radio Juventud «La Voz de Baleares».

Verbena Popular con entrada gratuita en el Pueblo Español. Y la actuación de algunas estrellas invitadas de nuestras mejores Salas de Fiesta. Y sorteo de la «CESTA NAVIDADES EN JULIO».

DOMINGO, día 13.— Misa en La Porciúncula, a las 12'45 y comida de hermandad, en el Celler «Son Sunyer», para el personal de «BALEARES».

Corrida de Toros en el Coliseo Balear, a las 17'45 horas.

LUNES, día 14.— Cocktail ofrecido a los colaboradores del Concurso Canino, en el «Hotel Jaime I».

**CASAS VICENDIO**  
PONE SU VISCURSO

**BALEARES**  
40 PAGINAS

Lea «BALEARES»

# Dietario

FARMACIAS • URGENCIAS MEDICAS  
TELEVISION • EL TIEMPO  
CUPON DEL CIEGO

## Televisión

**MATINAL**  
9.45: Carta de ajuste;  
10.00: Apertura y presentación;  
10.02: La Fiesta del Señor;  
11.00: Concierto;  
12.00: En directo, desde Pamplina, Festival folklórico deportivo;  
13.30: Horizontes.

**SOBREMESA**  
2.00: Avances; 2.02: Club Mediodía; 2.45: Perfil de la semana;  
3.00: Telediario;  
3.30: El tiempo; 3.40: El Virginiario.

**ESPECIAL**  
5.10: Avances; 5.15: Vuelta Ciclista a Francia (en directo).

**INFANTIL**  
6.15: Avances; 6.16: Carusel del domingo.

**TARDE**  
7.15: Avances; 7.16: Todo.

**NOCHE**  
9.30: Telediario; 9.50: El tiempo; 10.00: Vuelta Ciclista a Francia; 10.15: Sesión de noche. Hoy: "Desafío a Scotland Yard"; 0.15: Telediario; 0.25: Cierre.

## UHF

18.00: Carta de ajuste;  
18.45: Presentación y avances;  
18.47: La familia Adams;  
19.15: La enciclopedia del mar;  
20.15: Recital;  
21.30: Telediario; 21.50: El tiempo; 22.00: Vuelta Ciclista a Francia; 22.15: Avances; 22.16: Nuevas gentes; 22.45: Hora 11; 23.45: Cierre.

## El tiempo

**PREVISION PARA BALEARES Y MEDITERRANEO OCCIDENTAL**  
Escasa nubosidad. Ventolinhas variables. Visibilidad escasa o nieblas matinales. Mar rizada.

**OBSERVACIONES**  
Humedad relativa: 77 x 100.  
Insolación: 12 h. 45 m.

## Farmacias

(De 9 mañana a 10 noche)  
Barceló, Consulado, 6 (Esq. Sagrera). Tel. 215252; Bernat, Colón, 46. Tel. 212173; Cano, Archiduque Luis Salvador, 89. Tel. 250037; Caubet, Calvo Sotelo, 145 (Pl. Gomila-Terrero). Tel. 232456; Coll, General Mola, 34. Tel. 224712; Forteza-Rey, Plaza Cuartera, 19. Tel. 211996; Gil, Viñaza, 18. Tel. 212181; (\*) Llobera, Plaza Santa Eulalia, 1. Teléfono 212143; Mercadal, Héroe de Manacor, 284 (Soledad). Tel. 225518; Mulet, Plaza Serralta, 4 (Santa Catalina). Tel. 231261; Oliver, Aragón, 240 (Hostalets). Teléfono 211435; Sbert, Plaza Progreso, 1 (Santa Catalina). Te-

léfono 233021; Tarongí, San Miguel, 93. Tel. 211235.  
(De 10 noche a 9 mañana)  
(\*) Miró, Colón, 18.

(Abiertas hasta las 12 noche)  
Coll Adrover, General Mola, 34; Cano, Archiduque Luis Salvador, 89.

(o) Tienen servicio de oxígeno.

**SEGURO SOCIAL DE ENFERMEDAD**  
Servicio urgencia Medicina (excepto suburbios)  
Diario: de 17 horas a las 9 horas de la mañana siguiente.  
Domingos y festivos: Servicio ininterrumpido.  
Teléfonos: 230946 - 230947 y en Residencia Sanitaria de la Seguridad Social (S. Dureta).  
**SERVICIO MEDICO DE URGENCIA**  
Del Colegio Oficial de Méd-

cos: Paseo Mallorca 190.  
Teléfono 211229.  
Bomberos: 251234.  
Policía: 211221.  
Ambulancias: 222179 y 251447

**URGENCIAS MEDICAS**  
SERVICIO PERMANENTE:  
Dr. JIMENEZ PEINADO  
Tel. 222008

## Cupón del ciego

**516**

## TEJIDOS ALMACENES SALVAT

Calle COLON, 2

# SALVAT



## CAMISA TERLENKA

Antes **290'.**

Ahora **210'.**

## PAVIMENTO CERAMICO MIRASOL

ORGULLO DEL SUELO

Distribuido por:

**SEPAJU**  
General Riera, 72

# aula

## CURSO DE ORIENTACION PROFESIONAL Y DE TECNICAS DE ESTUDIO

En el Centro Universitario Avenida de nuestra ciudad, tendrá lugar un Curso de Orientación Profesional y de Técnicas de Estudio, los días 7, 8, 9, 10 y 11 de Julio, de 6 a 8 de la tarde.

El Curso estará dirigido por don Fausto Gallego, Ldo. en Pedagogía diplomado en Psicología y Director del Centro de Orientación Psicopedagógica de Barcelona.

La finalidad del Curso es orientar a cada uno de los participantes sobre las carreras universitarias o sectores profesionales que se adecúan más a sus aptitudes e intereses. Así mismo, dar a conocer las técnicas de estudio más apropiadas a cada uno con vistas a obtener un rendimiento óptimo en el estudio. Los asistentes realizarán Tests, pruebas psicotécnicas, cuestionarios, ejercicios prácticos; y recibirán un informe personal por escrito comunicando los resultados del curso, que se comentará en una entrevista final.

El Curso va dirigido a los alumnos de bachillerato superior y preuniversitario.

Información e inscripción: Centro Universitario Avenida, Avda. Argentina, 193, 1.º, A. Teléfono 231954.

# puerto

Para hoy, escala de los turistas:  
«AVENIR» Y «SEMIRAMIS»

## MAÑANA, TRES ESCALAS MAS

Pues la última jornada de la semana, contra todo pronóstico, si nos hubiéramos tenido que fiar de lo previsto para el sábado, resultó de bastante movimiento. Diecisiete fueron los buques que hasta las siete de la tarde quedaron en los muelles palmesanos.

Como es tradicional, la casi totalidad de ellos vinieron con sendos lotes de carga general que habían sido embarcados en puertos españoles.

Y hasta ayer por la tarde, y descontando a los trasatlánticos de los que luego nos ocuparemos, tampoco hubo grandes novedades para los próximos días en el capítulo de esperados.

### ENTRADAS

Los buques llegados fueron los siguientes: «Polensa Cuartos», llegado de Palamos con carga general. «Soton», desde Barcelona con carga general. «Ehendorf», alemán, llegado de Argel con carga general. «Ehendorf», alemán, llegado de Argel con carga general. «Cabo Falco», procedente de Barcelona, con carga general. «Rada de Almería», desde Valencia con carga general. «Puerto de Alicante», desde Alicante con carga general. «Cala Deyá», desde Barcelona, con carga general. «Felguera», desde Valencia, con carga general. «Ciudad de Compostela», entrado con pasaje y carga general. «Ciudad de Granada», desde Valencia, con pasaje y carga general. «Playa de las Nieves», desde Valencia, con pasaje y carga general. «Playa Real», desde Barcelona, con carga general. «Playa Grande», desde Barcelona, con carga general. «San Bernardo», desde Castellón con carga general. «Masiques», desde Tarragona con carga general.

### LA SEMANA

Esta semana que ahora hemos acabado, pese a que nos encontramos en plena temporada estival, ha resultado de muy poco interés. Los buques llegados, contadísimos. Tan solo el domingo y el sábado —creemos recordar— se animó algo. Los restantes días nada.

Los muelles de Poniente, casi a diario han estado prácticamente vacíos.

Y en cuanto a paso de buques trasatlánticos, también muy poca cosa. En pocas palabras, que la semana ha sido pobre.

### PARA HOY

Esta mañana, como todos los domingos, está anunciada la escala del paquebote de bandera griega nombrado «Semiramis», que viene procedente de Gibraltar. Quedará en los muelles de Peraires, en donde su pasaje descenderá a tierra para realizar toda esa serie de visitas y excursiones de rigor.

Otro buque turista para hoy es el «car ferry» francés «Avenir», de la Compañía Mixta de Navegación. Este, como ya saben, nos visita también regularmente, cumpliendo con su línea entre Marsella-Palma-Argel y viceversa.

### MANANA

Y para el lunes, tres escalas. Comenzaremos por los regulares, los que vienen todas las semanas. Se trata de los italianos «Roma» y «Caribia».

Además de ellos, también está anunciada la escala del paquebote de bandera rusa «Ivan Franko». Vendrá por la mañana y zarpará el mismo día por la tarde.

### «ANNA C»

Y el martes, la semanal visita del italiano «Anna C», de la Línea Giacomo Costa. Entrará a primeras horas de la mañana, desde Barcelona, y zarpará el mismo día a eso de las 13 horas. El «Anna C» como ya hemos dicho en otras muchas ocasiones, está realizando una serie de cruceros de siete días de duración, con la escala, todos los martes, en Palma.

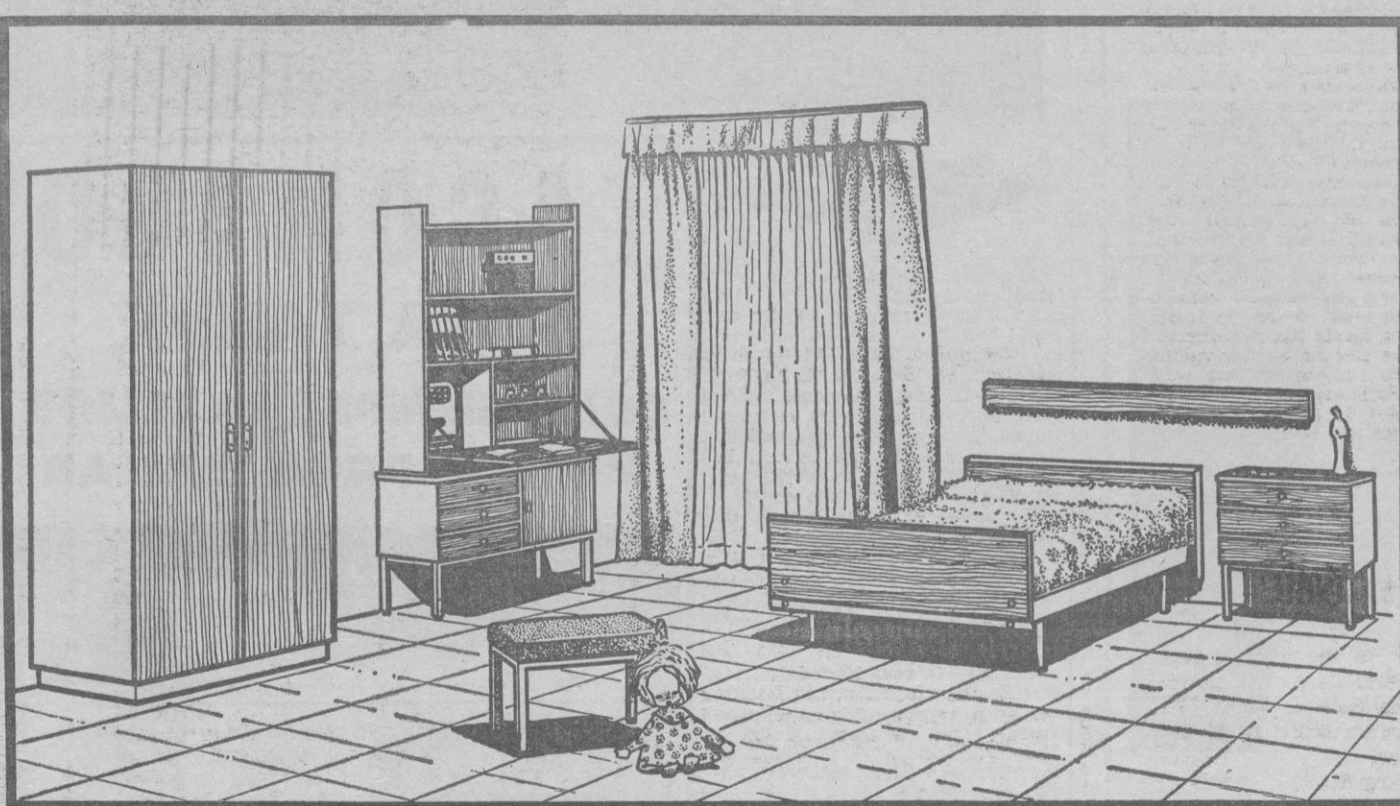
### DESPUES, MAS

Y para los días siguientes, más escalas trasatlánticas de las que, como es nuestra costumbre, venimos adelantando su llegada.

Ahora ya, en la presente semana, se animará bastante el movimiento de entradas trasatlánticas, pues como ya habíamos dicho, tan sólo consignados a dos importantes agencias, vendrán más de veinticinco buques. A esperar, pues, el tan deseado aumento de movimiento en los hoy tranquilos muelles palmesanos.

### ESTADO DEL MAR

La previsión del estado del mar, valedera para el día de hoy en el archipiélago balear, es: Mar rizada.



¿De qué son y cómo son estos muebles? ¡Vd. los ha visto!  
¡Todas las buenas revistas los anuncian! ¡La TELEVISION los presenta! ¡El público los prefiere! PALAU los fabrica y...

## «MUEBLES LA INDUSTRIAL»

los vende presentados en una gran exposición a nivel europeo en donde encontrará: Combinaciones de:

CUARTOS PARA ESTUDIANTES - CONJUNTOS DE SOLTERA - HABITACIONES INFANTILES DE CAMA Y LITERA - DORMITORIOS COLECTIVOS - DORMITORIOS DE MATRIMONIO y una extensa gama de comedores y librerías de atrevido y moderno diseño

CUARTOS PARA NIÑOS - SU REGALO DE PRIMERA COMUNION

VISITE, y solicite información en nuestras grandes exposiciones de «MUEBLES LA INDUSTRIAL» de calle Antonio Frontera, 26 y calle Ar Luis Salvador, 96 - Tel. 254792 y 254862

AYUNTAMIENTO DE PALMA

VISITAS

El Ilmo. señor Alcalde, don Gabriel Alzamora López, acompañado del Jefe de Ceremonial del Ayuntamiento, señor Mulet, ha cumplimentado al Excmo. señor don Mateo Prada Canillas, nuevo Gobernador Militar de Mallorca, en devolución de visita, después de haber tomado posesión de su mando.

Han visitado el Ayuntamiento los equipos de balonmano que participaron en el Campeonato Nacional Infantil que se celebra en nuestra ciudad, de las provincias de San Sebastián, Córdoba, León y Palma, acompañados del Delegado Provincial de Juventudes, don Juan Sastre y de los respectivos mandos.

Han sido saludados por el Primer Teniente de Alcalde, don Guillermo Sureda Meléndez quien les ha dado la bienvenida a nuestra ciudad con el deseo de que dicho Campeonato constituya un verdadero éxito, en bien del deporte.

Palma, 5 de Julio de 1969

PEDRO A. ALCOVER

(Viene de las págs. centrales) grandes de todos los tiempos.

La "Comédie" al Gimnasio y otros escenarios, y también al cine. Conoce a la fabulosa Gabrielle Colonna-Romano, y nace una unión que sólo la muerte habría de separar. Pierre Alcover murió en París en 1964 (el "París con acuacero", que cantara el poeta) y la noticia de su muerte llegó a la casita del Puerto de Sóller, donde vive su hermana, cuatro o cinco días después. El periodista que suscribe no recuerda haber visto ninguna referencia en la prensa mallorquina, quizás sólo algunas líneas perdidas en cualquier rincón de una página. Pero en París "de la Francia", el féretro era llevado a hombros de las más grandes figuras de la escena, y una infinidad de coronas seguían una comitiva integrada por todo el mundo de la escena: el teatro de Francia estaba de luto.

Y una increíble dama, llamada Colonna-Romano, ponía un crespón en su puerta y se encerraba en su casa con un gato callejero ("enviado por su esposo"), grandes fotografías de Pedro A. Alcover en sus paredes, rodeada de este dolor que no permite ni el consuelo de las lágrimas. Desde sus retratos con dedicación, Lenin, Stalin, Renoir, Wagner, eran los únicos testigos de la escena. Que "completaban" Jesús de Nazaret y Buda, el pergamino con la Legión de Honor, y un montón de cuadros arrinconados, que para sí quisieran los mejores museos.

UNA OBRA QUE DEJA

HUELLA... Y PUNTO FINAL

Cae una luz crepuscular sobre el cielo y el Puerto de Sóller toma una apariencia casi mágica. Sobre el tapete de hule los viejos papeles y las fotografías parecen haber amarilleado todavía un poco más. Doña Rosa Alcover navega por el mar de sus recuerdos más queridos. "Cuando mi hermano venía a Sóller, lo hacía de riguroso incógnito y hasta se hacía pasar por su propio chófer..." "porque venía a ver, no a ser visto..." "acabamos de regresar de París y mi cuñada Colonna-Romano nos ha dicho que si no tuviera tanta edad volvería a Sóller para contemplar una vez más la hermosa tierra donde nació su esposo".

—¿Cuál era el mejor rasgo de Pedro A. Alcover?

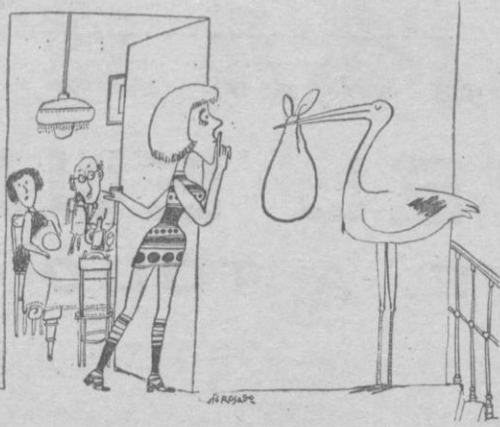
—Su gran corazón. Su fama y brillantez como actor, ha eclipsado sus valores humanos, que eran extraordinarios. Era un hombre que forzosamente se hacía querer.

La vida de un hombre que ha dejado profunda huella. No sólo en su recuerdo, sino por haber sido maestro de actores, a lo largo de numerosas promociones. Sólo a título de ejemplo diremos que es discípula suya la más grande actriz dramática francesa del momento: María Callas, también española de nacimiento, la que vimos en el papel de "La Muerte" en la película "Orfeo", de Jean Cocteau.

Sóller es villa próspera, que sabe reconocer. Por eso mismo pensamos debiera tener una calle dedicada a Pedro A. Alcover, para constancia y perpetuidad de su memoria.

DIAS - BUENOS DIAS - BUENOS

LA REVOLUCION SEXUAL



—¡Sssstttt!...! (De Puig Rosado para «BALEARES».)

DIABLO

«EL DEMONIO TODAVIA ES UN INCOMPRENDIDO.» (Henry de Montherlant)

LA GUIA

Los cientos de turistas que, como cada mañana, guardaban ayer cola para visitar la Casa Blanca, se encontraron al entrar con que la guía asignada para enseñarles el primer hogar del país les era conocida de algo.

Julie Nixon, la hija menor del Presidente, comenzó ayer a trabajar como guía turística de la Casa Blanca, tarea que llevará a cabo todos los días mientras duren las vacaciones de verano de su Universidad.

Julie llevaba bien aprendida la lección y explicó con toda soltura de donde provenía cada silla y dónde comió y durmió cada Presidente.

(De «Arriba»)

UN «CROMO»

«El patio de armas del castillo —escribe el corresponsal de «ABC» en Londres—, bajo un cielo encelajado, era un cromo que estallaba de color: los heraldos, de rojo, situados en las almenas; los uniformes militares, salpicados de oro; el azul y el púrpura de las túnicas de los bardos, las corvas aceradas de los oficiales de la guardia real, el escarlata de los cuatro mil asistentes, el carmesí de los hábitos de los Paras del Reino y el Dragón Rojo de Gales, ondeando desde las torres de la fortaleza. Y la alfombra glauca y jugosa del césped que cubría este escenario, digno de un colorista veneciano.»

LOS

INCORRUPTIBLES

«Si algunas personas —dice Manuel Vicent en «Madrid»— tienen fama de incorruptibles, es sencillamente porque nadie ha intentado comprarlas.»

PROJIMO

«EL VIENTRE ES NUESTRO PROJIMO MAS INMEDIATO.» (M. de Chazal)

«Un Presidente en busca del tiempo perdido...»

No sé si los lectores han ido siguiendo, por lo aparecido en los periódicos, las idas y venidas por el mapa mallorquín de don Jaime Enseñat, Presidente del Fomento del Turismo de Mallorca.

Yo sí. Con cierta curiosidad primero y luego con un interés que iba creciendo. Al fin he tenido la oportunidad de acercarme al señor Enseñat y le he visto explicarse. La reunión a la que asistí —en calidad de oyente, claro— fue la de los banqueros isleños, representante de entidades de aquí o peninsulares. Para mí resultó una reunión alocacionadora. Se habla del «realismo», en literatura, como de un bien al que hemos llegado tras romper con muchos tabús. Pero, digo a mis lectores, uno no sabía, lo que era el «realismo» hasta salir de esta reunión. Veamos de resumirlo:

En primer lugar el señor Enseñat, por su estilo directo y civilizadísimo, por manejar un tema que se tiene aprendido de corazón y por su personalidad total, resulta un conversador estupendo.

En segundo lugar también el qué de la reunión era fascinante: nada menos que sacar dinero del bolsillo de los banqueros. ¿Creen ustedes que la cosa es fácil? Prueben.

Y en tercer lugar, sencillamente, porque el señor Enseñat, con las más optimistas palabras, pudo aclarar algo que puede resultar tenebroso para Mallorca si no se pone en marcha lo proyectado. «Para el futuro de Mallorca, venía a decir el Presidente, no hay más que una solución y la tenemos en nuestras manos. ¿La sabremos emplear, generosamente, o la echaremos al mar?»

Todos los que durante diez o quince años, los últimos, han hablado con palabras graves sobre el «boom» turístico —trabajo y bienestar para la isla—, todos, los que han manejado la palabra turismo uniéndola a la de Mallorca, han venido a decir lo mismo:

«—Los mallorquines han montado una industria fenomenal sobre arena movediza. Eso puede dar un estallido cualquier día y ese «día cualquier», en una sola jornada, se tendrán que pegar un tiro trescientos o quinientos hoteleros y el hambre y la miseria será el panorama inevitable para el pueblo...»

Y ante esa postal de negrura, los comentaristas ponían un punto final. Aparte de mostrar su pesimismo, nadie parecía disponer de una solución viable para la continuidad, para afirmar lo que parecía montado con alfileres.

De golpe, la toma de posesión del señor Enseñat de la Presidencia del Fomento del Turismo, entidad que vivía de sus legítimas y pasadas glorias. Y de repente también la acción y la palabra de un hombre realista que ve la situación como realmente es —y la han visto tantos—, pero que, a cambio de novísimas predicciones siniestras, nos dice que tenemos algo así como la solución, que está ya en marcha y que, además, esta es una acción que no puede pararse si de verdad no tenemos una disposición para el suicidio colectivo.

Es toda la industria hotelera la que debe sanearse, al tiempo que hay que conseguir que Mallorca sea, a lo largo de todo el año, un lugar de permanente llamada para el turismo mundial. No puede haber invierno aquí, ni puede convertirse a la isla en la estación veraniega de un turismo que viene a tomar el sol y que a la hora de tomar una limonada se asegura del precio... Cierto, todo el mundo tiene derecho a viajar y nadie puede selec-

cionar a sus visitantes, pero Mallorca no puede depender de unos pocos meses para hacer marchar una riqueza expuesta a múltiples riesgos si sólo rueda en un espacio limitado de fechas.

«Apertura de nuevos mercados, dar un ambiente adecuado a cada época, tener una auténtica temporada musical en el Auditorium, impulsar los deportes náuticos y las hípicas —contamos con uno de los buenos Hipódromos de Europa—, explotar las posibilidades del Pueblo Español, llegar a la creación de distintos y verdaderos campos de golf...»

Sobre la mesa ante la que hablaba, el señor Enseñat fue colocando cifras. De entrada y para iniciar la operación se necesitan treinta millones. En algunos periódicos peninsulares ya se le ha llamado a nuestro don Jaime «el presidente de los treinta millones». Un banquero que estaba a mi izquierda, me susurró:

«—Es poco dinero...»

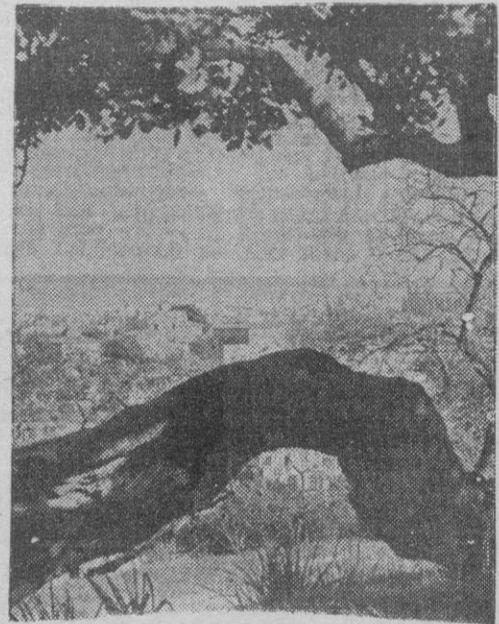
«—Se trata de comenzar o proseguir», me atreví a decir.

Sobre la base de este arranque el Fomento del Turismo quiere demostrar algunas cosas concretas, a saber:

—Mallorca puede hacer turismo todo el año.

—El trabajo puede ser permanente y sin oscilaciones.

—El visitante se encontrará aquí mejor que en su casa.



«...dispersión, puede colaborar en aumentar la riqueza y la paz social de todo el país.

Los banqueros escucharon a lo largo de dos horas al señor Enseñat. (Me asombró la cantidad de gente joven representando a la Banca. Uno creía en un cliché tópico: el banquero era un señor tripudo, de aire burgués y explotador, fumando un puro enorme. No vi tripas sobresalientes. Sospecho que muchos de esos hombres jóvenes hacen deporte y muchos de ellos fumaban honesto tabaco negro...) Los banqueros prestaron al presidente un interés persistente y su postura era afirmativa. Uno diría que estaban con el presidente, que apoyarle estaba en el ánimo de todos, —hay cosas que «se respiran»— que el señor Enseñat podía contar con esos hombres en esta hora en la que un presidente va en busca de recuperar el tiempo perdido, en busca de ganar la batalla de mañana mismo, de hoy mismo, para Mallorca y su pan y su trabajo...

Hacia tiempo que uno no asistía a un espectáculo tan realista, tan esperanzador.

Juan BONET



LAS GUEVAS

CA'N MOREY DANCING BARBACOA

LAS MARAVILLAS - PLAYA DE PALMA

ABIERTO DE LAS 8 A LAS 4'30 MADRUGADA

TAMBIEN EN PIELES, MALLORCA EN  
PRIMERISIMO PLANO DE LA ACTUALIDAD

# DOS FIRMAS MALLORQUINAS «ERICA» y «MARVIC» SITUADAS A NIVEL EUROPEO (EXPORTAN, PRACTICAMENTE, A TODO EL MUNDO)

## Entrevista con los señores RIERA y CASASNOVAS

Después del gran éxito que supuso la celebración en Palma, concretamente en el Palacio de Congresos, del I Certamen Nacional de la Piel, se hacía necesaria la entrevista con dos de los más directos protagonistas de la gran gala: don Jaime Riera y don Jaime Casasnovas, de las firmas «Erica» y «Marvic», que fueron las firmas representadas de nuestra provincia invitadas a tomar parte en la exhibición. Y al fin los hallamos. Ellos, al principio, se resistían a hacer declaraciones; después, al fin, accedieron.

—Como únicos representantes de Baleares —nos decían— estamos realmente orgullosos del éxito alcanzado por el Certamen de la Piel. Como profesionales, el que peleteros de la categoría de Arturo, madrileño, y que cuenta en su haber con dos «oscar» de peletería, y otros también importantes como Villagroy y Barrios, nos felicitaran por lo exhibido en el Certamen, nos supuso una gran satisfacción. Ha sido, creemos, el reconocimiento a nuestra entrega.

Y aunque nuestros entrevistados no lo dijeran en el transcurso de la charla, a nosotros nos consta positivamente que el señor Cela,

Presidente del Sindicato Nacional de la Piel, también les felicitó efusivamente por la calidad de los modelos presentados por «Erica» y «Marvic».

Este I Certamen Nacional de la Piel del que estamos hablando —continúan ellos—, fue organizado, y aprovechamos la ocasión para, en nombre de los participantes felicitarles por la impecable organización, por la Delegación Provincial de Sindicatos, en estrecha colaboración con el Sindicato Nacional de la Piel, y bajo la dirección artística de don Rafael Peña.

**LAS MODELOS**

Nosotros apuntábamos, por nuestra parte, que también jugaron un importante papel las maniqués que exhibieron los distintos modelos que se pasaron en el desfile.

—Ten en cuenta que las maniqués eran de lo mejorcito que hay hoy en España. Naturalmente que ellas contribuyeron al éxito!

—¿Sus nombres?

—Mercedes Montes maniqué internacional, que realiza una serie de «spots» para televisión; Heidi, de nacionalidad alemana y que

también hace televisión, y nuestra guapísima Paquita Torres, que como todo el mundo sabe fue «Miss Europa».

—¿Cuántos modelos exhibieron?

—Un total de dieciséis. Ocho de ante y nappa, de «Marvic» y otros tantos de peletería, de «Erica».

**A NIVEL INTERNACIONAL**

—¿Qué es lo que más les satisface del Certamen?

—Sin lugar a dudas, que el público de Mallorca se haya podido dar cuenta de que existe en la isla una firma de peletería que está a la altura del más alto nivel internacional, como lo demuestra el hecho de que cada día exportamos más, abrimos nuevos mercados.

—¿A qué países se exporta?

—Prácticamente, a todo el mundo. Para citar tan sólo a unos cuantos países, podemos decir que enviamos nuestros modelos a los Estados Unidos, Japón, Canadá, Inglaterra, Alemania, etc. sin olvidar, claro está, a nuestro importante y estimado mercado nacional.

—¿Qué país es el mejor cliente?

—En lugar de un solo país, citaremos un continente: Europa.



DON JAIME RIERA Y DON JAIME CASASNOVAS, DE LAS FIRMAS «ERICA» Y «MARVIC», DURANTE LA ENTREVISTA QUE MAN TUVIMOS CON ELLOS. — (Foto Juanet)

### LA PELETERIA.

### PURA ARTESANIA

Después, la conversación mantenida con los señores Riera y Casasnovas, versó sobre la confección de los modelos, el tratamiento de las pieles, etc.

—Se dice que la peletería, el montar un abrigo, pongamos por caso, es muy difícil; que lleva mucho tiempo, y que se corre siempre el peligro de malograr una obra.

—Efectivamente. Es facilísimo estropear por un simple fallo, una piel, que en muchos casos es valiosísima. Todo depende de tratarla de una forma u otra.

—¿Cuánto tiempo se suele emplear en confeccionar un abrigo?

—Concretar sobre este particular es muy difícil, pues se tiene que tener en cuenta que se trata de auténtica artesanía. Y como todo arte, requiere mucho tiempo.

—¿Existen muchos peleteros en España?

—Hay muchos que venden pieles, pero pocos que conozcan la profesión.

—La piel que emplean ustedes, ¿es la misma que el resto de Europa?

—Exactamente. A nosotros nos surten los mismos proveedores que a un peletero de Alemania, pongamos por caso.

—¿Y la confección?

—Aunque quizás peque de modestia, nuestra confección, ya lo hemos dicho antes, está a la altura de las mejores del mundo. Particularmente —sigue el señor Riera— estoy contentísimo por haber logrado reunir en una sola persona unas cualidades quizás, me atrevo a decir, insólitas: sastre-modisto y peletero en una sola persona. Esto es Jaime Casasnovas, un gran profesional que lleva más de veinte años de oficio.

### AVANCES DE LA MODA

Ya que nos encontramos ante dos de los más importantes peleteros del país, nos parece, pensando en nuestras lectoras, oportuno hablar de la próxima temporada.

—¿Qué pieles se llevarán?

—Para alta peletería, el visón en sus diferentes gamas y matices. También siguen siendo rigurosa actualidad el leopardo y el astracán, en sus diferentes tipos de acostillado «Swakara» que, por cierto, día a día se está imponiendo más.

—¿Y para las jovencitas?

—También para la gente joven contamos con una extensísima gama de pieles. Entre otras las de Kalgan, «mouton» y «garen francés», que están en pleno apogeo. Todo ello sin olvidar las garras de astracán.

—¿Y en cuanto a modelos?

—Tenemos una colección tan extensa, que sería muy difícil citar tan sólo unos cuantos modelos.

—¿Precios?

—Pensamos que como fabrican-

tes podemos ofrecer cosas interesantes: pieles recién importadas, que garantizamos precios directos, y la oportunidad de poder tratar personalmente con el peletero.

### EL PROXIMO CERTAMEN

—Después del gran éxito alcanzado por los peleteros en el último Certamen, nos parece lógico preguntarle cuando será el próximo Desfile de la Piel.

—Estamos pendientes de la confirmación de unas fechas, para saber si podremos cumplirlos o no.

—¿En dónde se celebraría el Certamen?

—En un país centro-europeo al que hemos sido invitados a participar. A este Certamen concurren los mejores peleteros con lo más selecto de su fabricación. Esto, que duda cabe, es hacer una promo-

ción de Mallorca fuera de nuestras fronteras. Este certamen será después difundido por las principales televisiones del continente.

Nos decía don Jaime Riera que hicieramos constar, en nombre de «Erica» y «Marvic», su agradecimiento a las firmas de calzado de Antonio Fluxá y Melis y Marqués, por haber contribuido, con sus botas y zapatos, a realzar el I Certamen Nacional de la Piel, celebrado en Palma.

Y nada más. A nosotros, como mallorquines, nos satisface particularmente que dos firmas de la isla, merced a muchos años de trabajo, a ofrecer auténtica calidad, se hayan ganado a pulso el mercado mundial de la piel. Don Jaime Riera y don Jaime Casasnovas son los protagonistas, los que, con su esfuerzo y con su ilusión, lo han logrado.



PAQUITA TORRES, QUE FUE «MISS EUROPA», LUCIENDO UNO DE LOS MODELOS EXHIBIDOS EN EL CERTAMEN NACIONAL DE LA PIEL, CELEBRADO EN PALMA. SE TRATA DE UN MODELO DE NAPPA AZUL COMBINADO CON ROJO. SOMBRERO Y BOTAS A TONO.

JUNKERS JUNKERS JUNKERS JUNKERS JUNKERS JUNKERS JUNKERS JUNKERS JUNKERS JUNKERS

**1º**  
**EN ESPAÑA**  
**CON**  
**ENCENDIDO AUTOMÁTICO**  
**calentador**  
**JUNKERS**  
1.969

elija  
**JUNKERS elegirá calidad**

JUNKERS JUNKERS JUNKERS JUNKERS JUNKERS JUNKERS JUNKERS JUNKERS JUNKERS JUNKERS

Representante exclusivo para Baleares CISA, Aragón, 133 - Teléfono 215805 - 6 - 7  
Palma de Mallorca (visite nuestro Stand en la Feria)

XXX Aniversario del Diario «BALEARES»

CONCURSO «NAVIDADES EN JULIO»

LLUVIA DE IMPORTANTES PREMIOS TAL COMO ANUNCIABAMOS

Una moto «Mini Marcelino» donada por Establecimientos MINACO y «B. N. B.»

Un televisor «OPTIMUS» donado por don Juan Antich, de la Casa Clavell - Borrás

UNA COCINA A TODO GAS Y UNA LAVADORA «BRU», DE BUADES ELECTRICISTA

- MUEBLES LA INDUSTRIAL
- UNA MESA DE HIERRO FORJADO ARTISTICO, DE JUAN SEGUI FLORIT
- UN TOCADISCOS «CLARCO» Y UN APARATO DE RADIO «CLARCO» CON FRECUENCIA MODULADA, DE DEMETRIO JORGE PEÑA Y FRANCISCO CAMPINS
- «LA BOLSA DEL TELEVISOR»
- UNA BICICLETA PLEGABLE «TORROT», DE «COMERCIAL ALBONS»
- UN EQUIPO MESA Y SILLONES CAMPING, DE «SUMINISTROS PONS»
- UNA VAJILLA ESPECIAL, DE «ESTABLECIMIENTOS ALVAREZ»
- UN ESTUCHE DE CUBERTERIA Y UN ESTUCHE JUEGO TOCADOR DE «PROVINOX»
- UNA ALFOMBRA O UN CUBRECAMA, A ELEGIR, DE «ARTE GRANADINO», DE CALVO SOTELO, 4
- UN LOTE DE 12 ROLLOS DE PAPELES PINTADOS «BENDIX»
- DEL R.C.D. MALLORCA 2 PASES PARA TODA LA TEMPORADA
- DE CASA BLANCH, UNA BATERIA DE COCINA
- DE ROVER, FABRICA DE PERFUMERIA
- UN IMPORTANTE LOTE
- DE «LA PALMESANA» UN ESTUCHE PLUMA Y BOLIGRAFO
- DE DON BARTOLOME SASTRE DE «CASA SASTRE» UN RECEPTOR RADIODINA DE SU EXCLUSIVA
- UN PRECIOSO TAQUILLON LACADO, DE «MUEBLES CASA SUÑER»
- Y YA ESTA. DEL DIRECTOR DE LA TOMBOLA DE LA ASOCIACION DE LA PRENSA, UN FRIGORIFICO
- MUEBLES GARCER, UN TRESILLO SKAY



No sabemos si todavía de aquí al día trece habremos recibido más obsequios con destino a este concurso que hemos dado en llamar NAVIDADES EN JULIO. Puede que si recibamos más, porque los ofrecimientos han sido muchos.

Ahora bien. Hay quien nos ha preguntado si este año no habrá concurso CESTA DE NAVIDAD DE BALEARES. A todos les decimos que sí, que habrá CONCURSO CESTA DE NAVIDAD DE BALEARES. Lo que pasa es que en este aniversario hemos querido ofrecer a nuestros lectores una especie de muestra de lo que es aquel gran concurso. Deséabamos que fuese una cosa chiquirritina, pero cuando «BALEARES» anuncia cualquier cosa de este tipo enseguida tiene a los amigos que se vuelcan y este concursillo se ha convertido en algo grande y excepcional.

Pero queremos significarles que el CONCURSO CESTA DE NAVIDAD DE «BALEARES» hará su aparición en el momento oportuno como todos los años y que los mismos comerciantes e industriales que ahora aparecen con estos obsequios, estarán presentes a la hora de la verdad. Ya lo verán ustedes.

Tengan presente que lo que íbamos a realizar era una muestra y han superado todo lo previsto.

La fórmula es la misma ya co-

nocida desde hace tantos años. Y también recibimos donativos en los sobres de los boletos que serán luego destinados a obras benéficas y de auxilio al necesitado como siempre.

Lo que si rogamos a nuestros concursantes es que envíen cuanto antes sus boletines a fin de que todos puedan entrar en el sorteo de los valiosos regalos que venimos anunciando y que tendrá lugar en el transcurso de una verbena monstro que se desarrollará en el PUEBLO ESPANOL. Una verbena impresionante que queremos sirva de disfrute a numerosos lectores y amigos de «BALEARES».

Repetimos que a lo mejor aparece a última hora algún otro regalito al tanto de esta sección, pero no se olviden de presentar boletos. Rellenen cuantos quieran. Piensen que cuantos más boletos metan en el buzón más probabilidades de éxito les aguardan. Y conste que no está limitado el número que cada cual puede enviar.

Llega ya la fecha de poner punto final a la publicación del boletín. Aprovechen pues esta oportunidad que es para todos.



Concurso XXX Aniversario



Navidades en Julio

Don ... ..que vive

en ... .. C/ ... .. n.º ...

desea participar en el Concurso XXX Aniversario del Diario «BALEARES».

... .. día ... .. de ... .. de 1969.

(Firma)



¡GRATIS PARA USTED!

¡¡¡ Visite nuestro STAND en la FERIA de MUESTRAS!!! un EQUIPO KODAK INSTAMATIC 133 sorteamos ante Notario cada día entre NUESTROS VISITANTES

Número premiado Ayer 6.942

foto-cine casa planas

EN CALA MAYOR

«Chez Nous»

(AIRE ACONDICIONADO)

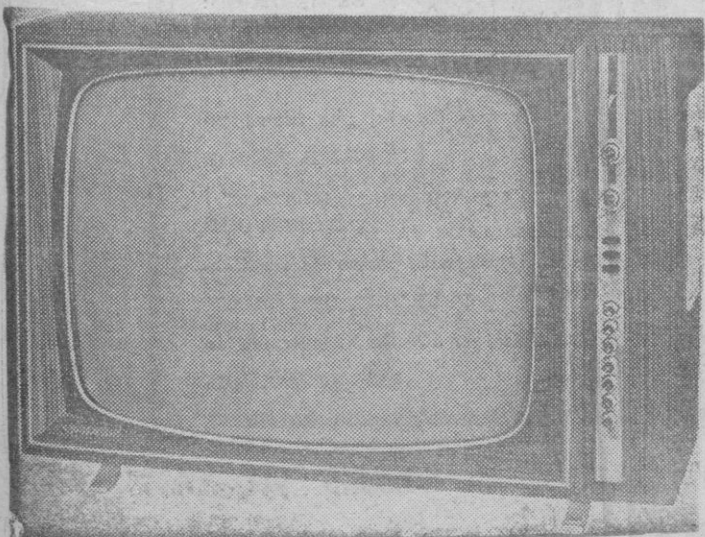
HOY TARDE

GALA DE JUVENTUD



«Fire Sesión»

Directamente de EE. UU.





# Musica

JUVENTUDES MUSICALES

## BALLET BAJO LAS ESTRELLAS

Juventudes Musicales pone en conocimiento de sus socios que, para la función de "Ballet bajo las estrellas" que tendrá lugar el próximo jueves día 10, a las 10 de la noche en el Teatro Romano del Palacio de Congresos, previa presentación del Carnet de dichas Juventudes, disfrutará de una bonificación del 20 por 100 de la localidad sobre el precio de la localidad.

Con esta facilidad es de esperar que los socios asistan en masa a tan bello espectáculo.

Las localidades podrán adquirirse en el Círculo de Bellas Artes, taquillas del Pueblo Español, y una hora antes de la función en las taquillas del mencionado Teatro Romano.

## LOS SANFERMINES, EN RADIO POPULAR

Radio Popular ofrecerá a todos sus oyentes, a partir de hoy, domingo, hasta el día 14, un programa diario, a las 7 de la tarde, en conexión con Radio Popular de Pamplona, en el que ofrecerá a los oyentes de Mallorca y pam-

plónicas residentes en la Isla, las incidencias de las fiestas de San Fermín, que hoy comienzan en la capital navarra, y que tanto relieve ofrecen en el mundo turístico de toda España.

# Repaso a TVE

## PROGRAMAS DE EMERGENCIA

Creemos que estaremos todos de acuerdo en que las cosas le pueden fallar al más pintado. Por consiguiente, si además, los que nos fallan son "los otros", los que no dependen de nosotros y si nosotros de ellos, se comprenderá fácilmente que todo en la vida es relativo, que dependemos unos de los otros y que, de cada vez las cosas se van socializando más. Pero no vamos a sermonear a nadie. Unicamente queremos hablar de los "Programas de Emergencia" que no es ninguna sección nueva, ni mucho menos en la actual programación de TVE— de que se tuvo que echar mano durante la semana pasada.

Fue, por ejemplo, el domingo pasado, cuando no se pudo conectar con el campo del Coruña; fue el jueves, después de ofrecernos la corrida de toros fue... Nosotros presentamos estos dos momentos y, con rara unanimidad, para paliar, en cierto modo, las dificultades que impedían al televidente gozar de la programación normal, en la emisora de Barcelona tuvieron que echar mano de un "programa de emergencia".

¿Creen ustedes que para estos casos — que pueden presentarse con frecuencia— el único "programa de emergencia" de que se disponga debe ser de "dibujos animados" de "El Gato Félix", precisamente?

A otra cosa...

quedamos en la duda de lo que en realidad pueda significar ¡JA!, así como suena en sílabas únicas. Claro está que se nos podrá argüir que, descendiendo en la escala de intensidades, si tres veces ¡JA! indican la carcajada y dos veces ¡JA! la risa, una sola ¡JA! debe ser el símbolo de la sonrisa.

Pero la sonrisa es muy difícil de producir. Sólo los más sutiles humoristas, los mejores escritores pueden lograr provocar la sonrisa.

Esta disquisición viene a cuento a propósito de este espacio titulado "Momento en Ja". ¿Verdad que el título es gracioso? Pero nada más que el título. O nosotros hemos perdido el sentido del humor o nos quedamos ya un poco anticuados o estamos un tanto desplazados ante las... humoradas (?) de este "Momento en Ja", cuyo significado desconocemos ya que lo que sigue a la proyección del título de marras, nos deja más indiferentes que un cazador de elefantes ante la presencia de una liebre. Del... "Momento" si que nos damos cuenta pero lo que es la... JA todavía no la hemos descubierto.

¿Y a ustedes, mis queridos lectores, cómo les sienta esta JA?

PEDRO DEYA

## «SONORA», espectáculo de acción



En muy pocos años, el "western" español ha sabido situarse en un plan internacional, alcanzando grandes éxitos incluso fuera de nuestra patria, cuando no en la mismísima Norteamérica. Entre los múltiples títulos que jalonna la historia del cine del Oeste filmado en España, destacan cintas de considerable factura, a esta lista de títulos privilegiados debemos añadir ahora la nueva co-producción de Producciones Cinematográficas Balcazar-Fida Cinematográfica "Sonora", realizada por Alfonso Balcazar en Eastmancolor y 70 milímetros. "Sonora" no tan sólo se beneficia de un argumento inédi-

to en el "western", sino que en su reparto aparecen tres auténticos colosos del cine de acción. Su protagonista, el más internacional de los actores españoles, George Martin, ha unido su nombre a los títulos más representativos del cine patrio. Junto a él, dos famosos de Hollywood: Gilbert Roland y Jack Elam, figuras señeras del cine norteamericano. Donatella Turri y Rosalía Neri dan a las violentas secuencias de "Sonora" el toque femenino que se erige en pequeña pausa dentro de la incesante acción del film, cuyo estreno en acción ciudad tendrá lugar en breve, presentado por Concordia.

## SALA RAVEL REFRIGERADA

SE ENORGULLECE ANUNCIANDO EL INMINENTE ESTRENO DE UN FILM DE CALIDAD EXTRAORDINARIA



Gran Concha de Oro del Festival Internacional de Cine de San Sebastián

PARAMOUNT PICTURES presenta: DAVID HEMMINGS TONY BECKLEY - TOM BELL y ALAN DOBIE en la película de PETER COLLINSON

# TODO UN DIA PARA MORIR

(THE LONG DAY'S DYING)

producida por HARRY FINE productor ejecutivo MICHAEL DEELEY escrita por CHARLES WOOD dirigida por PETER COLLINSON de una novela de ALAN WHITE. TECHNICOLOR-TECHNISCOPE

¡UN AVISO DE LO QUE JAMAS DEBIERA VOLVER A OCURRIR!

HOY

AL OTRO LADO DE LA LEY

Complemento «PISO DE SOLTERO» (Mayores 18 años)

## DESPLENTE EN EL CONCURSO

Se conoce que esto del "derecho al pataleo" ni se ha perdido ni se perderá en nuestras latitudes. Después de largas campañas para ver si logramos "vivir deportivamente" después de predicar que lo importante "es participar"; después de hablar tantas veces del "saber perder" y "saber ganar" después de... resulta que el malhumor, el sentido del ridículo, etc. etc. hicieron su presencia el pasado lunes ante una audiencia de muchos miles de españoles. Y si tenemos que juzgar tal actitud a través de cartas, llamadas telefónicas, etc. etc. podremos afirmar que NADIE estuvo de su parte.

Nos referimos —claro— al concursante número dos en "Los hombres saben; los pueblos marchan" al que se le demostró de modo fehaciente, sin lugar a ninguna duda que "había hecho trampas" y, por tanto, tenía que sufrir las consecuencias, condenado a perder los puntos que se le otorgaron gracias a un truco que estaba penalizado por el reglamento del citado concurso.

Ante la evidencia de la secuencia que se proyectó en la pequeña pantalla y en la cual quedaba clarísimo que este señor no había jugado limpio, su reacción fue... "discrepar" y... "retirarse". Según manifestó se retiraba con todo su equipo por discrepar de la actitud adoptada por TVE ante su flagrante trasgresión del reglamento.

Este desplante en nada le benefició al concursante ya que si bien como "derecho al pataleo" podía explicarse una reacción de este tipo, en realidad lo lógico hubiera sido esto que resulta tan difícil, pero que tan necesario es: "saber perder".

Todo lo demás fue una falsa gallardía, una reacción impropia de una persona correcta, un... desplante que todo el mundo censuró muy vivamente. Y esta censura total, por su valor fue la única faceta positiva que tuvo la escenita.

## MOMENTO EN JA

Aunque en castellano no abundan mucho las onomatopeyas, existe una muy gráfica y sugerente. Así, por ejemplo, ¡JA, JA! es la onomatopeya de la risa; ¡JA, JA, JA! es la de la carcajada... Nos

## RADIO NACIONAL DE ESPAÑA TRANSMITIRA UN CONCIERTO DEL FESTIVAL DE CHELTENHAM

Mañana lunes, día 7, a las ocho de la noche, Radio Nacional de España por el Segundo Programa, transmitirá directamente, desde el Festival de Cheltenham, el concierto que interpretará la Orquesta Sinfónica de la BBC, dirigida por James Loughran y Peter Maxwell Davies.

Programa: "Le tombeau de Couperin", de Ravel. "Sinfonía núm. 4", de Rousel. "Santo Tomás Wake", de Peter Maxwell Davies. (1.ª audición). "Sinfonía núm. 5", de Beethoven.



EL MAS REALISTA DE LOS DIRECTORES FRANCESES, HA REALIZADO UN FILM DIRECTO Y BRUTAL POR SU ANGUSTIOSA AUTENTICIDAD

## MAÑANA ESTRENO



CRUDA  
DRAMATICA  
VIOLENTA  
SIN  
CONCESIONES...

## De LA TETE CONTRE LES MURS SE HA DICHO:

"...Uno de los films más grandes de toda la historia del cine francés."

ARTS

"La primera gran película de Georges Franju: una fuerza explosiva contenida por una admirable sobriedad."

COURRIER PICARD

"¿Esta película?... Un contundente puñetazo en el estómago."

CARREFOUR

"Georges Franju nos ofrece un inquietante poema de sensibilidad y violencia."

COURRIER DE L'OUEST

"De la novela de Hervé Bazin, Georges Franju ha extraído un film sobrio, audaz y digno."

PARIS - NORMANDIE

HOY - ULTIMO DIA HORARIO DEL FILM: LES CREATURES 4, 6, 8, 11 - May. 18 años

# Una película de suspense y una producción belga con director polaco

## «LE DEPART»

(LA PARTIDA)

**RIALTO**



Nacionalidad: belga. — Producción: Elizabeth F. (Bruselas). — 1967. — Guión: A. Kostenko y J. Skolimowski. — Fotografía (blanco y negro): William Kurant. — Música: K. T. Kumeda — Intérpretes: Jean Pierre Leaud, Jacqueline Bir y Paul Roland. Duración: 90 minutos.

El protagonista es un alocado muchacho con afición desmedida por los coches deportivos. Se ha inscrito en un «raillye y se vale de todas las estratagemas para hacerse con el coche para participar en él. Se encontrará con una muchacha que se convertirá en su cómplice hasta el momento de dar la partida.

Los años alocados del adolescente a punto de convertirse en hombre y su pasión por algo que le absorbe por completo: el automovilismo. El protagonista es un gran experto en coches, el volante no tiene secretos para él, ni tampoco las artimañas para practicar

con el coche de su jefe o en otros. Sin embargo es un inexperto en amor, es un tímido ante la muchacha que se ha enamorado de él y rehuye, en lo posible, a la mujer madura que le busca.

No puede ser el film nada representativo ya que el protagonista es casi un delincuente y a lo que más se parecería en el ambiente español sería al maletilla que salta tapias y se vale de la noche para practicar.

Sin el trascendentalismo que se le ha querido dar recoge, «La partida», eso sí, fragmentos reales de la apasionada afición de un muchacho que, en un momento dado se siente hombre, aunque no de la forma como presenta el film sino ante una verdadera responsabilidad aunque, en muchos sentidos, se porte como un irresponsable.

## «LA MUERTE LLAMA A LA PUERTA»

**AUGUSTA**

Nacionalidad: norteamericana. — T. O.: «Games». — Producción: Universal. — 1967. — Guión: C. Harrington, George Edwards y Gene Kearney. Director: Curtis Harrington. — Fotografía (Technicolor - Techniscope): William A. Fraker. — Dirección artística: Alexander Golitzen y William de Cincos. — Decorados: John Mc. Carthy y James S. Reed. Música: Samuel Matlovsky. — Montaje: Douglas Stewart. — Intérpretes: Simone Signoret (Lisa); Katherine Ross (Jennifer); James Caan (Paul); Don Stroud (Norman); Ken Smith (Harry); Stelle Winwood (Mus Beattie); Marjorie Bennett (Nora); Ian Wolfe (Doctor).



Duración (101 minutos). Paul y Jennifer forman un joven matrimonio de gustos bastante excéntricos ya que coleccionan cosas raras y organizan fiestas grotescas y a base de juegos fuera de lo corriente. Reciben en su casa a Lisa, una vendedora de productos de tocador con un pasado folletinesco y amante de los juegos excitantes. Los juegos y las bromas se hacen cada vez más pesadas hasta desembocar en la la de resultado sangriento.

En las películas de «suspense» y terror la ambientación tiene una importancia extraordinaria y en esos «Juegos» —título original—: cas: lo es todo. Se juega con lo grotesco con la superstición y lo irreal pero todo ello tiene su justificación aun dejando aparte lo que tenga de convencional la trama que llega a ser apasionante.

Hemos hablado de ambientación y la importancia de ésta empieza a manifestarse en los planos iniciales que aparentan de otra época, en el decorado de la casa, en el del jardín y en la presentación de los personajes, en su forma de vestir y en el de la vieja del gato para crear situaciones de falso «suspense».

El director Curtis Harrington ha querido que todo pareciera una broma pesada y utilizando elementos de otras películas de tema similar le ha sabido dar un aire nuevo con sus juegos de color y

forma de llevar la historia que da pistas desde los primeros planos. El film nos obsequia con una gran interpretación de Simone Signoret, en un papel a su medida y otra casi tan interesante de Katherine Ross, en esos juegos pesados, en esa historia truculenta pero interesante, con momentos de buen cine y otros que son perfeccionamiento de una fórmula.

### CASA ROJALS



MUDANZA-CONSULTE PRECIOS Siete Esquinas 5-Tel. 212227-Palma

## LA CORRIDA DE HOY

### PRESENTACION DE «MARISMEÑO»

Mientras esperamos la colosal corrida de toros que se celebrará en nuestro coso taurino el próximo domingo día 13 de este mes, la cual, como se sabe será dedicada en homenaje a «BALEARES» con motivo de su XXX Aniversario, para esta tarde también tendremos festejo interesante. Con ganado perteneciente a la vacada del Marqués de Domecq actuarán los valientes espadas Emilio Oliva, Francisco Ruiz Miguel y Julio Vega «Marismeno», este último recién alternativado en Barcelona con éxito extraordinario. No cabe duda que se trata de un

excelente cartel, mientras esperamos la colosal «Corrida de «BALEARES». Los aficionados competentes también agradecerán la corrida de esta tarde, ya que sin duda ofrece considerables atractivos, pues el ganado es de pura casta y los tres espadas, además de buenos artistas, son valientes y diestros. Y por si fuera poco, también actuará el gran rejoneador don Fermín Bohorquez, considerado el número uno de los caballeros en plaza actuales, quien se enfrentará a un novillo-toro de Cobaleda.

## PLAZA DE TOROS DE PALMA

Hoy domingo, 6 de julio 5,45 tarde

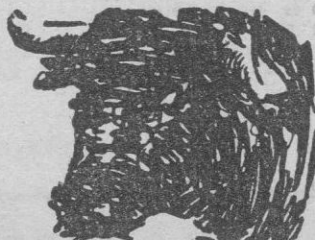
### FANTASTICA CORRIDA DE TOROS

1 bravo Novillo de TORRESTRELLA para el famoso Rejoneador

Don FERMIN BOHORQUEZ

Que actuará en cuarto lugar

6 Bravos toros del Excmo. Sr. Marqués de Domecq y Hnos. 6



**EMILIO OLIVA RUIZ MIGUEL «MARISMEÑO»**

Venta de localidades PLAZA DE TOROS. Telf. 255245. BAR TRIQUET Tel 221038 RINCON TAURINO Plaza Mayor, Tel. 226139.

LA INOLVIDABLE

**EVA**

(Jeanne Moreau)

EL INOLVIDABLE

**CIUDADANO KANE**

(Orson Welles)

DIRIGIDOS POR EL PROPIO

**ORSON WELLES**

EMILIANO PIEDRA presenta

# THE IMMORTAL STORY

(UNA HISTORIA INMORTAL)

LA PRIMERA PELICULA EN COLOR DIRIGIDA POR ORSON WELLES



JEANNE MOREAU ORSON WELLES

ROGER COGGIO-NORMAN ESHLEY

VERSION ORIGINAL INGLESA CON SUBTITULOS EN ESPAÑOL

**rialto**  
arte y ensayo

MUY PRONTO EN

# Programas Para hoy

### REVISTA

TEATRO BALEAR. — A las 8 y 10'45: Funciones de la Compañía de Ethel Rcojo con «ROJOMANIA». (Aut. mayores).

### SALAS DE ARTE Y ENSAYO

JAIME III (Arte y Ensayo. — (Refrigerado). — De 3'15 a 9'30. Noche a las 10'30: «LES CREATURES». Un film de Agnes Varda, con Catherine Deneuve; y «EL Sr. ROSSI COMPRA COCHE». color. — (May. 18 años)

RIALTO. — (Arte y Ensayo). — (Refrigerado). — Desde las 4'00: «LA PARTIDA». — (Aut. mayores)

### CINES DE ESTRENO

ASTORIA. — (Refrigerado). — Desde las 3'00: «TARZAN LE LOS MONOS», con Johnny Weiss muller, Maureen O'Sullivan; «DOS GEMELAS ESTUPENDAS», con Pili y Mili, en eastman-color. — (Aut. todos los públicos)

AVENIDA. — (Refrigerado). — Desde las 3'15: «2 CRUCES EN DANGER PASS», con Peter Martell, «n color-scope; y «LA PANTERA AMARRILLA», «n color-scope. — (May. 14 años)

SALA AUGUSTA Desde las 3'00: «LA MUERTE LLAMA A LA PUERTA», cinemaScope y color; y «COMO TRIUNFAR SIN DAR GOLPE» en cinemaScope y color. — (Aut. mayores)

CAPITOL. — Desde las 3'00: «HOMBRES Y BANDERAS», con Maria Sulyok, Tibor Bitskey; y «EL VALLE DE LAS MUNE-CAS», en Scope y color.

SALA BORN. (Climatizado). — Desde las 3'00: «LA CASA DE LAS MUNE-CAS», en Technicolor, con Vincent Price y Martha Hyer y «NO-CHE DE TITANES», con Dean Martin (Aut. mayores).

METROPOLITAN. (Refrigerado). — Desde las 3'15: PERET en «AMOR A TODO GAS», en eastman-color; y «EL GRAN RESTAURANTE», con Louis de Funès), en eastman-color. — (Autorizado todos los públicos)

TEATRO PRINCIPAL. — Desde las 3'00: «HOMBRES Y BANDERAS», con Maria Sulyok, Tibor Bitskey; y «EL VALLE DE LAS MUNE-CAS», en Scope y color.

PALACIO DE LA PRENSA. — Desde las 3'00: «HOMBRES Y BANDERAS», con Maria Sulyok, Tibor Bitskey; y «EL VALLE DE LAS MUNE-CAS», en Scope y color.

RIVOLI. — (Refrigerado). — Desde las 3'15: «AL OTRO LADO DE LA LEY», con Michael York, Jerry Kemp, Susan George, en technicolor; y «PISO DE SOLTERO», con Cassen, Alberto Closas, Irene Daina. en color. — (Mayores 18 años)

### CINES DE REESTRENO

DORADO. — Desde las 3'30: «AL PONERSE EL SOL», en technicolor, con Raphael; y «OPERACION PLUS ULTRA», en color. — (Tol. menores)

FANTASIO. — Desde las 3'00: «EL GRAN ROBO», en technicolor, y «CRONICA DE 9 MESES», con Gracita Morales, en technicolor

HISPANIA. — Desde las 3'15: «UNO DESPUES DE OTRO», en technicolor, con Richard Harrison y Pamela Tudor; y «DINAMITA JIM», con Fernando Sancho. — (Mayores 18 años)

MODERNO. — Desde las 3: «LA HEREDERA DE SINGAPUR», en cinemaScope y color; y «TEXAS», con Alain Delon y Dean Martin, en technicolor.

VICTORIA. — Desde las 3'15: «DINAMITA JIM», en cinemaScope y color; y «UNO DESPUES DE OTRO».

### PELOTA NACIONAL

#### FRONTON BALEAR:

Todos los días desde las 5: partido, quinielas y trio. Martes y viernes, a las 10 noche veladas extraordinarias.

### SALAS DE FIESTA

- \* «BACOMO». — Cada noche: baile a partir de las 21'30 hasta las 4'30.
- \* CABALA (Hotel de la Almudaina) — Todos los días tarde y noche, baile.
- \* CASA VALLES. — Todos los días baile y atracciones.
- \* CIUDAD JARDIN. — Baile y atracciones
- \* CORTIJO VISTA VERDE. — Baile y atracciones.
- \* CLUB LATINO. — Todos los días baile desde las 22 a las 3 horas.
- \* CLUB SALEM. — Todas las noches baile y atracciones.
- \* EL BARCO. Night Club. — Tarde y noche baile GABY RABBIT (Isla Mediterráneo). — Todas las noches, baile con «Los Lapin's Sauvages» y «Lydia» y sus canciones.
- \* NIGHT CLUB ALHAMBRA. — Todas las noches baile.
- \* JARTAN'S. — Diariamente baile y atracciones.
- \* LOS ROMBOS. — Todas las noches: baile
- \* SGT. PEPPER'S. — Baile todas las noches. — Servicio de «grill» toda la noche.
- \* TAGOMAGO. — Todas las noches baile y atracciones.
- \* TITO'S. — Todas las noches: baile y atracciones.
- \* TROCADERO. — Tarde y noche: baile y atracciones
- \* PATIO ANDALUZ del BAR FELIPE. — Todas las noches: Fiesta Flamenca
- \* ZHIVAGO. — Todas las noches: Baile.

## ¡UN MOMENTO, SOCIOS DEL CLUB!

Un grupo de socios de nuestro Club nos escribe, pidiendo que uno de los concursos veraniegos sea de problemas.

Las razones que aducen son, resumidas, las siguientes:

Primera. — Que en verano las vacaciones les permite pensar más y mejor.

Segunda. — Que, en general, muchos chicos flaquean bastante en la cuestión del cálculo y no vendría mal que el concurso les sirviera de repaso, también.

Tercera. — Que, tal vez, los concursantes no serían siempre los mismos.

La idea no nos parece mal del todo. Pero quisiéramos asegurarnos por lo menos, un mínimo de diez concursantes.

Por esto es que suplicamos a todos los socios que estén interesados en participar en un Concurso de Problemas matemáticos que nos escriban indicándonos la edad y estudios que tienen efectuados hasta la fecha.

En cuanto tengamos el mínimo de concursantes lo pondremos en marcha y buscaremos entre nuestros amigos unos premios que sirvan de estímulo.

PEDRO DEYA

### HABLAN LOS POETAS

## «EL PRADO»

Por la mañana, el prado se despierta y sigue su faena; da comida al ganado y a él le da mucha pena el que el ganado le quite la hierba.

Los pastores se sientan bajo las copas de grandes árboles; del prado se alimentan ganados de pastores mientras tanto ellos tocan sus «folklores»

El prado está contento, el arroyo que al oírlos se para; pero sólo un momento ha de seguir su marcha mientras el ganado en el prado pasta

Y cuando el Sol se marcha los pastores se van con su ganado a su pequeña casa; sólo se queda el prado así esperando otra vez el ganado.

Miguel SQUIER CAPO

### CUIDA ESTA PAGINA:

# PEDRO DEYA

# Magina infantil

Núm. 74

## ESCRIBE... PERO SEGURO BUSCA EL GAZAPO

TEXTO XX

### SOLUCIONES:

81. — DECIA. — UN GAZAPO ES UN CIERVO PEQUEÑO. DEBIA DECIR. — ...ES UN CONEJO...
82. — DECIA. — ES UN TERMINO «EQUIVALENTE». DEBIA DECIR. — ...TERMINO «EQUIVOCO» O PALABRA «HOMONIMA».
83. — DECIA. — HOMBRE «MAL EDUCADO». DEBIA DECIR. — ...HOMBRE ASTUTO O TAIMADO.
84. — DECIA. — A JUZGAR POR LO MUCHO QUE CONOCES EL DICCIONARIO, NO LO DUDO. —RESPONDIO PEDRO CON UNA SONRISA. DEBIA DECIR. — ...RESPONDIO CARLOS.
85. — DECIA. — DIMETIL DIETIL TUOLUENO. DEBIA DECIR. — DICLORO DIFENIL TRICLOROETANO.
86. — ...FORMULA DE LA ASPIRINA ...DIMETIL AMINA FENIL DIMETIL PIRAZOLONA. DEBIA DECIR. — ...ACIDO ACETIL SALICILICO.
87. — DECIA. — ...HAY DIEZ GAZAPOS. DEBIA DECIR. — HAY SIETE GAZAPOS (incluido este ultimo).

### PUNTUACIONES:

	Anterior	Texto XX	Total
1. Luis Miguel Genovart del Pueblo	75	5	80
2. Miguel Angel Pascual P:ol	73	5	78
3. Sebastián Llompart Calafell	68	5	73
4. María Antich	60	5	65

Estos son los cuatro vencedores. Ya les avisaremos para que puedan recoger los premios que les entregarán:

LIBRERIA ESCOLAR.  
LIBROS «ERESO».  
LUXSAN.  
FABRICA DE CHOCOLATES «ESTEVA».

## Cuentos y Narraciones

### EL NOVELISTA

En una casa modesta vivía un muchacho que escribía novelas para luego venderlas y comer del dinero que conseguía pues era huérfano de padre y madre y como no sabía hacer otra cosa para trabajar se dedicó a ello.

Un día leyó en el periódico que se celebraría un concurso literario en el que podrían participar todos los niños de la ciudad de edades comprendidas entre los diez y quince años. Entonces, Enrique, como se llamaba el muchacho, empezó a escribir una novela de ciento cincuenta hojas escritas por una sola cara como eran las reglas para participar en el concurso. Lo hizo con mucho interés y cuando acabó lo entregó donde debía darlas. Así llegó el día de decir los premios y entregarlos y lo hicieron en un teatro y cuando Enrique acudió no le dejaron entrar porque no tenía entrada y así se quedó afuera y al descubrirse el portero que guardaba la entrada entró haciendo el tonto y pasó al justo momento que le nombraban como absoluto ganador del concurso y se lo mereció porque lo había hecho con todo su corazón y pasó apuros para escribirlo.

Después de recibir un premio en metálico y una medalla y al acabar la función, al salir se encontró a unos amigos que le dijeron:

—Enhorabuena, Enrique; al fin conseguiste tu propósito.

—Gracias a vosotros aguanté la moral y a ella debo este mi primer éxito.

—No hay mal que por bien no venga.

MIGUEL SQUIER CAPO

### LA NIÑA PRESUMIDA

Erase una vez una niña con cuatro hermanos. La niña se llamaba Dolores y era muy presumida.

En su casa no eran muy ricos; eran más pobres que ricos. Ella quería ir siempre muy bonita y decía constantemente:

—Mi cara es muy bonita.

Un día se encontró con su hermano, que se había hecho amigo de otro niño muy pobre. Su hermano era muy bueno.

Ella no quería que su hermano jugase con aquel niño; pero su padre se cansó de ella y la riñó diciéndole:

—Si a ti te gusta que te den cosas a los otros también les gusta y no quiero oírte más que no quieres a éste ni al otro.

Y desde este día la niña llamada Dolores no volvió a ser presumida.

CATALINA BISQUERRA

### LA NOCHE

Cuando el Sol se esconde detrás de los montes, la Luna le sustituye y con ella viene la noche. En los campos, las ciudades y los parques donde juegan los niños, no se oye más que la brisa de la noche que se ha levantado. Los arroyos dejan sentir su sonido, y las parejas caminan cerca de él, andando por el parque rodeados de rosas; ellos se sienten como otras dos que juntadas con las demás forman un gran manojito. Por las calles no se ve más que el sereno con sus llaves y su pila; hasta los pájaros se han dormido acurrucados en sus nidos; el maullar de los gatos perturba la paz. Voy por las calles que iluminan las viejas farolas y es como ir en un paraíso donde el ruido no se conoce. La Luna en esta noche resalta su luz estando llena; pero unas palmadas cambian el tono y una voz responde: «¡Ya voy!»; pero no es más que un hombre que ha llamado al sereno. Yo ya estoy cansado y el sueño me vence y me priva de esta maravilla que, en verdad, parece un sueño; ¡Qué bonita es la noche!

MIGUEL SQUIER CAPO

### CURIOSIDADES

En el presente año habrán ocurrido los siguientes eclipses:

Día 18 de Marzo hubo un eclipse anular de Sol.

Día 2 de Abril, eclipse de Luna.

Día 27 de Agosto, habrá otro eclipse de Luna. El principio del eclipse será visible en América del Norte, mitad occidental de América del Sur, Océano Pacífico, Costa Noroeste de Asia, Australia, Nueva Zelanda y Antártida.

El final será visible en América del Norte, Océano Pacífico, Costa Oriental de Asia, Nueva Zelanda y Antártida.

Día 11 de Septiembre, eclipse anular de Sol. El principio del eclipse será visible en América del Norte, América Central, América del Sur y zona oriental del Océano Pacífico. Y el fin será visible en la misma región del Océano Pacífico y de América del Norte y Central.

Día 25 de septiembre, eclipse de Luna. El principio será visible en Asia, Océano Pacífico, Australia, Nueva Zelanda, Océano Índico, África y Europa, excepto su parte occidental y regiones árticas. El final será visible en Asia, Océano Índico, Europa, Océano Atlántico, América del Sur, parte de América del Norte y regiones árticas.

### SE ALQUILAN

COCHECITOS NIÑO - CUNAS - PARQUES, etc.

### BAZAR DEL METAL

CAPUCHINOS, 1, bajos. - Teléfono 21 01 12.

## «BALNEARIO SAN JUAN DE LA FONT SANTA»

CAMPOS DEL PUERTO (MALLORCA)

«Las aguas termales más saludables de España»

**CURAS REUMATICAS, OBESIDAD, ARTROSIS, BRONQUITIS, ETC.**

Espléndidos servicios hoteleros y de baños, duchas, instalaciones y masajes

ABIERTO HASTA FINES DE SEPTIEMBRE



# LOS CARTUJOS TAMBIEN RIEN

Por GARCIAS PALOU

¿Por qué motivo la austera figura del cartujo no ha de poder dibujar en su rostro una sonrisa humana? Y, esto no obstante, gran parte del pueblo sencillo y también hombres de los que se asoman al mundo a través de las letras, apenas si conciben al monje blanco dado, en un instante, a la risa. Como si ésta fuera siempre señal de que un espíritu ha saltado los muros del recogimiento.

Es la muerte del P. Moore —cartujo de Miraflores— lo que me ha recordado que los cartujos también rien. A pesar de lo que la regla cartujana tiene de áspera y humilde.

Como la muerte de Thomas Merton —el trapense del Monasterio de Getsemani, de Kentucky— reveló, a quienes desconocían sus mensajes, que desde La Trapa, se puede hablar al mundo, a pesar de ese silencio tan absoluto, que impone la regla del reformador abad Jean le Bouthillier de Ranéc; ahora, el óbito del cartujo Thomas Verner Moore ha señalado, mediante la referencia de una anécdota, que las "Consuetudines" cartujanas —redactadas, en 1127 por el cuarto Prior de la Gran Cartuja, Guignes, e impuestas, en 1124, a toda la orden por un capítulo general, no prohíben que un hijo de San Bruno el Silencioso se ría.

La alusión a la referidas "Consuetudines" obedece a que éstas han venido a ser la Regla de los Monasterios cartujanos, y, sobre todo, a que de todas las Ordenes medievales es la única que nunca ha necesitado reforma: "Carthusia nunquam reformata, quia nunquam deformata".

Thomas Merton repetía, no sin gracia, que había ingresado en La Trapa para demostrar que un norteamericano que ha recorrido el mundo movido del arte y con la pluma en la mano, puede ser trapense. Thomas Verner Moore, al preguntarle el Conde los Andes por qué se había encerrado en La Cartuja, contestó, con rapidez y riendo, que se había

propuesto convencer de que "los norteamericanos también pueden ser cartujos".

O sea, que cabe el humor dentro de la estrechez de esa regla cartujana, en la que se armonizan el Cenobio y la Ermita.

En la Cartuja de Miraflores, ha muerto nonagenario el que fue decano, en su Facultad de la universidad católica de Washington y ex-jefe del departamento de Psiquiatría y Sociología de la misma; quien primero abrazó el sacerdocio, luego ingresó en La Trapa y, finalmente, se encerró en aquella histórica Cartuja castellana.

No causan extrañeza alguna el humor y la risa de un psiquiatra eminente, dado, con toda su alma, a la ascética cristiana y dotado de todos los medios técnicos y evangélicos para poder medir el verdadero valor de las situaciones reales de la vida.

Menos sorprenden dentro de la soledad y silencio de La Cartuja donde, más fácilmente, se vence cuanto tienda a privar de transparencia a los altos pensamientos y a las sinceras inquietudes del alma. Por eso, la impresión, de manera singular, una celda cartujana o en el templo sonoro, la lectura reposada del capítulo VI de la "Imitación de Cristo", que versa sobre "La alegría de la buena conciencia".

Más probable todavía es que aquel humor y aquella risa del P. Moore constituyan una expresión humana de su espiritualidad, reflejada en su libro espiritual más conocido, titulado "Vivir en amistad con Dios".

Cuando lo lei —hace algo más de un lustro— saqué la impresión de que el sabio psiquiatra y el hombre contemplativo se proponían declarar a los hombres de este siglo, cargado de técnica, que la verdadera felicidad de la vida y el equilibrio auténtico de valores humanos consisten en "vivir en amistad con Dios", íntimamente, a solas, sin vanas exteriorizaciones y sin suicidas búsquedas de admiraciones ajenas.

Cuando se vive en amistad con Dios, se sabe envolver en el humor las penitencias más desabridas, como son las de un día y otro día; las de un año y otro año. Y en esto consistía uno de los aspectos de la sabiduría espiritual del P. Thomas Verner Moore, quien, al preguntarle, un día, el cartujo Conde de Puerto Hermoso: "¿Por qué esas patatas que nos dan, están siempre tan mal guisadas?", contestó: "Por-

que han corrido muchos años, desde que san Bruno fundó La Cartuja, y, en todos ellos, se esfuerzan nuestros rectores en encontrarnos mortificaciones".

Y rieron el cartujo de Jerez de la Frontera y el autor de "Vivir en amistad con Dios".

Los cartujos también rien. A pesar de no haber mitigado jamás los rigores de su vida, exigidos por sus "Consuetudines" fundacionales de 1127.

## Cultos para mañana

Stos. Claudio, Fermín, Cirilo y Merodio.

Turnos de Adoración solemne al Snto. Sacramento.

—En las MM. Reparadoras, a las 8, Misa y Exposición del Santísimo. Por la tarde, a las 6, bendición y reserva de S. D. M.

—En el Centro Eucarístico, a las 8 Misa y Exposición del Santísimo. Por la tarde a las 730, bendición, reserva de S.D.M. y Santo Rosario.

Otros actos religiosos

—En Sta. Catalina de Sena, Adoración Nocturna. Turno de Guardia "Mater Inmaculata".

—En la I. de la Virgen del Carmen de PP. Carmelitas, empieza solemne Novena en honor de su Excelsa Madre y Titular.

Por la tarde a las 715 ejercicio de la Novena. A las 730 Misa vespertina con sermón por el Rvdo. P. Francisco Javier Miró, Carmelita Descalzo.

—En el Oratorio de HH. Carmelitas (calle del Obispo), empieza solemne Novena que las HH. dedican a su Sma. Madre la Virgen del Carmen: A las 8 de la mañana, Sta. Misa y breve novena.

A las 7 de la tarde empezará la novena con el rezo del Sto. Rosario. A continuación Misa vespertina, en la que predicará el cele-

brante Rvdo. P. Antonio Fullana Presbítero.

Visita, etc.

A la Madre del Divino Amor, en San Felipe Neri.

**CULTOS PARA EL MARTES**

Sta. Isabel, reina de Portugal.

Turnos de Adoración solemne al Snto. Sacramento.

—En las MM. Reparadoras, como el día anterior.

Otros actos religiosos

—En la I. de PP. Carmelitas Descalzos continúa la solemne Novena en honor de la Stma. Virgen del Carmen. Como el día anterior.

—En la I. de las MM. Teresas, empieza también solemne Novena en honor de la Virgen del Carmen: Por la mañana, a las 8, Misa y Novena.

Por la tarde a las 730 rezo del Sto. Rosario y ejercicio de la Novena. A las 8 Misa vespertina con homilía por el Rvdo. P. Nadal Coll S. J.

—En Sta. Catalina de Sena, Adoración Nocturna. Turno de Guardia, "Virgen de Lluç".

—En el Oratorio de H.H. Carmelitas, continuación de la solemne Novena en honor de la Virgen del Carmen. Como el día anterior.

Visita, etc.

A la Inmaculada, en la Catedral.

**HOY, 32 PAGINAS**

## «GLOSA EVANGELICA» OFREZCAMOS LO QUE TENEMOS Por M. RAMIS ALONSO

En el Evangelio de la misa del sexto domingo después de Pentecostés, leemos la narración de la segunda multiplicación de los panes.

Fue en lugar desierto. Al sudoeste del lago de Genesaret. Cerca del camino que conduce a Tiberíades, la tradición señala unas piedras en que Cristo tomó asiento.

Frente a aquellas piedras hay una gran explanada. En ella se congregó la gran multitud que seguía a Cristo desde hacía días.

Unos cuatro mil hombres sentían ya en sus estómagos, los tentáculos roedores del hambre.

El entusiasmo por Cristo los llevó lejos de todo poblado. De ser despedidos en ayunas, desfallecerán en el camino.

No lo consentirá el Salvador. Sino que aprovecha aquellos momentos, para una lección todavía no bien aprendida por ciertos representantes de una espiritualidad demasiado afectada.

Todavía los hay que juzgan cosa baja e indigna de los hombres de espíritu levantado, la preocupación por las necesidades corporales.

Cristo, en cambio, se preocupa de ello. Hasta el punto que, con este motivo, hace un milagro.

Se opondrá, de hecho, a quienes enseñan que hay que atender solamente a las almas.

Cristo atiende también a las necesidades del cuerpo. Nos quiere para templos de Dios y sagrarios del Espíritu Santo.

Considerar el cuerpo como simple comida para gusanos, no es idea cristiana.

Así, escribe el evangelista: "Como de nuevo hubiese mucho gentío y no tuviesen qué comer, llamando a sí a los discípulos, díceseles: Siento compasión de esta muchedumbre, pues ya tres días permanecen conmigo y no tienen qué comer; y si los despidiese ayunos a sus casas, faltarán en el camino, y algunos de ellos han venido de lejos".

Es la segunda vez, recordada por el evangelio, en que Cristo se preocupa de las necesidades corporales de sus seguidores y prepara otra multiplicación de los panes.

¡Cuán lejos queda de Cristo la falsa espiritualidad que se complace en menospreciar el cuerpo!

La falta de naturalidad y el fingimiento no son nada cristianos.

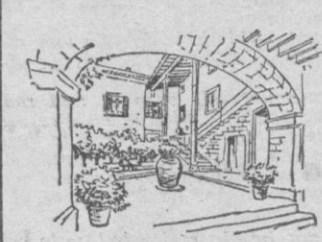
"Y le respondieron sus discípulos: ¿De dónde podrá uno aquí en la soledad saciar a éstos de panes?"

Son los reparos y réplicas de siempre que tenemos los hombres.

Pero nunca Cristo nos pide más de lo que tenemos y podemos.

"Y les preguntó: ¿Cuántos panes tenéis?"

Es decir, no exijamos al desierto, sino metamos la mano en nuestros bolsillos y ofrezcamos lo que tenemos. Pues el Señor hará lo demás.



## SES CUIDORES

BAR RESTAURANTE

Ahora: Piscina - Bar - Solarium

Abierto: Diariamente de 11

mañana a 11 noche.

Cerrado: Lunes noche y Mar-

tes todo el día (salvo festivos).

Paseo en borriquito domingos y festivos.

PREIO DE SOLLERICH (Alaró)

**PARA QUE VD. PUEDA ELEGIRLA, POR FIN LLEGA A MALLORCA**

# Gulder

LA CERVEZA

**ELEGIDA POR LOS ELEGIDOS**

Distribuidor en Mallorca:

**FRANCISCO VIDAL PUJOL**

Héroes de Manacor, 9 - PALMA DE MALLORCA

Teléfonos: { 21 12 72  
22 65 38

LA CRISIS AVICOLA

Por Juan Jaume

Señalábamos en el pasado domingo la gran influencia que en el superdesarrollo avícola habría tenido la plétora profesional veterinaria...

Como los hechos vinieron a confirmar la propaganda que resonó en todo el ambiente rural fueron bastantes los propietarios de viviendas hasta aquellas enclavadas en el mismo corazón de los cascos...

Más si el problema ha sido muy sensible para todos cuantos hayamos salido perjudicados y recibidas las graves consecuencias económicas que no merecíamos ante la gran obra patriótica de producir riqueza...

Estos millones de toneladas de carne que en el transcurso de estos pasados años hemos nosotros producido, ha permitido que los más ricos alimentos proteicos de origen animal estuvieran al alcance...

Por otra parte, esta superproducción de carnes avícolas trasciende en una gran economía en el consumo de las restantes, ternera en especial...

Más en donde los beneficios habrán tenido una gran importancia debe ser en el turismo nacional y con ello una nueva trascendencia en beneficio de la economía patria.

Estas pérdidas por parte nuestra que en muchas temporadas han llegado a alcanzar las 10 ptas. en el kilogramo de carne y en la docena de huevos habrá sido un factor de extrema importancia para que la industria hotelera pudiera sostener unos precios relativamente bajos...

Soluciones; difíciles; no vemos otra que la exportación. Desconocemos las posibilidades de colocar nuestro sobrante de producción en el extranjero. También ignoramos las que pudiera ver por parte del Estado...

Serán muchos que nos interrogarán: ¿Cómo es posible una crisis tan prolongada? ¿Si se perdiera dinero muchos ya habrían abandonado?

Efectivamente, esto parece lo más natural; pero el mal radica en que cada uno, cada avicultor vive con la confianza en que será una gran parte de los demás quienes se retiren y entonces le llegará su salvación...

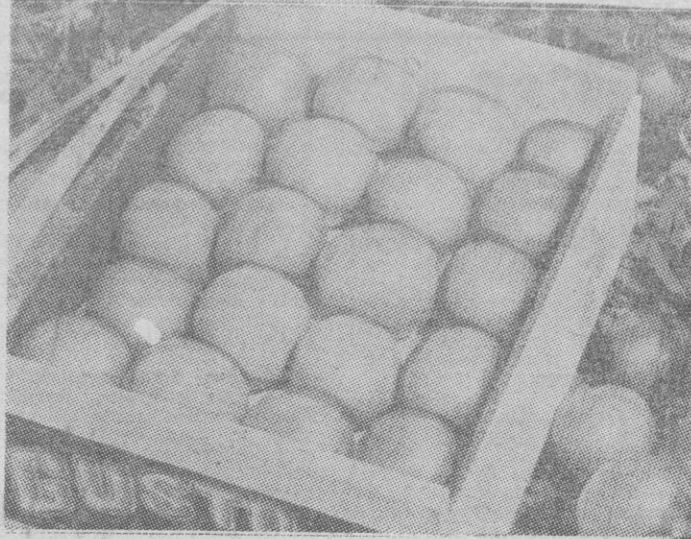
¡Y cosa paradójica! a la par en que ha ido registrándose la crisis avícola, ha pasado todo lo contrario en la profesión veterinaria. La plétora en estos diez últimos años ha dejado de existir...

COLABORACION DE LAS AGENCIAS DE EXTENSION AGRARIA ESTABLECIDAS EN BALEARES

Nuevas hortalizas

HAY CULTIVOS QUE PUEDEN SER MAS RENTABLES QUE LOS TRADICIONALES

En varias comarcas de regadío de Baleares hay una arraigada tradición en la producción de hortalizas. Ello está favorecido por el excelente clima, la proximidad a cen-



más cotizadas. Igualmente, los compradores tienen más dinero y pueden pagar más por hortalizas obtenidas fuera de su época normal. Para darse cuenta de ello sólo...

CULTIVOS QUE PUEDEN SER INTERESANTES

Judías verdes bajo plástico

Las judías vienen siendo cultivadas para el mercado en época normal. Un aspecto no explotado de dicho cultivo, que puede tener buena salida, es su realización bajo plástico, para obtener judías verdes tempranas.

Si observamos los precios, veremos que la cotización de este producto desciende rápidamente: desde principios de mayo, con un precio alrededor de las 100 ptas. kilo, hasta finales de junio, época de plena recolección al aire libre...

En «Es Pilarí» (Palma), este año se ha logrado empezar a recolectar judías bajo túnel de plástico a primeros de mayo, obteniéndose una producción regular ya a mediados del mismo mes.



tros de consumo en una demanda creciente y la especialización del agricultor en determinados cultivos.

Sin embargo existe el problema actual de la baja rentabilidad en muchos de estos cultivos clásicos. Por una parte, ha aumentado su coste de producción, debido a una serie de circunstancias como la carestía de la mano de obra.

Es necesario, revisar el concepto de la horticultura clásica si se quiere aumentar la rentabilidad de los cultivos. Uno de los aspectos a considerar, es que hay una serie de hortalizas y tipos de cultivos que, aunque no son tradicionales aquí, tienen una demanda creciente...

lo hace falta recordar los precios de los pimientos, judías verdes, etc., de hace unas semanas.

También ha aumentado el consumo de varias especies de hortalizas, antes poco conocidas. Esto está motivado, tanto por el aumento de nuestro nivel de vida, que nos ha llevado a conseguir dietas alimenticias más equilibradas.

PRODUCIR LO QUE EL CONSUMIDOR DESEA

El agricultor debe aprovechar estas circunstancias para ofrecer lo que desea el consumidor y en el momento que lo desea.

Antes era el agricultor, según sus posibilidades y gustos, el que dirigía el consumo. Ahora es el consumidor el que decide lo que debe producirse.

La orientación recomendable es la siguiente: —Cultivar especies de demanda creciente, aunque su cultivo no sea tradicional. Dentro de estas es-

ner en cuenta que en los mercados exigentes se valoran mucho las diferencias de finura y calidad en este producto. Por eso se cultivan variedades escogidas. A pesar de la competencia de las de conserva, las judías verdes frescas siempre son superiores. El consumidor o sabe apreciar.

Fresones

Es uno de los cultivos poco explotados aún en nuestras islas. Los precios que están alcanzando son verdaderamente interesantes y se prevé que su consumo irá en aumento.

En esta planta da excelentes resultados la aplicación de acolchado y túnel de plástico. Además, quiere decir que los fruticultores usando las modernas variedades y con la nueva técnica de las plantas «frigo», se pueden obtener producciones rápidas y abundantes durante todo el año.

Dado el interés que puede tener esta planta y las particularidades de su cultivo merece dedicarle un próximo artículo. Ya se están observando buenos resultados, en la zona de regadío de Palma, con estos modernos sistemas de cultivo y con variedades seleccionadas. Alcachofas

Se emplean muchas veces actualmente en plan marginal, a veces casi abandonadas en el linde de las parcelas.

El clima y suelo de Baleares son

propicios a este cultivo. Resiste algo más que otras hortalizas la salinidad del suelo y del agua de riego. Esto representa una gran ventaja en muchas zonas. Plantándola en caballones y procurando regar con abundante agua, resiste bien un gramo por litro de cloruros e incluso más.

Un factor muy importante en esta producción es la selección de las plantas, procurando eliminar las rebordadas y las de mala calidad uniforme.

Berenjena, pimiento y tomate bajo plástico

Estos cultivos vienen siendo tradicionales en su sistema clásico. Ahora empiezan a realizarse de forma forzada, especialmente en pimientos, lo que permite alcanzar unos precios sensiblemente superiores.

Este año se han podido encontrar en el mercado, durante el mes de abril, pimientos originarios de invernaderos instalados en Son Ferrriol. Otros, cultivados bajo túneles de plástico, se comercializaron en la segunda quincena de mayo.

También han podido ser recolectados tomates de túnel, dos semanas antes que en cultivo al aire libre.

Es un aspecto nuevo e interesante de estas hortalizas.

Hay que hacer observar que existen variedades de todas estas plantas que se adaptan a las condiciones del cultivo forzado.

Se han citado sólo algunos cultivos a título de orientación. Otro gran número de hortalizas, como pepino, calabacines, etc. pueden tenerlo en cuenta a la hora de programar la producción hortícola.

Para cualquier problema que pueda suponer la aplicación de los nuevos cultivos o técnicas, o para ampliar cualquier información, puede consultar en la Agencia de Extensión Agraria de su comarca. Allí le atenderán gustosa y desinteresadamente.

El Agente de Extensión Agraria

HOY 32 páginas

ANTENAS COLECTIVAS SINGLE (ZARAGOZA) PROYECTOS Y PRESUPUESTOS GRATIS OFICINA TECNICA Miguel Calvo Font

FINCA BINIFORANI VEI EXPLOTACION AGROPECUARIA BUNYOLA Venta de CORDERAS Y REPRODUCTORES SELECTOS CRIANDO OVEJAS MANCHEGAS DE BINIFORANI

EL MERCADO TIENE NUEVAS NECESIDADES Se puede decir que el mercado absorbe, cada vez más, hortalizas de calidad y en todo tiempo...

CUIDADOS DE LOS FRUTALES Y CULTIVO DE MANZANOS

Algunos lectores piden información sobre el abonado de los frutales. Son fruticultores nuevos, que tratan de hacer ensayos o, más bien, de divertirse, lo que no es nada malo. Un huerto nuevo es una promesa y un árbol recién plantado puede significar el principio de una explotación honorable...

Ahora no hay que abonar frutales. No hay necesidad. Viene mal un abonado? Con agua y sacrificios de jardín, nada hay malo y puede ser bueno; pero no es recomendable enterrar superfosfatos, potasas, nitratos, amoníacos «allá que te voy». Los nutrientes han de ser suministrados antes de la brotación, al término de la floración, después de la recolección y, cada dos o tres años, es conveniente enterrar estiércol en invierno o al término del otoño.

Y seguimos con el problema que plantean los que presumen que los frutales, podrán ser fuente de riqueza, empezando por los manzanos. Los de clase reineta —reinetas— ofrecen mejor porvenir. Lo estamos viendo en España que durante una buena parte del invierno acaparan el regalo final de las comidas. Y lo están viendo también en la Unión Soviética: de frutales el 40 por ciento son de esta clase y sólo un doce por ciento, son perales.

granjeros meridionales de la URSS. ¿Que cuantos manzanos hay que trasplantar por hectárea? Muchos más de lo que decían nuestros abuelos. A los frutales —manzanos o no— hay que echarles de co-

EN TODOS LOS MERCADOS SE OBSERVA LO MISMO: MUCHO GANADO SIN COMPRADORES

Baja general de vacuno, porcino y lanar

En los centros de consumo nadie sabe cual es la tónica actual en la compra de ganado al por mayor. ¿Baja? ¿Sube? Sucede con frecuencia que cuando baja en el campo sube en la ciudad o al revés. Ahora parece que existe cierto equilibrio hacia la normalidad: baja en los centros ganaderos y descenso, asimismo, en las grandes ciudades.

Las últimas noticias son indicativas de que sobra mucho ganado. De que todo el mundo empieza a entender el «terror» de la carne de choque —importación— de que el verano no parece importar demasiado en las ciudades que ingresan por capítulos turísticos «lo que no estaba escrito». Ha cedido algo el vacuno de leche y lo de sacrificio, al menos en Santander y su provincia. En Lugo se mantienen firmes: Las canales de vaca —extrás— están entre 54-50 y 61 pesetas kilo y las inferiores —terceras— de 45 a 48; bucyes, de 53 a 60.

Conviene que se sepa: el afán de comer carne de calidad —como la de nuestros vecinos allende los Pirineos— el otro día fue la nota de Torrelavega. Lechales a 70-80 pesetas canal, de potros y potrancas de encuentran ni con candil.

mer con generosidad antes de que ellos se arrepientan y se acorchen de hambre. Los tacaños gastan dos veces. Los manzanos son frutos óptimos y sufridos, que ahora gozan de los beneficios del buen precio.

EN TODOS LOS MERCADOS SE OBSERVA LO MISMO: MUCHO GANADO SIN COMPRADORES

Baja general de vacuno, porcino y lanar

quince días, verdadera delicia de la cocina. La compra-venta de burros no dio de sí lo esperado. En Medina del Campo (Valladolid) faltaron compradores, aunque no ganado. Un mercado triste, acaso por coincidencia de fiestas. Hubo ovejas desde menos de doce pesetas kilo y las más comerciales —otras ventajosas aparte— hasta 77. En el medio —donde está la virrida— los corderos gordos se pesaron a 40-41 pesetas kg. y las corderas de matadero llegaron a 42-44, sin demasiadas transacciones. Los lechales, como hay pocos, siguieron hacia arriba: 55 pesetas, si bien estos mismos animales, al entrar en la categoría de corderos les cotizaron a 45-47. En general hubo menos venta que en las semanas anteriores.

La salida de las primeras canales de los mataderos de la C.A.T. ha influido, en los mercados de porcino, 250.000 canales son demandadas, de manera que en Andalucía y, sobre todo, en Extremadura, entienden entre la afluencia «frigorizada» que ya están concertadas de las piaras que se mantienen en las rastrojeras —lechones y primales grandes— reses gordas que no se encuentran ni con candil.

# ¡fertilice su dinero!



En cinco meses 5.087 personas han depositado su confianza en  
**FONDO MEDITERRANEO DE INVERSIONES**  
 ¡Sea usted uno más! Nuestro Fondo es terreno fértil para la inversión  
 porque en él su dinero crece y rinde al máximo.  
 Su esfuerzo ahorrativo hallará una justa compensación en  
**FONDO MEDITERRANEO DE INVERSIONES**

PIDANOS INFORMACION

## FONDO MEDITERRANEO DE INVERSIONES

Plaza de Cataluña, 9, 3.º  
 Teléfonos 222.30.00 - 222.30.46 - 222.75.31  
 Barcelona (2)  
 Sociedad Gestora: I.M.C.A.S.A.  
 Caja Depositaria: CAJA DE AHORROS DE  
 SABADELL

## CAJAS PROMOTORAS

CAJA DE AHORROS "SAGRADA FAMILIA" DE BARCELONA  
 CAJA DE AHORROS PROVINCIAL DE LA DIPUTACION DE GERONA  
 CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE LERIDA  
 CAJA DE AHORROS COMARCAL DE MANLEU  
 CAJA DE AHORROS DE MANRESA  
 CAJA DE AHORROS LAYETANA - MATARO  
 CAJA DE AHORROS DEL PANADES  
 CAJA DE AHORROS DE SABADELL  
 CAJA DE AHORROS PROVINCIAL DE TARRAGONA  
 CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE LAS BALEARES

Aprobado por el Instituto de Crédito a Medio y Largo plazo con el n.º 7



**CALA RATJADA: OBRAS EN LA CARRETERA**



- B.F.C. Preussen. Berlin.

Parece que definitivamente va a quedar ampliada nuestra carretera. Lo cual era de gran importancia y urgencia, el que se iniciaran estas obras, ya que debido a lo excesivamente estrecha que se nos había quedado, francamente resultaba sumamente peligroso el transitar por ella, a causa de la gran afluencia de tráfico que discurre por la carretera que conduce a nuestra localidad.

Hace algún tiempo que se iniciaron las obras de ampliación, las cuales por una causa u otra, quedaron temporalmente interrumpidas. No obstante, ahora se han vuelto a reanudar, lo cual indica que esta vez la cosa va en serio.

Una vez más tenemos que agradecer a nuestro Ayuntamiento, el que se haya decidido en llevar estas obras a cabo, las cuales son de urgente necesidad en el ensanchamiento de nuestra carretera.

**PARTIDO INTERNACIONAL**

**DE FUTBOL**  
Se celebró el pasado domingo, día 29, en el Campo Municipal de deportes, un partido de fútbol internacional, en el cual se enfrentaron el B.F.C. Preussen de Berlín (que se encuentra de vacaciones en el hotel Lago-Playa, de Son

Moll) y el equipo local, Club Deportivo Escolar; siendo el vencedor del mencionado encuentro el equipo alemán, que es sub-campeón de Alemania Federal amateur, por el tanteo de 7 goles a 1.

Dicho equipo está compuesto por el presidente Mr. Eliszewski; Mr. Stanke, entrenador y Wenzel. Siendo los jugadores: portero, Prizibilla; defensas: Pommerenig, Kuntze, Mietschke y Schramm; medios: Hausler y Bruckner; delanteros: Fahrenhold, Kiewe, Paag y Kreysel. Así mismo y para fecha próxima, se celebrará otro encuentro en el que se enfrentará el susodicho equipo contra unos ingleses.

Por otra parte el B.F.C. Preussen, por mediación de su vicepresidente y el entrenador, ha invitado formalmente al C.D. Escolar a una doble confrontación, para el mes de abril en Berlín y a últimos de mayo en Capdepera, disputándose un valioso trofeo.

**TURNOS EN LA RESIDENCIA DE E. y D.**

El día 28 del pasado mes de Junio, se inició el tercer turno de la temporada veraniega en la Residencia de Educación y Descanso, Juan Riera Cavaller. La duración de éstos es de 14 días, finalizando

el presente el día 12 de Julio. Desde estas líneas del diario «BALEARES», les deseamos unas felices vacaciones y una grata estancia entre nosotros.

NICOLÁS NADAL

**MANACOR: PEDIMOS UN PLAN RACIONAL PARA S'ILLOT**

Manacor. (De nuestra correspondencia informativa). — Está en confección el plan general de ordenación urbana de S'illot, en nuestro término municipal. El simpático lugar de veraneo, antiguo benjamín medio olvidado en la familia manacorense, es ahora todo un mozarrón crecido, al que viene totalmente estrecho el antiguo plan de establecedores. Y ese crecimiento, exige control y dirección.

En busca de ese control y de esa dirección, el Ayuntamiento ha encargado a los arquitectos municipales el plan de ordenación. Sabemos que se está trabajando en él con ilusión. También con ilusión está esperando el vecindario, sobre el que se ciñe la gran interrogante siguiente: ¿qué sentido se dará al nuevo plan, qué cauces de crecimiento se marcarán a S'illot? No queremos entrar ni salir en la cuestión, pero sí señalar un aspecto que consideramos básico: que se respete la función social que, desde su creación como colonia de descanso, viene ejerciendo el caserío. Un viraje en redondo encaminado a hacer de él algo así como una colonia residencial de medio lujo, supondría un contraste difícil de encajar en la pequeña historia de S'illot. El crecimiento excesivo de Porto Cristo sitúa cual-

quier parcela de aire modesto a una distancia tal del mar y de la playa que, invariablemente obliga a recurrir a S'illot u otra urbanización como «sucursal» de Porto-Cristo. Manacor precisa un lugar donde el trabajador o el pequeño empresario puedan encontrar, como hasta ahora, parcelas de corta dimensión... y a precios igualmente cortos de alcance. Este lugar, por la tónica que lo viene marcando desde siempre, es, con carácter ideal, S'illot. Sus posibilidades en cuanto a capacidad de crecimiento, son enormes, y permiten amalgamar una solución que incluya una zona digna de aire residencial y se respete, en otras, ese aire popular, que tan eficaz función social viene realizando. Esperamos que ese sea un aspecto que se tenga en cuenta a la hora de dar forma al plan en marcha.

**NECROLOGICA**

Falleció doña Catalina Busquets Lull, Vda. de Riera, madre de nuestros amigos don Miguel, don

Sebastián y don Damián Riera Busquets. A ellos, al igual que a las hijas políticas de la difunta, doña María del Valle Montilla y doña María Antonia Muñoz, nietos y demás familiares, queremos hacer llegar desde aquí nuestra condolencia.

**DE SOCIEDAD**

En Ciudadela, Menorca, ha contraído matrimonio el Secretario de nuestro Ayuntamiento, don Bartolomé Tous Aymer con la señorita María Angeles Villafranca Casanovas, en brillante ceremonia que constituyó un relevante acontecimiento social. Al nuevo matrimonio, nuestra felicitación.

**AGENDA DEL DOMINGO**

Servicios de Urgencia  
Médico, Sr. Ladaria, C. Oleza.  
Farmacia, Sra. Nadal, C. Nueva, Garajes: coches, Francisco Galmés, Pl. Ramón Llull; Motos, Guillermo Sansó, C. Capitán Cortés Parches, Nadal, C. Menorca.  
Estancos: Núm. 3, calle Francisco Gomila y núm. 4, C. Colón.  
«JANUAR»

**FUE ELEGIDA MISS FELANITX**



FELANITX. (De nuestra correspondencia informativa). — El pasado sábado en el transcurso de una agradable velada, en el incomparable marco del Parque Municipal se procedió a elegir a la señorita que en el año 1970 representará a nuestra ciudad en la elección de Miss Baleares.

La fiesta estaba organizada por el Club Taurino de Felanitx y patrocinada por el Excmo. Ayuntamiento.

El jurado de la elección estaba formado por los señores siguientes: don Miguel Miquel, como presidente y representante del Excmo. Ayuntamiento de Felanitx; don Bartolomé Pou, Director del Semanario Felanitx, el Catedrático don Antonio Lucas, doña Antonia Barceló, señorita Buenaventura Adrover, Miss Felanitx 1969, y don Nicolás Valls (de Destilerías Valls).

Después de la deliberación fue dado a conocer el fallo del Jurado de la forma siguiente:

Miss Felanitx, señorita Isabel Fernández, natural de Madrid y vecina de Cala Millor, primera Dama de Honor, señorita Margarita Mora, y segunda Dama de Honor, señorita Carmen Gorreta.

Una elección que ha recaído en una señorita que nada tiene en común con la ciudad que va a representar. Pero como en todas partes cuecen habas digamos que a la misma hora en Cala Ratjada se estaba procediendo a la elección de Miss Cala Ratjada, para representar a aquella colonia veraniega en la elección de Miss Baleares de 1969 y resultó elegida la bella señorita de Felanitx doña Margarita Adrover Fullana.

No nos resta sino felicitar a las dos ganadoras y desearles mucha suerte en sus respectivas representaciones.

**EL LAMENTABLE CASO DE CALA MARSAL**

Es algo realmente triste el que nos vemos en la necesidad de pedir socorro para nuestra bella playa de Cala Marsal, en la cual es prácticamente imposible el estar tomándose un buen baño y el sol, debido al olor que reina en él, cuya causa es que un vulgarmente llamado «pozo negro» tiene su salida en la mitad de la

parecido, pero por desgracia no se ha resuelto nada, y esto ya es el colmo. No damos la culpa a nadie, ya que desconocemos al culpable, pero sí pedimos una muy urgente reparación de esta anomalía, pues el problema toma dimensiones demasiado grandes, ya que va contra las más elementales normas de Sanidad.

**FRANCISCO JULIA, SUBCAMPEON DE ESPAÑA**

A pesar de salir como favorito nuestro paisano, fue vencido por Hortelano de forma rotunda, de todas formas nuestro bravo corredor ha sido preseleccionado para tomar parte en los Campeonatos del Mundo tras moto staver, a cuya especialidad nos referimos.

Actualmente se halla concentrado en Lluchmayor y en pleno entrenamiento de cara a los campeonatos del mundo.

Nos alegramos de este segundo puesto al tiempo que le deseamos mucha suerte en futuras confrontaciones.

**EL HOMENAJE A MANOLO CHILET**

En la tarde del día 20 del actual se enfrentarán el actual C.D. Felanitx contra una selección de jugadores de Primera División y algunos refuerzos de los equipos mallorquines de Tercera en partido de homenaje al que fue guardameta del Felanitx, Chilet, quien al principio de la finida temporada fue lesionado de gravedad.

Asimismo sabemos que se trata de organizar un partido teleno entre la Selección de Veranos de Mallorca y una selección de antiguos jugadores del C.D. Felanitx: Vilar, Tramullas, Frau, Torres Dot, Colón, Fuster, Seva, Omar, Ballester, Clar, Ferrá, Obrador, Amer, Sureda, Varréll, Sansó, Cerdó, etc. Como verán, si esta idea fuera posible, los aficionados felanitéses tendrían ocasión de volver a ver en acción a aquellos jugadores que les ofrecieron tantas tardes de alegría.

Al mismo tiempo se intentará reunir a todos los que fueron entrenadores y Presidentes del pun-donoroso jugador felanitésense.

Sirvan estas líneas para hacer llegar el llamamiento a alguno de los jugadores que hayan sido compañeros de Manolo para que puedan adherir al acto.

**VALLDEMOSA: FIESTA VALLDEMOSINA EN PALMA**

(Del corresponsal informativo). — El pasado domingo día 22, un ingente multitud de valldemosines, procedentes, tanto de la villa misma, como de diversos puntos de la isla, se congregó en la Iglesia del convento de Sta. Magdalena, en Palma, para honrar, con su presencia, a su hermana mayor, Sta. Catalina, Thomas, en el XXXIX aniversario de su canonización.

Ya a partir de las 4'30 de la madrugada un grupo de valldemosines, exactamente 64 salió en peregrinación hacia Palma. Es esta una costumbre que data desde la canonización de la Santa y en la que los peregrinos recuerdan la salida de Sta. Catalina desde Valldemosa hasta el Convento.

Al llegar éstos, a su punto de destino oyeron misa y fueron obsequiados con un refresco.

Más tarde, y en autocar, bajaron muchas personas para asistir al oficio solemne que se celebró a las 10'30.

Celebró el M. I. don Guillermo Fiol Colom, Vicario General de la Diócesis y dijo la homilía del domingo y panegírico de la Santa el M. I. Sr. Tous, Canónigo.

**BAUTIZOS**

Recibió las aguas bautismales, a manos del Sr. Vicario, el niño Jaime, hijo de Jaime Gelabert Mas y Antonia Aguilar de Gelabert.

Actuaron como padrinos, sus tíos, don Bernardo Gelabert y doña Carmen Aguilar.

Fue bautizada la niña María Antonia, hija de don Jaime Morey Torres y doña María Mercant Lladó.

Fueron sus padrinos, don Jaime Mercant Ramírez y la Srta. Petra Morey Deyá.

Actuó como Ministro del Sacramento el M. I. Dr. don Bruno Morey Fiol.

**BODA**

Bendecidos por el M. I. don Bruno Morey Fiol, contrajeron matrimonio don Pedro Ferrer Dethorey con la Srta. Francisca Nadal Morey.

Apadrinaron la boda, por parte de la novia, sus padres don Bartolomé Nadal Comas y doña Antonia Morey Torres y por parte del novio su madre doña Asunción Dethorey, Vda. de Ferrer y su tío don Roberto Dethorey Camps.

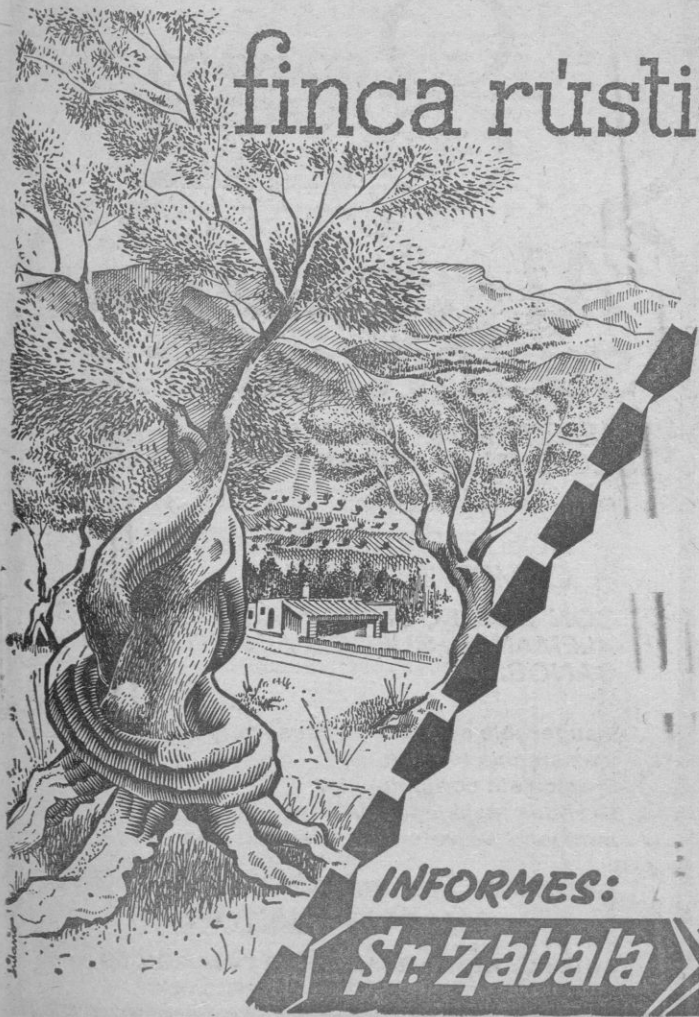
Atestiguaron por la novia don Miguel Nadal Comas, don Francisco Nadal Comas, don Miguel Morey Torres y don Jaime Morey Torres; por parte del novio don Salvador Manera Carreras, don Gabriel Palmer Pons, don Ernesto Dethorey Bestard y don Gabriel Ferrer Ripoll.

Nuestra enhorabuena. Pedro B. SERRANO

**LOS DRES.**

**Juan MANERA ROVIRA**  
Y  
**Miguel MANERA ROVIRA**  
COMUNICAN QUE EL NUEVO NUMERO ES DEL TELEFONO DE SU COSULTORIO ES  
**21 00 16**

**¡¡ NUEVAS PARCELAS CON ESPLENDIDAS VISTAS !!**



**CONCAS**

**ENTRE PUIGPUNYENT Y GALILEA PARCELAMIENTO RUSTICO EN PRIVILEGIADA ZONA MONTAÑOSA CON DENSO ARBOLADO, AGUA ABUNDANTE Y CON CARRETERA ASFALTADA**

**Muy cerca de Palma, sólo a 17 Kms.**

**CONDICIONES:**

**Precio: 30 ptas. m.<sup>2</sup>**

**A pagar 6 ptas. por m.<sup>2</sup> y año**

**PLAZA DEL OLIVAR EDIFICIO EUROPA, 4.º - D PALMA**

**INFORMES:**

**Sr. Zabala**



**La belleza**

**LAS MANCHAS EN LA PIEL DE LAS GESTANTES**

**B**ASTAN algunas deficiencias en la absorción de las vitaminas B y D, y tener una piel muy fina y seca, para llenarse de manchas durante un embarazo, manchas que suelen durar nueve meses, y a veces, un poquito más. Las vitaminas de la familia B se encuentran en pequeñas cantidades en el hígado de los animales, en la carne, en las hortalizas verdes, en el extracto de malta, en la leche, en la cerveza, en los tomates, en las naranjas y limones, en los albaricoques, en las zanahorias y en la harina integral.

Y en grandes cantidades se pueden hallar en la levadura seca y en el germen de trigo, dos alimentos que en los casos de carencias por convalecencia por embarazo, etc. no deben nunca ser olvidados. Con dos cucharadas diarias de cada uno, se tienen todas las necesidades tales vitaminas completamente abastecidas. En lo que se refiere a la vitamina D ya es más difícil encontrarla en los alimentos corrientes. Se halla en las grasas de los pescados y en el aceite de hígado de bacalao — hoy día bastante fácil de tomar, en extractos y en cápsulas— y en su principal fuente, el sol.

Una ración diaria de sol, asegura la vitamina D necesaria a una embarazada, y lo que es igualmente importante, la fijación del calcio en su organismo y la facilidad de absorción de estos elementos por el feto.

En lo que respecta a las posibles manchas, un ratito de sol diariamente si no se está en pleno verano, el ratito puede ser largo, de dos horas o más, en un agradable paseo en un rincón de terraza o jardín, tomándolo en la cara y en toda la superficie de piel del cuerpo posible, asegurará con largueza el abastecimiento de vitamina D.

Para completar los buenos efectos, habla que darse un masaje facial diario de unos pocos minutos a fin de provocar una buena cir-

culación, cuando la cara enrojecza un poco, se puede quitar la grasa o aceite del masaje con un algodón húmedo y escurrido, pasarlo bien hasta quedar la cara libre por completo, y refrescarse abundantemente con agua fría.

Si es pleno verano, el sol se habrá de buscar de 8 a 9 de la mañana, o de 6 a 7 de la tarde, que es cuando más beneficiosos son sus rayos y menos calientes.

Una crema hidratante, aplicada mañana y noche, con parsuadencia completará el tratamiento de una piel propensa a las manchas.

Mercedes V. MESTRES

**LA RECETA DE LA SEMANA**

**SOPA DE TOMATE Y TAPIOCA**  
(RECETA AMERICANA)

Se rehogan en aceite un tomate por plato muy picado, sin piel ni pepitas. Cuando están a medio cocer, se les añade una cucharada de harina, espolvoreándola, y moviendo constantemente. Se cubre entonces con caldo de verduras, o bien con agua, añadiendo en este caso unas judías tiernas atadas en un mazo o bien unas vainas de guisantes. Se le pone también unas hierbas aromáticas. Se deja hervir durante unos 15 minutos. Se pasa por un colador a otra cacerola, se le añaden las judías tiernas desatadas, y la tapioca, y se deja cocer 8 o 10 minutos más. Se le añade, al servirlo, un trocito de mantequilla.

**LAS TAREAS DEL HOGAR**

**LA MUJER DE HOY DEBE ADAPTARSE A LAS TECNICAS MODERNAS**

**N**UESTRAS abuelas eran, según parece, excelentes amas de casa. Y, sin embargo, no gozaban de las comodidades que hoy juzgamos indispensables. E incluso las que disponían de sirvientas, se ocupaban prácticamente de todo.

Pues bien, comparando sus condiciones de vida con las nuestras, hay motivos para preguntarse por qué razón nosotras nos sentimos constantemente cansadas y descontentas de nuestra suerte, disponiendo de un confort perfecto y de un equipo altamente perfeccionado. Eso quiere decir que el progreso, al penetrar en nuestros hogares, no ha sabido liberarnos de nuestro yugo. Tomando en consideración el número creciente de depresiones nerviosas que sufren nuestras congéneres, habría de llegar a la conclusión desoladora de que es más bien el exceso de comodidades, y no su ausencia el que abruma a las mujeres.

La realidad es que la mayor parte de las mujeres de hoy no saben utilizar correctamente todo lo que la ciencia y la técnica ponen a su disposición. No han sabido adaptarse a los cambios de nuestro tiempo y, por consiguiente, viven en cierto modo a caballo entre dos épocas.

Para beneficiarse de las posibilidades que el progreso nos ofrece hay que saber liberarse de ciertos prejuicios que suelen confundirse con tradiciones dignas de ser respetadas. Las mujeres que disponiendo de un hogar casi automatizado se creen obligadas a cumplir su misión de ama de casa realizando las tareas domésticas como sus abuelas serían, más pronto a más tarde, víctimas de esas neurosis típicas de nuestro siglo. Por lo demás, son las mujeres que viven en los grandes conjuntos urbanos modernos las más expuestas a caer en ese estado.

CONOCER Y VALORAR LAS

**PROPIAS FUERZAS**

Muchas mujeres de hoy conducen su coche, ejercen casi todas las profesiones, llegan incluso a ser jefe de empresa, pero persisten en su error de creer que un ama de casa debe cuidar de su interior como en los tiempos antiguos.

Es absolutamente insensato limpiar y frotar como antaño en una época en que basta con aplicar un producto apropiado para obtener un brillo perfecto. Del mismo modo, es sencillamente irracional pasarse horas preparando legumbres que pueden adquirirse cocidas. Cada mujer debe tener en cuenta la evolución de la técnica y adoptar métodos modernos susceptibles de facilitarle la existencia cotidiana.

No hay que pasar de un exceso a otro. Si no se sabe escoger se acabará como las norteamericanas que, habiendo querido liberarse muy pronto de todo, han llegado al mismo resultado que las europeas demasiado esclavas de las tradiciones.

Así las cosas, ¿cómo organizarse para sacar el máximo partido de la vida, para ser un ama de casa al día una esposa y una madre perfecta?

Lo esencial es conocerse y saber

valorar las propias fuerzas. Hoy se tiene tendencia a generalizar en exceso. Lo que conviene a una mujer no está indicado para otras. Lo importante es, pues, encontrar el propio ritmo de vida, una suerte de equilibrio personal.

Evidentemente, la mujer que ejerce una doble actividad, profesional y doméstica, tendrá siempre dificultades para conciliarlas. Pero muchas lo logran organizándose de un modo racional y lógico. Después de haber llegado a la conclusión de que no pueden mantener su hogar como las que pasan todo el día en él, hacen lo esencial y nada más. El resto —especialmente los trabajos más pesados— los confían a profesionales. De ese modo se ahorran no pocas fatigas y disgustos. En lo que se refiere a las comidas, recurren con bastante frecuencia a los artículos modernos, evitando así las preparaciones fastidiosas, que requieren tanto tiempo como esfuerzos. Y de modo general, adquieren los aparatos electrodomésticos de mayor utilidad ganando así preciosos minutos todos los días, minutos que a veces representan no pocas horas de descanso y de distracción.

Hay que dirigir una casa como se dirige a una empresa comercial. Algunas mujeres han experimentado el método y están perfectamente satisfechas. El rendimiento doméstico reemplaza la productividad, pero puede ser obtenido por métodos idénticos: un equipo racional, un orden estricto en los horarios, una buena distribución de las tareas.

**UN MINIMO DE ORGANIZACION Y DE INGENIO**

Inútil decir que un ama de casa que permanece todo el día en el hogar necesita otro equipo que la que ejerce una profesión fuera de su casa. La primera tiene que poder dirigir las operaciones para no sentirse inútil. La segunda, en cambio se hará reemplazar en el hogar por aparatos automáticos que ejecuten fielmente las órdenes recibidas. Hoy hay lavadoras, cocinas y otros aparatos, provistos de una regulación perfeccionada, que se ponen en marcha, se paran automáticamente y reemplazan eficazmente al ama de casa temporalmente ausente.

Por otra parte, los productos de limpieza son cada día más eficaces. Algunos han sido perfeccionados de tal modo que trabajan casi solos y con una rapidez asombrosa. Por ejemplo, los polvos "milagro" limpian los tapices y las moquetas.

Gracias a productos de este tipo, los metales conservan su brillo durante meses y no se oxidan. Los parquetes vitrificados y los cristales tratados con siliconas no exigen más que una limpieza superficial y ocasional. Los trapos embebidos de productos se tiran una vez usados. Los tejidos de mobiliario tratados con el scotchgard antimanchas no se ensucian. Y así sucesivamente.

Por lo tanto, con un mínimo de organización y de ingenio, las mujeres hoy pueden conseguir que su hogar se mantenga limpio y bonito sin cansarse ni desesperarse.

CHARLOTTE RIX  
(De los Servicios Especiales de la Agencia EFE).



ESTE MODERNO RADIADOR DE RAYOS INFRARROJOS FUNCIONA POR SIMPLE ENCHUFE A LA CORRIENTE ELECTRONICA. ESTAN LEJOS LOS TIEMPOS DEL CARBON COMO ELEMENTO PRINCIPAL DE CALEFACCION DEL HOGAR... (Foto Cifra)

**PAPELES PINTADOS SHARK**

CREAN BELLEZA EN SU HOGAR

CIENTOS DE MODELOS EN STOCK PARA ENTREGA INMEDIATA

**ANGLADA**

M. Palmer. 34  
T. 23 63 65

**BEN-DIX**

M. Aguiló. 54  
T. 21 63 23

**INMOBILIARIA Y ORGANIZACION**

**ginard**

Ruega a sus distinguidos amigos, clientela y público en general sirva tomar nota de la dirección y número telefónico de las nuevas oficinas ahora abiertas en Palma.

Calle CATALUÑA, n.º 29, entlo  
Teléfono 23. 63. 43.  
PALMA DE MALLORCA.

**Compre en Lago Menor de Alcudia!**

Compre ahora a **BAJOS PRECIOS** lo que dentro de poco valdrá el doble  
**BUENA INVERSION** **GRAN RENTABILIDAD ASEGURADA**

LA MEJOR URBANIZACION DE EUROPA EN LA MEJOR PLAYA DE MALLORCA PARA QUE USTED Y SU FAMILIA DISFRUTEN PLENAMENTE.

★ NO VENDEMOS IDEAS, VENDEMOS REALIDADES. - LE GARANTIZAMOS EN CONTRATO ALTA RENTABILIDAD.

Solares sobre la playa o el lago desde 400 m2.

**Chalets** desde 590.000 solar incluido  
**Bungalows** desde 250.000 solar incluido jardín  
**Apartamentos** desde 200.000 buena vista

INFORMACION:

**PALMA** Calle Tous y Maroto, 40, 4.º - Teléfono 22 26 40  
**ALCUDIA** Zona Comercial Carabela - Teléfono 260.



**VENTA PISOS LUJO**

3 a 5 dormitorios, 3 baños. Entrada servicio, 3 ascensores, terrazas, aire acondicionado, sumo confort. Insuperable vista directa al mar.

Visita piso muestra y oficina diariamente, sábados inclusive, sin compromiso.

PROMOTORA BALEAR, S. A.

**EDIFICIO BALEAR**

Paseo Marítimo, 147 (entre Auditorio y Tuént).



**Al servicio de su lavandería**

**Y SISTEMAS DE LIMPIEZA EN SECO, PLANCHADO Y SECADO.**

Para: **HOSTELERIA/AUTOSERVICIOS/CAMPO INDUSTRIAL**

**CON LOS EQUIPOS MAS MODERNOS ALEMANES, SUECOS Y NORTEAMERICANOS.**

Insuperable servicio de asesoramiento y asistencia técnica. Precios sin competencia. Grandes facilidades de pago. Inmejorables referencias en toda Mallorca.

**Hermanos Barbará, 42- Tel. 25 23 10 PALMA DE MALLORCA**

ANTES DE OBTENER CUALQUIER COMPROMISO... NOS DEBE CONSULTAR. ¡SE BENEFICIARA!



### BOLSA INMOBILIARIA

#### Fincas

(R-2503) VENDO finca 4 kms. Palma, 8.000 m2., huerto, casa grande, electricidad, mucha agua, 4.000.000 ptas. facilidades. RIBAS REINA. Agencia Inmobiliaria calle Nube, 4, Paza Gomila. Teléfono: 234898 234395.

#### VENTA DE PISOS

a largos plazos en varias zonas de Palma  
Entrada desde 50.000 ptas. - Informes  
Calle General Ricardo Ortega 77 - B

#### Solares y Terrenos

EN CA'N PICAFORT, vendo solar, con pinos, lindante con carretera. Jerónimo Rosselló, 78. (13)

EN COLL DE'N REBASSA vendo solar 268 m buena situación. Trato directo. Informes: Plaza Coll, número 14, 3o. (16)

VENDO solar Rotes Velles; 2.324 m2., 750.000 pts. Gerente FERRARI; INCA. Teléfono 329 (13)

COMPRAMOS casas y campos en Argentina, escuchamos ofertas por carta, únicamente. ADMINISTRACION VITA, calle Bartolomé Mitre, 2248, 7o. BUENOS AIRES. (20)

VENDO solares en Palma y zonas turísticas, con facilidades. Agencia QUETGLAS. Telf. 224680. (12)

VENDO 3 parcelas en Ca' n Gayá, Porto-Colom. Números 59-60-58; a 60 ptas. m2. Facilidades de pago Carreteras asfaltadas con derecho a agua y luz, 700 m cerc. del mar. Tel. 217150 (34)

VENDO SOLAR. En primera línea, de particular a particular, en Lago Esperanza, la mejor playa de Europa. Razón: Zona Comercial Carabela. Tel. 260. Alcudia. (24)

VENDO parcelas, con agua, en Deyá, magnífica situación. Informes: Teléfonos 250435 - 253611. (12)

VENDO tres solares de 500 m2. comerciables a 200.000 mli en Palmañola. Informes: Tlf 494 de Palma Nova. (19)

#### Alquileres

INTERESAN para alquilar pisos con o sin muebles CARDELL, San Felipe Nr. 44. Entlo Tel 221937 (16)

ALQUILO apartamento confortable, vista mar Playa de Palma, cerca Hotel Cristina. Tel. 213175 y 216785. (15)

BUSCO casa en alquiler, rústica con huerto o tierra, no importa situación, por temporada o más. Tel 250293. (18)

SE ALQUILA piso centro Palma. Alquiler 1.900. calle Botones, 26. Tel. 215789. (12)

SE ALQUILA local de 100 m2. junto con dos oficinas y teléfono, en calle Femenias, 44 (tiene entrada para furgón, etc.) 5.000 ptas. mensuales. Informes: Fincas PALMA, Plaza Santa Catalina Thomás, 49. (17)

ALQUILO o vendo apartamento en Santa Ponsa. Trato directo Tel 221935 Horas oficina. (12)

#### SE ALQUILA

gran local con sótano. 500 m2 Santo Novicio 1. esq Padre Mir (cerca Avenidas) Horas: 16 a 19

#### PROPIETARIOS

NECESITAMOS: APARTAMENTOS AMUEBLADOS PISOS VILLAS CASAS DE CAMPO. CON O SIN muebles. Cualquier situación. Alquilamos a nacionales y extranjeros.

#### Agencia BELT

calle Velázquez, 38, 2.º - Telf. 222211.

#### Casas y Pisos

VENDO edificio apartamentos en Ca'n Pastilla, con facilidades. Agencia QUETGLAS. Telf. 224680. (12)

VENDO piso junto Hacienda cuatro dormitorios, 700.000 facilidades. Agencia VALENTI. San Miguel, 230. (13)

#### VENDO

Pisos en construcción inmejorable situación en calle Marqués de la Cenia, magnífica vista bahía.

Pisos terminados tres y cuatro dormitorios, dos baños, grandes terrazas sobre nuevo Club Tenis. Aparcamiento. optativo.

Pisos y áticos terminados tres y cuatro dormitorios, baño y aseo. Despacchos. Junto Plaza España.

Cantidades anticipadas avaladas por Banco Hispano Americano. Suc. Pza. España. Ley 57/1968.

**PERELLO**  
Zanoguera, 14, 1º  
Telf. 212540.

VENDO piso muy céntrico a 40 metros Avenidas, 3 habitaciones y demás muy amplio, terrazas, etc. Entrada 200.000 ó a convenir y resto hasta 7 años. Precio total: 600.000. Informes: TRECO. S. A. Tel. 210498 y 224623.

COMPRARIA piso o ático, 3 dormitorios, pago al contado hasta 400.000. Teléfono 223954. (13)

EL RAFAL. Gran casa. 3 dormitorios dobles, sala comedor, salón recibidor, cocinas, dos baños completos, garaje, cuarto trastero, gran terraza, 300 m2. de jardín con árboles frutales. Calle asfaltada. Situado en esquina. Interesante construcción. Precio: 890.000 pesetas. Telf. 255512. (39)

OPORTUNIDAD: Magnífico apartamento en Paseo Marítimo, 1o piso, excelente vista, 2 dormitorios dobles con armarios empotrados, gran sala comedor, amplia cocina y baño completo y espaciosa terraza. Precio: 850.000 ptas. Facilidades Telf. 255512. (33)

PISOS zona Arenal amueblado y Mercedes, libre 210159. Tardes. (10)

JAUME. Aragón, 18, 1o B Vendo chalet 4 dormitorios, garaje, jardín y demás, en La Cabaneta. Vista y tranquilo. Precio: 825.000.

VENDO piso Colliure, 3 dormitorios, 110.000, entrada 3.080 mensuales, intereses incluidos. Agencia VALENTI. San Miguel, 230. (116)

VENDO segundo piso, calle Huertos, contado 500.000. Agencia VALENTI. San Miguel, 230 (12)

#### VENDO planta baja Son Serra, 3 dormitorios, 200.000 entrada, resto mensualidades. Total 550.000. Agencia VALENTI. San Miguel, 230. (18)

#### VENDO cuarto piso principo Aragón, 4 dormitorios, muy lujoso, facilidades. Agencia VALENTI. San Miguel, 230. (15)

#### VENDO piso primero, junto Plaza Pedro Garau, 3 dormitorios, exento, gran terraza, 575.000, facilidades. Agencia VALENTI. San Miguel, 230. (18)

#### VENDO ático a estrenar, Arquitecto Benassar, 125.000 entrada, resto 3.500 mensuales. Agencia VALENTI. San Miguel, 230. (16)

#### PISO segundo Reyes Católicos, al contado 375.000, 3 dormitorios, pintado, cocina amueblada. Agencia VALENTI. San Miguel, 230. (17)

#### VENDO local 240 metros, junto Pedro Garau a 6.000 metro. Agencia VALENTI. San Miguel, 230. (15)

#### PARTICULAR vendo bajos, primer piso, con 2 habitaciones, si es posible todo junto. Informes: Balmes. 73 de 3 a 6 tarde. (20)

#### VENDO piso, tres dormitorios, desde 50.000 ptas. entrada y 2.500 mensuales Agencia QUETGLAS Teléfono 224660. (14)

#### VENDO: En Arenal piso gran de, 1ª línea Telf 211351. (10)

#### PLAYA MAGALLUF, bonito apartamento, vista magnífica, 2 dormitorios dobles, sala comedor, gran cocina baño, recibidor, trastero y terraza, completamente amueblado; urge vender Teléfono 221611: horas oficina. (24)

#### VENDO chalet con vista panorámica maravillosa en Bellavista. Informes: Teléfono 212863 (12)

#### APARTAMENTOS ARENAL, junto al mar, muy céntricos. Tres dormitorios dobles, gran sala comedor, cocina espaciosa, galería, terraza, baño completo, terminados, pintados, terrazo, madera Oregon. 650.000 pesetas Entrada: 100.000; resto: 10 años. BORRAS Marqués Fuensanta, 18, 1o. Telf. 217840 (37)

#### VENDO o ALQUILO chalet montaña Puig d'Inca. Piscina. Telefonar 215705. señor Grau. (12)

#### OPORTUNIDAD: particular vende piso por traslado, calle Ausias March, 62, 2o, derecha. Frente supermercado y Plaza Santa Payesa, 3 habitaciones y servicio, comedor y sala, baño, aseo, es censer, sol todo el día. Teléfono 252193. (34)

#### VENDO PISOS en construcción, exentos, Plaza de Torres; de dos y tres habitaciones; precio de 300.000,- a 600.000,-; entrada 65.000,- y 90.000,-; resto diez años; entregamos pintados; cocina con armarios Informes: Darneto. 31, 2º (junto Pl. Progreso) (37)

#### VENDO casa - chalet, en Ca'n Pastilla; inmejorable situación, con muebles Informes: Tels 225523 212906 (14)

#### (R-1448) ALQUILADA: casita rústica reformada. 3 dormitorios, baño, garaje. 2.000 m2. 700.000 ptas RIBAS REINA Agencia Inmobiliaria calle Nube, 4, Plaza Gomila Tel 234898 234395 (22)

#### VENDO pisos en construcción de 3-4-5 habitaciones zonas La Soledad, Gral Riera Blanquerna San Sebastian De entrada los may de 60 mli, 80.000, 100.000 hasta 200.000, resto 10 años Informes Darneto. 31, 2º (junto Plaza Progreso) (37)

#### VENDO piso por planta 1ª y 2ª, 500 mts de la Plaza Progreso, entrega para agosto con facilidades Tel 235155 (20)

#### PARTICULAR vende piso a estrenar en calle Santiago Ramón y Cajal, zona Hor abeque Informes: calle Homero, 23 Ca'n Blau Teléfono 222775 (21)

#### VENDO en Portol por 300.000 ptas., casa rústica con unos 2.000 m2 de terreno. Teléfono 260543. (18)

#### VENDO pisos tres dormitorios, entrada 100.000 pesetas, resto en un máximo de 13 años. Agencia QUETGLAS. Tel. 224660. (18)

#### ¡¡¡QUEDAN SOLAMENTE TRES!!! Pisos de 2, 3, 4 dormitorios, totalmente terminados, pintados, empapelados, cocinas amuebladas y terrazas, muy soleados sin portería y pueden habitarse hoy mismo ¡GRANDES FACILIDADES! Entrada: 100.000 ptas resto en diez años, directamente del constructor Informes y venta en el mismo edificio ARAGON 236. 5º izquierda (15)

#### VENDO piso nuevo Obispo Maura. Facilidades calle Jerónimo Rosselló, 78, noches. (12)

#### VENDO ATICO lujo, estrenar; inmediaciones Plaza España. Informes: Teléfono 211439; de 4 a 7. (14)

#### PISOS EN VENTA

Llaves en mano. Facilidades de pago. Santo Novicio, 1-1º-3ª Horas: 16 a 19.

#### EDIFICIO ALEJO-ARENAL

150 M. DEL CLUB NAUTICO  
Apartamentos en venta. 4 años de facilidades.  
Información y venta:  
OLIVER MATEU-ARENAL  
Paseo Miramar, 12 - Tel. 210.

#### LOCALES COMERCIALES

#### PISOS DESDE 324.000 PESETAS

A 3 kms. de Palma. Zona muy tranquila.  
- 3 dormitorios.  
- Sala - comedor.  
- Cocina con galería.  
- Recibidor.  
- Terraza.  
- Baño completo.

Facilidades de pago para pisos  
25 % entrada y 3.000 mensuales.

Construcción Primera - Informes y venta:  
calle Duque de Rubí (Esquina Avda. del Cid Son Ferriol). Incluso sábados tarde y domingos mañana ó llamando al telf. 256044.

#### VENDO

Cuatro últimas viviendas. Completamente terminadas.

Pisos 2º y 7º, tres dormitorios, dos baños, gran sala-comedor. Precio desde: 850.000 pesetas

Dos áticos, tres y cuatro dormitorios, grandes terrazas. Precio desde: 750.000 ptas.

#### EDIFICIO MISTRAL

Junto Avenidas. - Informes: Aragón, 20.

#### MAGNIFICA OPORTUNIDAD

persona activa vendo apartados con locales negocio, zona turística, pequeña entrada resto convenir - Telf. 210832.

#### APARTAMENTOS SOMETIMES

(calle ACAPULCO angular VERACRUZ DETRAS HOTEL CRISTINA)  
De 1, 2 y 3 dormitorios. ACABADOS DE PRIMERA CALIDAD  
GARAJE, PISCINA, PARQUE INFANTIL  
PRECIOS DESDE 550.000 ptas. FACILIDADES. NO DEJE DE VISITARLOS.  
Informes:  
EN EL EMPLAZAMIENTO o al TEL. 215733

#### OCASION

Particular vende piso a punto de terminar a su gusto, en Colonia de San Jorge, carreteras asfaltadas. Magnífica vista mar. Precio razonable. Informes: 230635.

### APARTAMENTOS

#### INVESTIGUE ESTOS APARTAMENTOS ANTES DE INVERTIR.

Le ofrecemos hasta el 15 % anual garantizado en inversiones desde 300.000 Ptas  
Compre un apartamento PULLMAN Y OBTENDRA EL 15 % DE RENTA anualmente garantizada.  
Venga a verlos en Cala Mayor junto a los Apartamentos Impala y comprobará la seguridad y revalorización de esta excelente inversión garantizada del 15 % anual.  
Oficina de venta e información complementaria en Impala IV. Son Matet. Cala Mayor Teléfono 235070

## ¡EL «WESTERN» DE LOS TITANES! EN MARAVILLOSO

# TODD-AO

GEORGE MARTIN GILBERT GOLAUD  
JACK ELAM

## HONORA

TONY NORTHON · DONATELLA TURRI · ROSALBA NERI  
director ALFONSO BALCAZAR 70% EASTMANCOLOR  
producciones cinematográficas Balcazar (Barcelona), Fida Cinematográfica (Roma)

¡UNA BALA CERTERA ERA SU TARJETA DE VISITA!  
¡UN CUCHILLO SILVANTE, SU CARICIA!  
¡UNA TUMBA, SU HERENCIA!

**PROXIMO ESTRENO**

**METROPOLITAN PALACE REFRIGERADO**

HOY - GRANDIOSO EXITO  
PERET en «AMOR A TODO GAS»  
Complemento; LOUIS DE FUNES en «EL GRAN RESTAURANTE»  
(AUTORIZADO TODOS LOS PUBLICOS)

### BOLSA DEL MOTOR

#### Camiones

VENDO motor Barreiros Astor con cambio Teléfono 217150 (10)

VENDEMOS Vespas y otras marcas. General Riera, 105, 2º, 1ª Tel. 252389. (12)

SE VENDE camión Bogward, perfecto estado. Informes: Teléfono 232901; calle San Magin 269; (sólo mañanas). (15)

#### Motocicletas

HONDA · HONDA · HONDA. Famoso ciclomotor de cuatro tiempos, ahora ya en España. Sin carnet conducir ni matriculación. Venta y Servicio en General Riera, 58. FRAU.

LAMBRETTA · LAMBRETTA · LAMBRETTA - Usadas y a estrenar - Todos los modelos y colores - Grandes facilidades de pago - Consideramos su oferta de compra - Servicio completo - Recambios y Alquiler, en General Riera, 58. FRAU.

#### Automóviles

GARAJE METROPOL: Vende varios Renault 4L y 4-L Super R-10; Gordini; 4/4; varios Seats 1.500 - 850 (como nuevos); 800, cuatro puertas; 600-D y normales; Simca 1.000; Citroen 2 HP. FACILIDADES. Gabriel Lladrés, 20. (38)

PARTICULAR a particular, vendo SEAT 600-D; semi-preparado, M. 528.780. Informes: Dragaminas «EO» Puerto-PI. (16)

OPORTUNIDADES: Usados. Facilidades. Sumban Mini. FM.; Volvo 121 Caravan; Mercedes 190 Diesel; Lancia Fulvia; Mini Moke (Jeep); Seat 600-D y normal, varios. EXPOAUTO. Archiduque Luis Salvador, 60. (27)

#### JUAN OFERTA

Estrene SEAT cualquier modelo sin espera ENTRADAS: 600 D. 26.892 ptas., 850 35.507 ptas.; Coupé 42.328 pesetas; 1.500 desde 53.990 pts., incluido matriculación. Seguros pagados dos años. Aceptamos su coche usado

#### AUTO JANER

HONDEROS. 51

BUENOS PRECIOS: Facilidades. Seat 600-D, FM., varios. Desde 30.000 pesetas; Seats 600 varios, ajustados motor reciente, desde 25.000 pesetas; Seats 1.400-C, PM. 68.880, por 35.000 pesetas; Citroen 2 HP FM. 112.497, toda prueba, 29.000 pesetas; Commer Hillman 6.000 pesetas; 4-4, 12.000 pesetas. Honderos, 51 (43)

CAMBIE su usado por Seat, Renault, Simca, Morris Mini, Citroen en EXPOAUTO. Archiduque Luis Salvador, 60. (16)

VENDO 600-D PM., 6 meses garantía. 38.000 ptas., perfecto estado. Alférez González Moro, 32. San Agustín (17)

#### PROCEDENTES DE CAMBIO, SE VENDEN:

Simca 1.000 FM.	104.056
Simca 1.000 FM.	91.589
Seat 600-D FM.	91.806
Seat 1.500 FM.	90.735
Simca 1.000 FM.	90.735
Renault-Dauphine	FM. 66.884
Renault-Dauphine	FM. 66.884
Opel	ML. 5.422

#### BARREIROS

#### Automóviles COLL

Arturo Rizzi, 40. Palma

## BOLSA DEL MOTOR

### Automóviles

**GARAJE HASO.** Alquiler coches 250 ptas., más de 10 días 125 ptas., entregas o domicilio, suplemento para 850 Coupé; 124; 1.500 Simca, Morris, Dodge Dart Vendemos 600-D, de 39.000 a 35.000 ptas. Tels. 261784 y 260219. (1)

**COMPRARIA Venta coches.** Garaje Español. Aragón, 59. Tel. 211619. (10)

**ALTA-CARRURADOR SERV. JO MIRET Buñola. 77-7. Telf. 256418. (32)**

**PARA SU SEAT,** engrasados, lavados motor, lavados interiores, aspirador cambios aceite al momento. FIAT SEAT - DARDER Roselló y Cazador, 44. (22)

**LEDO garage:** Ocasión, para mecánico planchista, auto alfiler etc Calle Antonio Figuera 29-31 (14)

**PARTICULAR vende o compra** Seat 1.400 B. siete plazas. Tel. 331019. (10)

**APRILIA SU COCHE por el precio de un auto,** rendirá economizar. Es una oferta de FORMAX Costa y Llobera 46. (21)

**VENDO Seat 1.500:** Simca 1.000 semi nuevos; Seat 600 normal en muy buen estado y varios Citroenes muy antiguos descapotables Héroe Mascor, 249. Garaje JAJME (25)

**VENDO MERCEDES 220 S;** CONSUL; SEAT Especial. Facilidades. Reina Maria Cristina, 101. (12)

**VENDO Lambretta 150 Particular.** Como nueva. Kilometraje bajo. Ptas. 11.000. YOUNG. Tel. 221624. (12)

**SE VENDE Montesa Impala Sport,** nueva. Tel. 210652. De 1'30 a 2'30. (12)

**VENDO Vespa 150 moderna** Mobyette. Felipe II, 17. Telfono 256157. (10)

**PARTICULAR vende moto Vespa 125 TL 217876 Paseo Generalísimo, 76. Telf. 10 (10)**

**SANGLAS 350 cc y Royo 100 cc.** Tel modernas Servicio Glas Salom Ricardo Ankerman 37. (12)

**VENDO varias motos muy baratas.** Francisco Martí Mora 21. (10)

**PARTICULAR vende SEAT 1400-B,** perfecto estado. Teléfono 236009; calle Garta, 76 (Porto Pi). (14)

**PROCEDENTES DE CAMBIOS SE VENDEN**

Renault 4-4 PM	16.788
Dauphine PM	40.711
Dauphine PM	46.094
Ondine PM	68.042
Gordini M.	339.383
Gordini PM	62.102
Gordini PM	77.387
Renault 8 PV	87.411

**COCHES USADO:**  
DESDE 20.000  
HASTA 60.000 PTAS

**NAULT**  
Avda. MARAL PRIMO DE RIVERA 123

## Ofrecen Empleo

- (3632) SE PRECISA chico de 18 años. Ayudante de barman. Hasta septiembre, con posibilidades para todo el año. Informes: Tel. 235010 desde las dos de la tarde. (24)
- (3624) SE NECESITA chica que sepa cocinar. Dormir en casa Ca'n Pastilla. Sueldo 4.000 ptas. Informes: al Telf. 261309. (17)
- (3458) SE NECESITAN ayudantes electricistas. Electra Universal, calle Jerónimo Roselló, núm. 74. (10)
- (3616) VIAJES TRANS-ESPAÑA, S. A., precisa representantes hablando y escribiendo correctamente en inglés. Presentarse en Avda. Jaime III, 144, entlo. De 4 a 7 tarde. (22)
- (3614) SE NECESITAN fontaneros, calefactores y ayudantes. calle San Agustín, 26. Tel. 212212. (10)

**Talleres RIPOLL**  
NECESITAN OFICIALES PLANCHISTAS, TORNERO Y SOLDADORES. C. Naranjo, 91 - Es Rafal Teléfono 217858. (3.325)

(3606) HOTEL PLAYA DE MALLORCA (Santa Ponsa) faltan camareras, mujeres limpienza, cocineros y pinches. (14)

- (3607) SE PRECISAN oficiales 1º mecánicos electricista automóviles. Informes: Aragón, 95. (10)
- (3566) NECESITO pinche y mujer para cocina, ayudante camarero y barman. Teléfono 260892. (12)
- (3381) SE PRECISA chica todo estar. Telf. 260479. (10)
- (3457) SE NECESITA empleada almacén perfumería, que hable mallorquín. Duquesa Victoria, 56, 1º. Tel. 225355.
- (3627) SE NECESITA camarera pisos. Informes: Pensión Corp Marí. Tel. 233760. (10)
- (3599) PEONES. Precisan para carga y descarga de bloques. Presentarse Factoría Auxiliar Ibérica, S. A. (A.I.S.A.) Polígono Industrial La Paz (Ca'n Valero) Esquina Camino de los Reyes y calle Ca'n Valero. (28)
- (3631) URGE CAMARERO. Restaurante S'Agudá. Urbanización Costa de la Calma. (21)

- (3613) SE NECESITA mozo para ayudante almacén. Comercial Garaje Segura Avda. Alejandro Roselló, 60. (13)
- (3607) SE PRECISAN oficiales 1º mecánicos. Informes: Aragón, 95. (10)
- (3610) SE NECESITA peluquero hotel. Informes: Teléfono 260064. (10)
- (3417) LAVA-COCHES falta con experiencia. Telefonar al Telf. 223558, de 8 a 10 mañanas o noches. (16)
- (3592) SE NECESITA ayudante conserjería con idiomas. Hotel SAGA. El Arenal. Teléfono 300. (12)
- (3582) PARA limpieza de casa se necesita señora. Debe tener conocimientos de cocina. Cuidar una persona solamente. Cinco mil pesetas casa y comida, para empujar. Llamar, Arenal 34. (26)
- SE PRECISA sirvienta fija para cocina y ayudar casa, con informes. Tardes de 4 a 6 Paseo Mallorca, 180, 7º. (21)

- (3581) PROFESOR DE PIANO. Se desea profesor para clases particulares de solfeo y música popular. Clases diarias hasta diciembre. Buena remuneración. Llamar: Arenal, 34. (22)
- (3432) HOTEL en Ca'n Pastilla necesita ayudante económico. 16-18 años Buen sueldo. Telf. 261444. (24)
- (3598) SE NECESITA auxiliar administrativo de 14 a 18 años. Gran porvenir. Informes: M. Z. Distribuciones. Calle Tiziano, 126. Teléfono 254000. (19)
- (3584) SE NECESITA chófer con carnet de 1ª para S.P. Informes: Garaje Canals. Palma Nova. (14)
- (3505) SE NECESITAN señoritas para repartir propaganda. Presentarse 7 a 9 Hotel Colón. calle 31 Diciembre, núm. 93, Señorita Conchi. (18)
- (3527) SE NECESITA muchacho de 14 a 17 años para tienda recambios. Garaje VIDAL. Avda. A. Roselló, 56. (16)

- (3559) SE NECESITA señorita Auxiliar Oficina. Arquitecto Bennasar, 42. (10)
- (3564) SE PRECISA muchacho joven carnet 2ª para trabajo supermercado. Informes: Ausias Marçó, 67. (12)
- (3550) NECESITO señora para cuidar dos niños. Informes: Perfumería PONS. Barriillo, 13. De 5'30 a 8 tarde. (16)
- (3564) SE PRECISA chica joven para trabajo supermercado. Informes: Ausias March, 67. (10)

(2.590)  
**SE PRECISA**  
chófer vendedor carnet 1ª. Sueldo y comisión.  
MIRET, S. A.  
Camino Viejo Buñola, Km. 2'900. De 5'30 a 7'30 tarde. (16)

**EN LA VIII FERIA OFICIAL DE MUESTRAS**  
NO DEJEN DE VISITAR EL

**mercado nacional de ocasión**

LA GRAN OPORTUNIDAD DE ADQUIRIR UN COCHE USADO, CON GARANTIA DE FUNCIONAMIENTO, VENTAJAS DE PRECIO Y PAGO Y MODELO A ELEGIR. TODOS LOS DIAS DE LA FERIA, UNA OCASION.

ES UNA OFERTA DE:  
**TOMAS DARDER HEVIA, S. A.**

**BOLSA DE TRABAJO**

**Desean Trabajo**

(771) SEÑORA culta, buena presencia, desearía trabajo tardes, atender despacho médico o casa similar. Teléfono de 9 a 11, 251063. (18)

(811) BUSCO trabajo de intérprete: Inglés, francés y experiencia previa de turismo y hostelería. Teléfono 340. SOLLER. (15)

(811) RELOJERO buscando plaza para los tres meses del verano. Teléfono 340. SOLLER. (10)



**EMPRESARIO:**  
Las autoridades españolas le brindan una nueva facilidad para iniciar o ampliar sus exportaciones.  
Aprovéchese del **SEGURO DE PROSPECCION DE MERCADOS**, que **GARANTIZA el RIESGO DE AMORTIZACION INSUFICIENTE DE LOS GASTOS QUE PUEDAN DERIVARSE DE UNA CAMPAÑA DE PROSPECCION** en uno o varios países.  
**EL BANCO EXTERIOR DE ESPAÑA**, le ofrece su asistencia especializada para la elaboración de los **PLANES DE PROSPECCION**, que deberán ser presentados al Consorcio de Compensación de Seguros.  
**BANCO EXTERIOR DE ESPAÑA**, siempre al servicio de su Empresa para hacer del mercado extranjero una extensión más de su mercado nacional.

**BANCO EXTERIOR DE ESPAÑA**

**UN BANCO...**

**CENTRAL:** Carrera de San Jerónimo 36 - MADRID-14  
**SUCURSALES:** PALMA DE MALLORCA: José Anselmo Clavé, 7  
PONT D'INCA-MARRATXI: Av. Antonio Maura, 59

**CON LA HORA DEL MUNDO**

Aprobado por el Banco de España con el n.º 7441

**BOLSA DE TRABAJO**

**Ofrecen Empleo**

- (3551) TELEFONISTA: Se precisa con idiomas. Hotel Reina Constanza. Paseo Marítimo. Abierto todo el año. (14)
- (3518) SE NECESITA ebanista con carnet de conducir. calle Olmos, 101. (10)
- (3541) COCINERA: Precisa casa particular. Edad no superior a 40 años. Sueldo mínimo 4.500 ptas. Preferible con informes. Dirección: Jaime III, 153, 6º. Teléfono 212703. Palma. (25)
- (3570) PEONES ALBAÑILES. Se necesitan. Tous y Maroto, 10, entlo. Palma. De 6 a 7'30 tardes. (16)
- (263) CARPINTEROS oficiales y colocadores se necesitan. Gabriel Vicens. Carretera Valldemosa, 317. Palma. Telf. 250618. (14)
- (3518) ELECTRICA DARDER precisa joven delineante. Presentarse de 6 a 8 horas en Avda. Argentina, 76. (15)
- (3518) ELECTRICA DARDER necesita oficiales de 1ª, inútil sin referencias. Presentarse de 6 a 8 horas en Avenida Argentina, núm. 78. (20)
- (3520) PRECISAMOS ayudantes y aprendices para carnicería, preferentemente con carnet 2º de conducir Capitán Fuster Rossifol, 63 Palma. (17)
- (3519) SE PRECISAN ayudante y aprendiz comedor. Hotel Kursaal Plaza Puente. (10)
- (3528) HERREROS oficiales, bien retribuidos, precisamos. Informes: calle Ribera, 5, 3º. Palma. (10)
- (3528) CARPINTEROS oficiales, bien retribuidos, precisamos. Informes: calle Ribera, 5, 3º. Palma. (10)
- (1861) FALTAN carpinteros. Carpintería Castell. Calle Arzobispo Aspargo número 37. (10)
- (3498) SE NECESITA tornero para madera. Informes: Joaquín María Bover, 25. (10)
- (3511) LAVACOCHESES. Precisamos en Autocares BALLE Padre Bartolomé Pou, 78. Palma. (10)

- (3489) SE NECESITA auxiliar administrativo, 14 años, femenino. Presentarse: 8'30 noches, calle San Miguel, 147. (12)
- (3413) BOTONES 15-16 años con nociones mecanografía. Se precisa en Arturo Rizzzi, 26, 1º. (14)
- (3345) NECESITO barbero para llevar barbería por su cuenta. calle Antillón, 235. (11)
- (3415) HOTEL LOS MOLINOS, Arenal, necesita un segundo cocinero y 2 ayudantes de cocina. Teléfono 260543. (15)
- (3295) SE NECESITA: Señorita con buena experiencia de dependienta. Y buenos conocimientos de inglés y francés. Plaza Catedral, número 7 Tel. 217219. (21)
- (3473) JUBENSA Alta Peluquería Caballeros. Necesita oficial. Paseo Generalísimo, 62 (Borne). (10)
- (3454) BAR RESTAURANTE AEROPUERTO, precisamos limpiadoras y fregadoras. (10)
- (3433) SE NECESITA ayudante de office. Hotel ALCINA Paseo Marítimo (10)
- (3446) SE NECESITA ayudante de cocina y tregaplatos. Solo profesionales Hotel DUX Paseo Marítimo. (13)
- (3248) BAR RESTAURANTE AEROPUERTO, precisamos dependientes de 2ª, ayudantes de bar, subcamareros, ayudantes de cocina y cocineros. (16)
- (3305) SE NECESITA señorita para correspondencia francés e inglés. General Mola, 6 Tel. 211743 (13)
- (3349) SE NECESITAN dos camareros de BAR Hotel Llamen Tels 260540 260541 Arenal. (12)
- (3325) TRANSPORTES GUASP necesita chófer 1º y moto carrista. calle Tomás Forteza, 78 De 19 a 20 horas. (16)
- (3066) HOTEL 1º B, necesita ayudante conserje hablando francés e inglés mínimo. Inútil sin referencias. Telefonar: 260241 (16)
- (3611) SE NECESITA Ayudante cocinero. Hotel BELLACOSTA. Teléfono 231540. Calamayor (10)

- (2868) IMPORTANTE industria de carpintería solicita a s p rante administrativo. Buena retribución. Edad Hasta 18 años. Presentarse en calle Homero, núm. 23. (18)
- (2551) SE NECESITA, urgente, carnicera. Tel. 235066. Calamayor. (10)
- (2.199) CHOFER carnet taxista, necesítase GARAJE SEGUI: Duquesa Victoria 35. (10)
- (1565) TALLERES PIQUER necesita oficiales cerrajeros y operarios para especializarse en la carpintería de aluminio. Polígono La Victoria Calle Gremio de Carpinteros, s-n. (22)
- CASA de Barcelona, necesita oficiala para confecciones finas. Informes: Concepción, 126, 1º, 1ª. (11)
- PARA plaza fija de Director-Maitre se ofrece Maitre d'hotel de 46 años, empleado en Barcelona. Apartado 19011, Barcelona. (19)
- SE NECESITA señorita para auxiliar oficina. Presentarse en: calle Archiduque Luis Salvador, 96 (13)
- (3485) HACE falta ayudante fontanero. Teléfono 234559; de 1 a 2. (10)
- (3638) SE SOLICITA cocinero responsable y formal. Diríjase «Hotel Yumuria». Teléfono 260266. Gregal, 5 (Ca'n Pastilla). (14)
- (3640) SE NECESITA representante en Plaza; visitas ferreterías, bazares, droguerías y plásticos; vehículo propio, asunto rentable y de porvenir. Diríjase al señor L'Hoste; calle Lanzone, 27 (Vivero); por escrito. (28)
- (3647) CRUSH NECESITA CHOFER-VENDEDOR CARNET 1º Son Ferragut, 51. (10)
- 5) SE NECESITAN mujeres para lavandería y mozos de 14 a 16 años. Informes: LAVANDERIAS PALMA. S. A. Calle Cima, 25. (10)
- (3438) SE PRECISA UN OFICIAL 1º FRIGORISTA EXPERTO EN CAMARAS. LIBRE SERVICIO MILITAR. Escribir: Esta Administración, núm. 55513. (10)

- (3644) MINERVISTA y manipulador, precisas Imprenta ALFA. Calle Ricardo Ankerman, 100 (Palma). (10)
- INDEPENDIENSE Y GANE 20.000 pesetas mensuales aprendiendo SERIGRAFIA, profesión nueva, fácil, de gran porvenir para ambos sexos. Pida folleto gratuito sin compromiso a MATER; Muntaner, 81. Barcelona. (27)
- (3650) SE NECESITAN chicas vendedoras de helado; buen sueldo. Diríjase a: SWEDEN; Barón Sta. María del Sepulcro, 50 (travesía Jaime III). (20)
- (3648) PASTELERIA «EL CISNE», necesita dependienta con buenos informes. Presentarse, de 4 a 6, en Avenida General Primo Rivera, 30. (18)
- (3641) HOTEL PAX, necesita un fregador. Informes: Teléfono 25, Palma Nova. (10)
- (3331) FABRICA de juguetes necesita chicos y chicas. Teléfono 256947. (10)
- (3654) SE NECESITA señorita para atender despacho médico; sueldo a convenir. Avda. Alejandro Roselló, 38, 1º; de 10 a 2 tardes. (20)
- (3411) PORTERIA con vivienda, a matrimonio mallorquín. Apartamentos Playa Illetas (ILLETAS). (10)
- (3642) SE NECESITA chofer 1ª especial. Garaje ESPAÑOL; Aragón, 59. Teléfono 211619. (11)
- (3442) TRABAJO para peones, con posibilidades de especialización. Edad máxima 30 años; necesitamos para trabajo nocturno. Informes: «Majorca Daily Bulletin»; San Felio, 25. De seis a siete tarde. (27)
- (3628) SE NECESITA chofer carnet primera. Informes: Viajes España Mundial. Teléfono 237354. (11)

- (3516) NECESITO oficiala peluquera, en zona turística. ca. Tel. 235556. (10)
- (3618) SE NECESITA mujer limpieza botellas. Fray Luis Jaume, 6. (10)
- (3170) FONTANEROS Y ELECTRICISTAS Precisa CASA JORDI, S. A. Patronato Obrero, 20. (10)
- (3366) CAMARERAS DE PISO se necesitan para HOTEL 1º B en Calas de Mallorca. — Diríjirse al Teléfono 254041-2. (10)
- (3086) FIRESTONE PRECISA APRENDICES PARA TALLER, Junto gasolinera. Avd. Jaime I. Inca. T. 749. (10)
- (3595) COMPAÑIA SEGUROS española precisa Agentes en Palma. Comisiones interesantes. Formación a cargo de la Compañía. — Escribir al Apartado 235, Correos, dando referencias personales, profesión y estudios. (10)
- (3238) SE NECESITA Jefe de partida o segundo cocina en HOTEL LEMAR — Colonia San Jorge - Salinas. Para informes: Tel. 59 — Colonia San Jorge. (10)
- (3572) FALTAN Pinches cocina, Lavaplatos, Mujeres de limpieza en hotel zona El Arenal. Teléfono 261178. (10)
- (3612) WELLA-ESPAÑA PRODUCTOS COSMETICOS ALEMANES DE FAMA MUNDIAL PRECISA Agente de Ventas buena presencia, simpatía, cultura media, carnet de conducir. OFRECE Formación comercial, marca ya introducida, sueldo comisión y dietas; de tener coche propio asignación kilometraje, o bien vehículo de la empresa. Presentarse en Jafuda Cresques, 46-48, sábado de 11'30 a 13'30 ó lunes en horas de oficina. (10)
- (3575) fran MECANICOS PARA BALANZAS AUTOMATICAS Y CAFETERAS Presentarse en: calle Eusebio Estada, n.º 267. (Departamento de personal) (10)
- (3557) MECANICOS SE NECESITAN EN: TALLERES RIGO Margarita Caimari, 55. (10)
- (3567) SE PRECISA OFICIAL TAPICERO. Informes: calle San Alonso, 29. - Palma. (10)
- (3565) SE PRECISA Un oficial 1º para aire acondicionado. Libre servicio militar. Escribir esta Administración, núm. 55524. (10)
- (3480) HOTEL 1.a-B NECESITA AYUDANTES COMEDOR. Informes: TELEFONO: 260940. (10)

- (3163) PAGARIA HASTA 7.000 PTAS. AL MES. por mujer servicio. Temporada Julio-Agosto. Presentarse: OLIVER MATEU Avda. Jaime III, 137 — Sr. Mulet. (10)
- (3622) AGENTES DE VENTA o personas jóvenes, libres s.m., con vocación hacia la venta, emprendedoras, decididas, y con deseos de labrarse un porvenir seguro. Ingresos limitados fácilmente superiores a 20.000 ptas. mensuales. Maquinaria para hostelería, supermercados, instalaciones industriales, etc. Diríjirse a: Sr. PUJADAS (Hotel Jaime I). Días 10 y 11 de 19,30 a 20,30 horas. (10)
- (3601) SE NECESITAN camareras de pisos y mujeres de limpieza. Razón: HOTEL NIAGARA. Zona El Arenal. Tel. 261490 - 261346 - 261343. (10)
- (3605) IMPORTANTE EMPRESA DE BEBIDAS PRECISA PERSONAL PARA REPARTO CON CARNET PRIMERA. SUELDO Y COMISION. CALLE MONTERREY, 53. (10)
- (3622) CHOFER - MAITRE para julio y agosto. Muy buena remuneración Informes: SR. MULET. — Telf. 210640. (10)
- (3562) HOTEL BONANOVA ABIERTO TODO EL AÑO, SE NECESITAN CAMARERAS DE PISOS. Teléfono: 23 59 48 calle Francisco Vidal, núm. 5. — Terreno. (10)
- (3587) IMPORTANTE EMPRESA DE BARCELONA SOLICITA AGENTE DE VENTAS PARA SU DELEGACION EN PALMA DE MALLORCA. EDAD: 23 A 30 AÑOS. ESCRIBIR CON «CURRICULUM VITAE» AL N.º 55529 DE ESTA ADMINISTRACION. (10)
- (3419) ADMINISTRATIVO con servicio militar cumplido, se necesita en: C. CABOT, S. A. calle Barón de Pinopar, 2. (10)

(3609)

# PASTAS ALIMENTICIAS GALLO

POR AUMENTO DE PLANTILLA, PRECISA

# VENDEDOR

CONOCEDOR RAMO ALIMENTACION.  
INTERESADOS PRESENTARSE EN:  
CALLE GENERAL RICARDO ORTEGA, 126.

- (3754) SE NECESITA oficial 1º de mecánico de coches y otro para motos Vespas, con carnet de 2ª. Presentarse de 12'30 a 13'30, calle Joaquín María Bover, 63. (26)
- 3213) SE NECESITAN camareras de pisos Hotel Vista Alegre calle Vista Alegre, núm. 28 Telf. 231546 (15)
- (3543) PANADERIAS, PASTERIAS Alomar. Necesita dependienta con experiencia. Fray Luis Jaume número 15 y 17. (14)
- (3517) SE NECESITAN camareros y lavandera para hotel en Palma. Trabajo todo el año Informes: 216300. (15)
- (3295) SE NECESITA: Chica servicio todo estar. Con informes y conocimientos cocina. Plaza Catedral, número 7. Tel. 213834. (17)

- (3286) SE PRECISAN MECANICOS FRIGORISTAS Viñaza, 26. (10)
- 3625) RADIO BORNE San Miguel, 135. — Palma. Precisa: — AUXILIAR ADMINISTRATIVA. Práctica en mecanografía. Conocimientos contabilidad. — ASPIRANTE ADMINISTRATIVA. — COBRADOR, a comisión Para entrevistas de 11 a 13'30. (10)
- 3600) HOTEL 1.a-A PRECISA LIMPIADORAS Y UN BOTONES. TELF. 236046. (10)
- 3339) ALMACENES BAUZA Precisamos Vendedoras experimentadas. En departamento confección y tejidos. Diríjirse Plaza Cort, 5; de 7 a 8'30. (10)
- 3522) SE NECESITA Cocinera para casa particular. Teléfono 254161. (10)

Grandes Novedades en...

## ISLAS/GONDOLAS, VITRINAS MOSTRADORES Y ESTANTERIAS



VISITE NUESTRA EXPOSICION

### Matcelo Vila S.A.

AV. JOSE ANTONIO, 570 • TEL. 223 49 46 • BARCELONA

REPRESENTANTE: IGNACIO FORTEZA  
EXPOSICION: VIA ROMA 42 - TEL. 223171 - PALMA DE MALLORCA

WELLA - ESPAÑA

PRODUCTOS COSMETICOS ALEMANES DE FAMA MUNDIAL

PRECISA:

durante unos días cuatro señoritas buena presencia y simpatía, para promoción sus productos. Trabajo serio y bien retribuido. Personal masculino eventual para suplencia vacaciones meses de verano. Ideal para estudiantes. Preferible con carnet de 2ª clase. Presentarse en DELEGACION WELLA BALEARES, calle Jafuda Cresques, 46-48, de 12 a 13 horas y de las 18 a las 19'30 horas.

- (3617) AUTO SERVICIO PLAZA Precisa dependienta práctica en sección embutidos. Presentarse en: URBANIZACION SON CLADERA, calle Comercial, núm. 13. Con preferencia si reside en dicha Zona. (10)
- (3620) SE PRECISAN Buenos oficiales 1ª electricistas, con experiencia, inútil presentarse sin estos requisitos ELECTRICA ARAGON. Avda. Argentina, 131 (10)
- (3643) Operador máquina contable CON EXPERIENCIA, BUENA RETRIBUCION. Interesados diríjirse a: CASA BUADES, S. A. calle Eusebio Estada, núm. 266. (10)
- (3651) CLUB FLORYMAR, S. A. Se necesita dependienta con nociones de cajera para supermercado. — Informes: Teléfono 680000, extensión 128. (10)
- (3646) HOTEL NIXE PALACE PRECISA AYUDANTE PLAYA. PRESENTARSE CON INFORMES. (10)



# Existe un proyecto para embellecer toda la zona de Ca'n Barbará

Los vecinos se suman a lo expuesto por «BALEARES»



Soy vecino de la citada barriada y veo con tristeza el abandono que existe en un lugar que no hace muchos años fue zona preferida de todos los palmesanos.

Es verdaderamente vergonzoso comprobar, que un rincón tan bello y en una zona turística cien por cien, se halle en la más completa dejadez. Creo que no costaría mucho adecentarlo y lograr que vuelva a ser un lugar grato para mallorquines y turistas.

\* \* \*

Gracias por los elogios. Hoy podemos añadir algo más. Una persona muy conocida en Palma, de prestigio, que ha llevado a cabo una serie de obras de envergadura, nos mostró un proyecto realmente extraordinario, de la reforma de Ca'n Barbará. No se ha olvidado detalle. Si puede llevarse a cabo, será digno del lugar donde se encuentra. Figura una carretera de enlace entre el Paseo Marítimo y la calle Calvo Sotelo, Desembarcadero; zona ajardinada, festonada de palmeras. En definitiva: todos los detalles que puedan beneficiar aquel lugar.

Parece que existe la posibilidad de que pueda acelerarse el inicio de la reforma, siempre y cuando la vecindad contribuya con una ayuda y colaboración que se estime justa. Pero todos estos detalles —y otros más— se los contaremos en otro reportaje.

De momento dejamos constancia de que ya existe un proyecto, lo cual es un paso importante para que pueda ser realidad el nuevo Ca'n Barbará y Corp Mari.

(EN LA FOTOGRAFIA DE «JUANET» PUEDEN VER UN RINCON DE AQUEL LUGAR, CON MUCHA SUCIEDAD EN LA ORILLA).

## LOS LECTORES OPINAN

¿Y LOS PEATONES?

Don Bernardo Quintana Pañuela, con domicilio en la calle Bartolomé Torres, número 22, nos escribe una carta, en la cual, entre otras cosas, dice:

«Mi presente carta es para hacer un ruego a la Policía Municipal, por el abuso que existe en la acera frente al Palacio de Justicia.

Hay que considerar dos puntos importantes referente a los automovilistas que diariamente aparcan allí.

1. — ¿Porqué cuando un vulgar conductor (que no tiene nada que ver con los Juzgados) aparca encima de una acera le ponen una multa enseñada?

2. — Pero lo más importante es que la acera mide, en el sitio más estrecho, unos dos metros y los coches se ponen encima hasta reducirla a 50 cms. originando un verdadero atasco para los peatones que pasan por la calle. La gente tiene que pasar de una en una cuando podría pasar de tres en tres en el sitio más estrecho.

¿No les parece a Vds. que el Slogan «Piense en los demás» que tanto nos machacan no se realiza en este caso?

Por favor, pongan letreros que prohiban subir encima de la acera a los coches.

Creo que nosotros, los peatones, tenemos allí preferencia y se nos ha de dejar la acera para nosotros solos.»

PROBLEMA EN

SON SARDINA

Del vecino de Son Sardina, don M. E., que tiene su domicilio en la calle Flecha Colom Palmer, núm. 3, recibimos la siguiente sugerencia, que consideramos interesante:

«Son la una y media de la madrugada del día 30 de junio de 1969. Desde las once de la noche un grupo de vecinos de esta olvidada barriada de Son Sardina, estamos aguantando las groserías, gritos, blasfemias, risotadas y ruidos de motor de coche cuyo acelerador es pisado a fondo con el único fin de divertirse; todo ello producido por la falta de civismo y de las más elementales normas de educación de un grupo de gamberros, que cada verano, sin faltar nunca a la cita, estorban el merecido descanso de unos decentes ciudadanos.

La reiteración de estos hechos, sin que nunca, al parecer, se hayan cortado por quien corresponde, me obliga a escribir en estos términos.

¿Sería posible un poco de vigilancia para reprimir y castigar estos desmanes?

¿Pastaría que los servicios de vigilancia de la policía municipal, o los encargados locales (¿los hay?) del orden, se dieran una vuelta por Son Sardina, para que el mal se comprase y se tomaran las oportunas medidas disciplinarias, para atajarlo.

Son las dos de la madrugada. «El festival» ha terminado. Muy pronto tendremos segunda edición... tercera... y... ¿hasta cuándo?»

Confiemos que, una vez más y dentro de lo posible, se les tenga en cuenta.

CUIDA ESTA PAGINA  
**LORENZO RIPOLL**

Sabemos que el reportaje del pasado domingo, referente al abandono en que se encuentra Ca'n Barbará, causó bastante impacto. Se han recibido en la redacción una serie de cartas de vecinos. Ante la imposibilidad de reproducirlas todas, insertamos dos.

Una de ellas la firma don José Tomás, que tiene su domicilio en el número 314 de la calle Calvo Sotelo. Dice:

«Con referencia a su artículo del pasado domingo día 29 sobre CA'N BARBARA tengo el deber de darle mis más efusivas gracias por tan acertado escrito.

Siendo mallorquín y enamorado de nuestro sin par paisaje, es lamentable que una zona quizás la más bella de nuestro Paseo Marítimo se encuentre en el mayor estado de abandono.

Estando enclavado en una de las zonas de mayor afluencia turística de la Capital, me consta que no es descabellado pedir un rápido adecentamiento y hacer de ella lo que no hace muchos años fue.

Creo y espero que tan magnífico reportaje no debe quedar en el olvido y espero que se le de la atención que merece.»

\* \* \*

La segunda carta la firma don Jorge Coll Real, domiciliado también en la calle Calvo Sotelo, núm. 318. Escribe:

«Visto su artículo publicado el pasado domingo día 29 referente a Ca'n Barbará, tengo la satisfacción de felicitarle por tan acertado comentario.

## MEJORA EN LA CALLE DE MARQUES DE FUENSANTA



## RESTAURANTE «HAMLET»

CALVO SOTELO, 222

LA DIRECCION (ANTONSON Y PEROMARTA)

TIENEN EL HONOR DE INVITAR A SUS

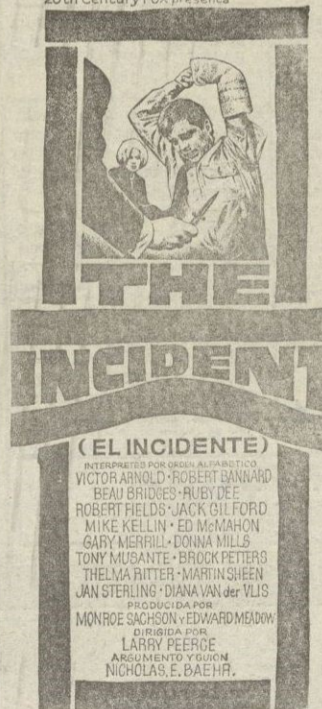
AMISTADES Y CLIENTES, A LA INAUGURACION DEL MISMO, QUE SE EFECTUARA

MAÑANA LUNES, A PARTIR DE LAS SIETE

DE LA TARDE.

## PROXIMAMENTE UNA PELICULA 100% IN

20th Century Fox presenta



INCREIBLE

INHUMANA

INDIGNANTE

INADMISIBLE

INTOLERABLE

INJUSTIFICABLE

INCALIFICABLE

INCONFORMISTA

INTRANSIGENTE

(EL INCIDENTE)

INTERPRETADO POR ORSON WELLES, ALBERTO SORDANI, VICTOR ARNOLD, ROBERT BANNARD

BEAU BRIDGES, RUBY DEE

ROBERT FIELDS, JACK GILFORD

MIKE KELLY, ED McMAHON

GARY MERRILL, DONNA MILLS

TONY MUBANTE, BROCK PETERS

THELMA RITTER, MARTIN SHEEN

JAN STERLING, DIANA VAN DER VLIJS

PRODUCCION DE FOX

MONROE SACKSON, EDWARD MEEBOW

DIRECCION DE FOX

LARRY PEERDE

ARGUMENTO Y GUIÓN

NICHOLAS E. BAEHR

POR PRIMERA VEZ LA ELECTRONICA A SU SERVICIO

## COMADESA

Le ofrece con la rapidez y seguridad de su ORDENADOR ELECTRONICO, los siguientes departamentos:

- CONTABILIDAD ANALITICA Y FINANCIERA
- SEGUROS SOCIALES Y NOMINAS
- SERVICIO FISCAL

- COBRO DE MOROSOS
- SEGUROS GENERALES

BUSQUE NUESTRA PERFECCION Y MEJOR PRECIO

Avda. Gral. Primo de Rivera, 1-2.0 - Teléfono 221912

Una de las calles más concurridas es la de Marqués de Fuensanta que comienza en la Plaza de España. Allí había un problema: por la noche, la oscuridad era casi total. Ahora no sucede así, porque cuentan con unas modernas farolas, que alumbran lo necesario convirtiendo de noche el lugar en una vía moderna (la calzada también es moderna), aunque falte adecentar un tramo de la acera de la parte derecha de la fotografía de RIBAS.